

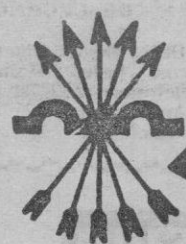
## 90 MILLONES COSTARA EL PABELLON DEPORTIVO MUNICIPAL

PRESENTACION DE PLANOS Y MAQUETA AL GOBERNADOR CIVIL Y JEFE PROVINCIAL DEL MOVIMIENTO (3.ª página)

## Marcha en el Ulster



BELFAST. -- Tropas armadas británicas alertan ante los disturbios que pueda ocasionar la marcha protestante organizada como consecuencia del Día Anual de Orange. Al fondo se fotografía el City Hall de Belfast. - (Telefoto Cifra Gráfica-Upi)



# Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL P. M. - 1958

Palma de Mallorca, viernes, 14 de julio de 1972

AÑO XXXIII :: N.º 10.866

PRECIO: 5,- PESETAS

EDITADO POR "PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO" Avenida Generalísimo, 142 - MADRID

DIRECTOR:

F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES

Paseo Mallorca, 29 - PALMA

## SE REANUDAN LAS CONVERSACIONES DE PAZ



PARIS. -- El jefe de la delegación de Hanoi, Xuan Thuy, y la negociadora por parte del Vietnam, señora Nguyen Thi Binh, hacen unas manifestaciones ante los periodistas, a su llegada al Centro de Conferencias Internacionales, de la Avenida Kleber, para reanudar, después de diez semanas de suspensión, las conversaciones de paz. -- (Telefoto CIFRA GRAFICA).

## McGOVERN: «ACABARE LA GUERRA DEL VIETNAM EN NOVENTA DIAS»

(Página 24)

## Encarnizados combates en Quang Tri

(Página 24)

## Dos aviones U.S.A., secuestrados

(Página 14)

## Nadie ayuda a Ocaña en el «Tour»

(Página 15)

## A través de Mallorca en helicóptero

(Reportaje de M. C. en «Pequeños reportajes»)

### REFORMA DE LAS AVENIDAS

## Las obras van a buen ritmo

(Escribe G. S. V. en páginas interiores)

## Jura el Gobernador de Ciudad Real



## ¿QUERIAN ATENTAR CONTRA McGOVERN?



MADRID.—En el Palacio del Consejo Nacional se ha celebrado el acto de la jura del nuevo Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Ciudad Real, D. Andrés Villalobos Beltrán,

bajo la presidencia de los Ministros de la Gobernación y Secretario General del Movimiento. En la foto, discurso del Ministro de la Gobernación en dicho acto. — Foto CIFRA GRAFICA.

MIAMI BEACH. -- Por una pista facilitada por el F.B.I., agentes del servicio secreto procedieron a la detención de dos hombres de color, John Cox (en el centro) y Mark Soneznatt (a la derecha), a las puertas del hotel en que se hospeda McGovern. En el coche en que viajaban fueron encontradas ocultas unas pistolas. -- (Telefoto Cifra Gráfica).

jose DISTRIBUIDOR COLCHON FLEX

CALLE SAN MIGUEL

# BUENOS DIAS, AMIGOS

## Precedio hace 100 Años

14 DE JULIO DE 1872

### LEEMOS EN EL «DIARIO DE PALMA»:

Madrid 10. — «La Época» cree saber la verdad sobre lo que se ha dicho acerca de la abdicación del Rey Amadeo. Las escenas del parlamento —dice «La Época»— y las violencias de la prensa en los últimos días de mayo, habían llegado a perturbar seriamente el ánimo frío del Rey y a alarmar profundamente a la Reina. Aquél de noche, cuando edecanes y ministros españoles e italianos que han tenido poquísima influencia en las peripecias de la última crisis lo habían dejado sólo con las dificultades de su situación, se consagraba a leer toda la prensa de Madrid y las escenas que cada día se producían en el parlamento. Comprendió bien por los que saben lo que el periodismo es hoy en España, qué perturbación producirían esto en su mente. Los deseos de abdicación por parte de la Reina eran entonces más vivos que nunca. En esta situación el gabinete del duque de la Torre pide la suspensión de las garantías constitucionales. El Rey no lo resiste abiertamente si es necesario para salvar el orden social; pero antes de tomar una medida tan grave y suprema a sus ojos, quiere consultar con su padre y desde el telégrafo mismo del palacio dirige un extenso telegrama al Rey Víctor Manuel, que revela todas las ansiedades de su alma. El soberano de Italia llama a Lanza, a Visconti-Venosta, al general Cialdini y otras personas y su consejo es que apele a la nación española antes de tomar una medida tan grave. Víctor Manuel dice a su hijo que debe ser fiel a la significación que tuvo su elevación revolucionaria al trono y no imponerse a España. Si ésta era ingobernable o prefería otras soluciones monárquicas o republicanas, mejor sería para un príncipe italiano caer abrazado a su enseña y con el partido político que principalmente había ceñido a sus sienes una corona tan difícil de llevar. Esta contestación decidió el llamamiento del señor Ruiz Zorrilla.



«La época» dice que el viaje del Rey se aplazará para el otoño, en cuya época hará una excursión que no sabe cuanto tiempo durará. La cuestión de las famosas cartas del señor Ruiz Zorrilla vuelve a estar de actualidad. Insiste en ella «El Combate» y asegura que hay en manos del señor Rivero copia por lo menos de tres cartas escritas por personajes de la situación antes de subir al poder, y en las cuales se ve bien claro como conspiraban los actuales ministros contra el trono de don Amadeo de Saboya. Amenazando con la publicación de estas cartas se dice que ha conseguido dicho señor Rivero que salga a la luz el decreto sobre reposición de Ayuntamientos y Diputaciones.

ESEA

## Radio

RADIO JUVENTUD  
«LA VOZ DE BALEARES»  
Programa para hoy

7,55: Apertura. Lectura de programas. Editorial; 8: Primera cita: Recuerdos musicales. Los días tienen su historia. Santoral. Escaparate de novedades. Patio Andaluz; 8,55: Hoy en Radio Juventud; 9: Espacio Aneto; 9,05: Canciones de Hispanoamérica; 9,30: Car Club. 1ª parte; 10: Boletín Informativo de R.N.E.; 10,05: Car Club Segunda parte; 10,35: Sin orden ni concierto; 10,55: Hogar dulce hogar; 11,00: Su música... nuestra música; 11,30: Operación felicidad; 12,00: Boletín informativo de R. N. E.; 12,10: Agenda de noticias; 12,15: Club Mediodía; 12,45: Su opinión nos interesa; 13,15: Aperitivo con las estrellas 13,50: Radio Diario; Circuito informativo; 14,15: Musical sobremesa; 14,30: Servicio informativo de RNE; 15,00: Brindis festival; 15,30: Tribuna Musical Libre; 16,00: Musical Chez Nous; 16,30: Simplemente María; 17,30: Borsalino; 18,00: Panorama Alemán; 18,30: Confidencias; 19,00: Ding Dong; 19,15: Pasado, presente y futuro; 19,30: La ballena alegre; 19,40: Hora joven; 20,00: Cupón pro-ciegos; 20,03: Reprise: En directo desde Brand-Hat, Gran Premio Automovilista de Inglaterra. Reportaje de los entrenamientos; 20,30: Promoción; 21,00: Última hora informativo; 21,10: Auditorium; 21,30: Radio Gaceta de los Deportes; 22,00: Servicio informativo de RNE; 22,30: Disco Boom; 23,00: Mallorca bajo las estrellas; 0,00: Buenas noches; 0,15: Nuestra hora; 1,00: Despedida y cierre de la emisión.

F. M. 88,8 MEGACICLOS:  
18: Panorama Alemán.

### RADIO POPULAR DE MALLORCA

7:00: Apertura; 7:05: A quien madruga... Radio Popular le acompaña; 8:00: Información Nacional; 8:30: Programa español-sueco; 9:00: Disco Star; 9:30: Studio Alemán; 10:30: Boletín Meteorológico; 10,33: Festival Juventud-72; 10,34: Lista de popularidad; 11,09: Tribuna pública; 11,27: Adivine; 11,36: Disco Camp; 11,40: La sal de la vida; 1,55: Nueva generación; 2,00: Angelus; 2,03: Tus favoritos; 2,21: Bavaria, nuestra discoteca; 12,55: Club de fans; 12,03: Mini Historia Pop; 13,16: Hace cinco años 13,20: Galería comercial; 14,00: Buenas tardes Baleares, primera parte; 14,30: Información Nacional; 15,00: Buenas tardes Baleares, segunda parte; 15,30: Mallorca en fiestas; 16,00: Su casa y... su música; 16,00: Fonol; 16,50: Recordando a...; 16,55: Bacomo; 17,10: Transmite Radio Popular; 17,15: Los Rombos; 17,30: Malloquí a tot vent; 18,00: De mujer a mujer; 18,30: Studio Alemán; 19,35: La hora de los niños; 20,00: Sorteo Cupón Pro-ciegos; 20,05: Programa español-sueco; 20,35: Radio France; 21,10: Música religiosa en Alta Fidelidad; 21,35: Nocturno informativo; Local y provincial; Entrevistas y reportajes; Notas para su Agenda; Boletín Meteorológico; Farmacias de Guardia; Cupón Pro-ciegos; Suma y... sigue; 21,53: Teletipo del deporte; 22,00: Información Nacional; 22,30: Transmite Radio Popular; 22,35: Te habla una mujer; 23,05: Ritmo-ritmísimo; 23,30: Archivo musical; 23,55: Palabras para el silencio; 24,00: Amigos en la noche; 2,00: Cierre de la estación.

### FRECUENCIA MODULADA DE 97.5 MEGACICLOS:

7,00: Apertura en simultáneo con Onda Media; 10,00: Radio France; 10,30: Simultáneo con Onda Media; 18,25: Programa en Lengua Danesa; 19,00: Estudio-4. Musical F. M. 19,30: Programa en Lengua Sueca; 20,00: Radio Internacional. Programa en Lengua Inglesa; 20,45: Programa simultáneo con Onda Media.

### RADIO MALLORCA

Programa para hoy

SOLO F. M.  
12: Saludos amigos; 16: Musical FM; 19: The Riki Lash Lazzar Show

### ONDAS MEDIA y F. M.:

7: Apertura. Música al despertar; 7:20: Santo Rosario; 7:57: Matinal Ser; 9:30: Paco Ruiz; 10: Radiopop; 11,55: Angelus; 12: Mediodía Ser; 12,30: Días de libertad; 13,00: Pasarela; 13,50: Hoja de calendario; 14,00: Hora exacta. Palma hoy; 14,10: Actualidades; 14,30: Radio Nacional. Información local. Carteleras; 15,00: Discotrés; 15,30: Diego valor: emisión infantil; 16,00: Amantes bajo el terror; 16,30: ¿Quiénes son mis hijos?; 17,00: Camino cerrado; 17,30: Idolos; 18,00: Club de media tarde; 18,20: Confidencias; 18,30: Cancionero; 19,00: La fugitiva; 19,30: Concierto para flauta y orquesta; 20,00: Hora exacta. Santoral para mañana; 20,03: «El príncipe Igor»; danzas guerreras; 20,30: Brahms: doble concierto de violín; 21,20: Meridiano de Londres; 22,00: Radio Nacional. Cotizaciones; 22,30: La radio es joven; 23,00: Las semanas de la S. E. R.; 24,00: La hora 25; 1,30: Programas para mañana y cierre.

## Farmacias

(De 9:30 mañana a 10 noche)

(\*) Balaguer, San Miguel, 58. Tel. 211249; Caubet, Calvo Botelo, 145 (Plaza Gomila-Torreño). Tel. 232456; (\*) Clavel, Plaza de la Reina, 10. Teléfono 215371; Forteza Rey, Plaza de la Cuartera, 19. Teléfono 211996; Frau, Cerdá, 1 (Santa Catalina). Tel. 231626; Llobera, Plaza Santa Eulalia, 1. Tel. 212143; Oliver Quetglas, Aragón, 240 (Hostalets). Teléfono 272501; Planas Lliteras, Banderos, 78. Tel. 211507; Sastre Fray Luis Jaime, 168 (próximo Cruz Roja) Teléfono. 251457; Soler Gayá, carretera Arenal, 300 (Las Maravillas). Tel. 262668; Torres Pol, Ramiro de Maestu, 7 (Son Plá). Tel. 232311

Abierta de 10 noche a 9:30 mañana  
(\*) Nadal, Pl. Cort, 2. Abiertas hasta las 12 de la noche

Sastre. Fr. L. Jaume, 188. (Próximo Cruz Roja). GRAU. Cerdá, 1. (Sta. Catalina).

(\*) Tienen servicio de urgencia. **SEGURO SOCIAL DE ENFERMEDAD** Servicio urgencia Medicina (excepto suburbios) Diario. De 17 horas a las 9 de la mañana siguiente. Domingos y festivos: Servicio ininterrumpido. Teléfonos: 230946 — 230947 y Seguridad Social (Son Daret).

### SERVICIO MEDICO DE URGENCIA

Del Colegio Oficial de Médicos Paseo Mallorca, 190. Teléfonos: 22 22 00 y 21 12 29. Ambulancias: 25 14 45. Policía: 21 12 21

## Television

### SOBREMESA

13,45: CARTA DE AJUSTE. II Festival de la Canción Española.  
14,00: APERTURA Y PRESENTACION  
14,01: ALMANAQUE. Datos del día.  
14,30: PRIMERA EDICION. Información general  
15,00: NOTICIAS. España y Extranjero  
15,35: MUCHACHOS DEL MUNDO «Unos todos»  
16,00: EMBRUJADA «Las bromas pesadas de tío Arthur».  
16,30: TENIS. Trofeo Manuel Alonso.

### TARDE

18,00: APERTURA Y PRESENTACION  
18,01: AVANCE INFORMATIVO  
18,05: LA CASA DEL RELOJ Núm. 113 (Repetición) «Oeste» (II).  
18,25: CON VOSOTROS —Libro: «Grandes batallas de naves a vela». —Y AHORA...

### CATEDRATICOS DEL RITMO

«El vagabundo mágico»  
19,30: DIBUJOS ANIMADOS  
19,40: BUENAS TARDES —Revista de cine.

### NOCHE

20,30: NOVELA «La casa de los siete buhardillas». (Cap. X y último).  
21,00: TELEDIARIO Información nacional e internacional.  
21,35: VUELTA CICLISTA A FRANCIA Resumen de la etapa.  
21,40: LA NOCHE DE LOS TIEMPOS «Felipe II» (III).  
22,05: ESTUDIO I «Los milagros del desprecio, de Lope de Vega»  
23,45: VEINTICUATRO HORAS Final de los servicios informativos  
00,05: MUSICA PARA VER «Sinfonía núm. 4ª, de Schumann»  
00,35: ORACION, DESPEDIDA Y CIERRE.

## UHF

20,00: CARTA DE AJUSTE. Joaquín Achúcarro al piano.  
20,25: PRESENTACION Y AVANCES.  
20,30: DIBUJOS ANIMADOS  
21,00: SUEGRAS «Adios, chantañista».  
21,30: TELEDIARIO 2 Información nacional e internacional.  
22,05: SOMBRAS RECOBRADAS.  
«El fantasma de la Opera» 1925.  
23,20: A VISTA DE PAJARO Viaje por Alemania.  
00,10: ULTIMA IMAGEN

## CUPON DEL CIEGO

# 154

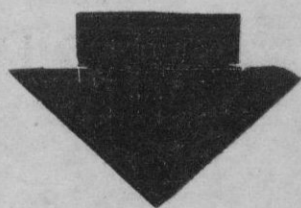
### BILLETES DE BANCO EXTRANJEROS

CAMBIOS FACILITADOS POR EL BANCO DE CREDITO BALEAR

Dólar U.S.A.:	
10 y superiores	63,08
7, 2 y 5	62,90
1 Dólar canadiense	62,92
1 Franco francés	13,77
100 Francos C.F.A.	26,03
1 Libra esterlina	152,52
1 Franco suizo	16,58
100 Francos belgas	143,48
1 Marco alemán	19,79
100 Liras italianas	10,31
1 Florin holandés	19,58
1 Corona sueca	13,22
1 Corona danesa	8,97
1 Corona noruega	9,66
1 Marco finlandés	15,18
100 Chelines austríacos	274,55
100 Escudos portugueses	235,08
100 Yens	20,73
1 Dirham	12,22
1 Crucero nuevo	6,29
1 Pesa mejicano	5,08
1 Peso colombiano	2,37
1 Peso uruguayo	0,64
1 Sol peruano	14,00
1 Bolívar	—
100 Pesos argentinos	—
100 Drecmas griegas	206,86

**INCREIBLE!!**  
POR EL PRECIO NORMAL DE UNA LOCALIDAD DE CINE...

**¡¡Verá usted el mismo espectáculo que se ofreció en el Hotel Internacional de Las Vegas pagando CINCO MIL PESETAS por cada entrada!!**



*i Más real que en persona.*



METRO-GOLDWYN-MAYER presenta a **ELVIS PRESLEY** en **«ASI ES COMO ES»** DIRIGIDA POR DENIS SANDERS PANAVISION • METROCOLOR

EN EL FABULOSO HOTEL INTERNACIONAL DE LAS VEGAS, ELVIS PRESLEY CANTA PARA VD. SUS CANCIONES FAVORITAS EN VERSION ORIGINAL CON SUBTITULOS EN ESPAÑOL

LA PROXIMA SEMANA en...

Un film que penetra en los rincones oscuros de la pasión amorosa



METRO-GOLDWYN-MAYER presenta en asociación con SEVEN ARTS PRODUCTIONS • JAMES B. HARRIS y STANLEY KUBRICK

# LOLITA

Dirigida por STANLEY KUBRICK



Desde el **LUNES** causará admiración

Aut. mayores 18 años



**TURISTAS NORTEAMERICANOS VENDRAN A TRAVES DE TEL - AVIV**

DE TEL AVIV

Hace varias semanas llegó a Mallorca un importante personaje del turismo de Israel, en compañía del delegado de Viajes Meliá en Tel Aviv, señor Aaron Kamdell.

Ayer, marchó este señor, acompañando a Mr. Nataán Greenblatt, después de haber visitado varios lugares de Mallorca, y varios hoteles, como el Meliá y el Apartotel Meliá Magaluf, amén de otros establecimientos hoteleros, y de quedar muy satisfecho con esa visita-inspección. CUATRO DIAS

El señor Greenblatt, director de una importante empresa, envía varios miles de pasajeros norteamericanos desde New York a Tel Aviv, y lo que se ha arreglado con su visita es nada menos que lo siguiente: Un buen porcentaje de esos pasajeros que envía a Israel, a su regreso, en vez de hacerlo directamente a Estados Unidos de Norteamérica, pasarán por Mallorca, para permanecer en nuestra isla por espacio de cuatro días. El viaje de venida desde América hasta Tel Aviv, lo hacen en TWA, el de retorno, en Iberia. MUY PRONTO

Esta operación, que representará una numerosa cifra de pasajeros norteamericanos visitando mayor continuamente, ha de empezar a llegar en el próximo invierno, digamos, el mes de noviembre.

No se sabe aún cuál sería el número de estos viajeros al mes, pero creo que sumando los de todo el invierno habría que hablar de varios miles. CHARTER

Ayer hubo nueve vuelos en la terminal charter, con primacía de los charters alemanes.

Para hoy hay programados ocho. Y para mañana sábado, el programa casi se triplica, pues se llega a la veintena. Decae un poco el domingo, que solamente tendrá de seis vuelos. MARCHO

El señor Wilms, manager general de LTU para todos los teropuertos, que viniera a conocer la Terminal Charter, y que estuviera presente durante la inauguración de dicho lugar, o sea a la llegada del primer vuelo que fue de LTU, marchó ayer con destino a Düsseldorf.

El señor Wilms, fue despedido por D. Blas Alarcón, delegado de dicha compañía en las Baleares. DIEZ AÑOS

El miércoles por la noche, en el Gore chico, se reunieron el personal de tráfico de Spantax con el personal de tráfico y otras secciones más, de Iberia, en una cena de camaradería.

Se hallaban presentes en esta cena D. Juan Ackermann, delegado de Iberia; D. Luis Jorge Martín Morán, sub delegado; D. Joaquín Campuzano, delegado de Spantax, D. Jaime Fernández Matamoros, director del departamento de tráfico, y muchas otras personas más.

Una de las conversaciones más interesantes, fue el recuerdo de Spantax en Palma, de hace diez años, cuando el personal se contaba con los dedos de una sola mano y los vuelos no se sumaban por cientos ni por docenas. Dos lustros después, la realidad es totalmente diferente. PASAJEROS

Con destino a Mahón marchó D. Antonio Barceló Capó, de la Casa Pfizer.

Hacia Ibiza, salió D. Pedro Sastre, actualmente director del hotel Miami, en Santa Eulalia.

Rumbo a Madrid salió la señorita Ana Silvia Manera Grados, de nacionalidad argentina.

Hasta mañana, COCO MENESES

# Hacia el Gran Pabellón Deportivo Municipal

En las obras se invertirán 90 millones

OCUPARA UNA SUPERFICIE DE 50.000 METROS CUADRADOS EN SON MOIX NEGRE

AYER LE FUERON MOSTRADOS LOS PLANOS Y MAQUETA AL GOBERNADOR CIVIL Y JEFE PROVINCIAL

Interesantes manifestaciones del señor Hellín Sol y del Alcalde de Palma

En la tarde de ayer, al Excmo. Sr. Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, D. Víctor Hellín Sol, le fueron mostrados los planos y maqueta del futuro Pabellón Deportivo Municipal.

Tras ser cumplimentado por el Ilmo. Sr. Alcalde, D. Rafael de la Rosa; Tenientes de Alcalde, D. Gabriel Tous y D. Francisco Izquierdo; Concejales, Sres. Cabrer y Moragues; Delegado Provincial de Educación Física y Deportes, D. Bartolomé Tous y Secretario de la Corporación Municipal, Sr. Alonso, el Arquitecto autor del proyecto D. Félix Gili Juan, fue explicando, con toda clase de detalles, lo que en un futuro próximo vendrá a solucionar grandes necesidades y problemas que en la actualidad se tienen en el aspecto deportivo.

El complejo ocupará 50.000 metros cuadrados y estará ubicado en Son Moix Negre. Constará de instalaciones para la práctica de casi todos los deportes, tanto en sala como al aire libre. La disposición de gradas y palcos, está concebida para que los especta-

Mar iniciará sus obras antes de final del presente año.

—Sr. Alcalde, ¿existen posibilidades de que contemos con Universidad?

—«En ello estamos todos trabajando y habilitaremos cuantos medios económicos y de otra índole sean necesarios para que sea una realidad. He aquí un complemento de ese anhelo general».

—¿Se dotará aquella zona de los medios de comunicación, aparcamientos, etc., necesarios?

—«Todo está previsto. Y la Corporación que me honro en presidir, no sólo siente y alienta los deseos de nuestra primera autoridad civil, sino que vamos a intentar que las obras se inicien en este mismo año y si es posible, se finalicen antes de los dos proyectados como fecha tope».

Quando abandonamos el Ayuntamiento, salimos altamente impresionados. La satisfacción y deseos de nuestras autoridades nos habían contagiado.

La casualidad, aliada del informador, nos hizo posible ofrecer a nuestros lectores estas gratas noticias.

DEL SOL (Fotos: M. Obrador)



Los señores Hellín Sol, De la Rosa y Tous Amorós (don Gabriel y don Bartolomé), escuchan explicaciones del Dr. Arquitecto. (Fotos M. OBRADOR)

dores tengan una perfecta visibilidad. Se montarán cabinas para todos los medios informativos, incluso TV, bares, etc., y el desplazamiento podrá efectuarse cómodamente y con rapidez.

El Sr. Hellín Sol quedó totalmente complacido por el proyecto, insinuando se debía estudiar la posibilidad de instalar una pista de hielo, muy necesaria, de forma principal con vistas al turismo invernal.

Finalizada la visita, solicitamos de los Sres. Hellín Sol y De la Rosa unas manifestaciones. El Gobernador Civil nos dijo:

—«Es maravilloso el proyecto y me ha entusiasmado. Vamos a dar solución a los problemas que para la práctica del deporte tenemos. Si queremos una juventud sana y fuerte de espíritu y cuerpo, hemos de facilitarles los medios para que se ejerciten. Nuestros jóvenes no tienen menos categoría atlética que la de otros países, sino que carecen de muchas instalaciones. El día que se

cuente con ellas, aumentarán el número de fichas y licencias y podremos ir a las competiciones en un plano más igualado».

—«Pueden ser excesivos los 90 millones que van a importar las obras si hay que atender otras necesidades más urgentes?»

—«Esto es cuestión de opiniones. En instalaciones deportivas poco o nada se ha hecho, y si no nos decidimos, nunca se verá realizado. Si aspiramos a contar con Universidad, gran complemento de ella será este Pabellón en donde nuestros estudiosos puedan preparar sus músculos. Además, somos potencia turística, y al igual que son necesarios los hoteles, restaurantes, salas de fiestas, etc., también los que nos visitan y nosotros, precisamos de complejos deportivos adecuados».

—«Cuándo se presentará el proyecto a la aprobación de la superioridad?»

—«En principio, la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, nos autorizó a su con-

fección. En fecha muy próxima, personalmente haré la presentación, y debidamente autorizados, darán comienzo las obras. Como máximo, en 1973».

—«¿Cómo será financiado?»

—«La D. N. de E. F. y Deportes, puede conceder créditos que van del 33 al 50 por ciento del importe total de las obras, y a fondo perdido. Vamos a intentar conseguir la máxima ayuda. Estas instalaciones cuentan con mi simpatía y las apoyo en todos».

También solicitamos del Sr. Alcalde de Palma unas manifestaciones, y el Sr. De la Rosa comienza diciéndonos:

—«Este Pabellón Deportivo Municipal se va a construir en terrenos adquiridos por la Corporación. Como bien ha dicho el Sr. Gobernador, es una necesidad vital cuya solución está aquí plasmada. Con respecto a su pregunta sobre si no existen otras necesidades más urgentes, ésta es una de ellas y a todas vamos dándole solución. Acaban de subastarse

**MATADERO MUNICIPAL**

EN EL PASADO JUNIO SE CONSUMIERON EN PALMA 224.774 KILOS DE CARNE

Según un comunicado que nos envía el Excmo. Ayuntamiento de la capital, los Servicios Veterinarios Municipales han realizado, durante el pasado mes de junio, los siguientes trabajos:

Ganado bovino: Se han inspeccionado 701 cabezas con un peso total de 158.689 kilogramos. 8.761 cabezas de ovino y caprino que pesaron 107.299. De ganado porcino pesaron los citados Servicios Veterinarios 3.073 cabezas que en conjunto dieron un peso de 137.174 kilogramos y 21.612 kilogramos pesaron 148 cabezas de ganado equino. Asimismo, pasaron por dichos servicios 2.070 gallinas y gallos y 200 conejos.

Se decomisaron algunas cabezas del ganado anteriormente citado y un número insignificante de vísceras de estos animales.

Se practicaron 227 visitas de inspección a establecimientos de venta de productos y 7 inspecciones de lecherías.

En el depósito Municipal de perros ingresaron 10 y se dio de alta a 15 canes y como nota curiosa hay que resaltar que entre los animales dados de alta se encontraba un mono.

Las 144 visitas realizadas por Higiene Pecuaria completan el trabajo prestado por los Servicios Veterinarios Municipales.

**BEDAUX SELECCION DE PERSONAL**

IMPORTANTE EMPRESA DE ELECTRÓNICA BUSCA

**TECNICOS CALIFICADOS**

(Ref.ª J.F.R. 344)

para el mantenimiento de equipos electrónicos de técnica avanzada.

SE DESEA: Técnicos en electrónica con formación mínima a nivel de Maestría Industrial. Técnicos prácticos, capaces de resolver cualquier problema en su área de responsabilidad. Minuciosidad, rapidez y precisión en el trabajo.

Los puestos son:

**13 JEFES DE TALLER**

**15 OFICIALES DE PRIMERA**

SE OFRECE: Trabajo de alto nivel profesional y gran responsabilidad, previo cursillo de capacitación por cuenta de la Empresa. Remuneración adecuada a la experiencia y conocimientos profesionales de cada candidato. Contrato inicial por dos años con posibilidades de prórroga. Residencia en Madrid (4 puestos), Barcelona (4 puestos), Málaga (6 puestos), Granada (2 puestos), Palma de Mallorca (4 puestos), Las Palmas de Gran Canaria (6 puestos) y Tenerife (2 puestos). Se ruega indiquen preferencia. (Ref. Nal. 7.757)

Escribir de puño y letra indicando: historial personal y profesional, teléfono de contacto y la referencia del puesto solicitado a

**BEDAUX**

Avda. Generalísimo, 30 - MADRID-16



El Sr. Gobernador Civil contesta a preguntas de nuestro compañero Del Sol.

tiempo entretenido con "Baleares"

REFLEXIONES

Lo realmente curioso es que la palabra estúpido, siempre suele utilizarse para los demás.

Era tan de izquierdas, que se volvió zocato de remate.

Las huelgas y la censura cinematográfica, definen a un país.

Las cebras pudieran ser los presos de la selva.

Es curioso que toda la fama de Cervantes o Petrarca, parta de una cosa tan simple como es la letra a, por ejemplo.

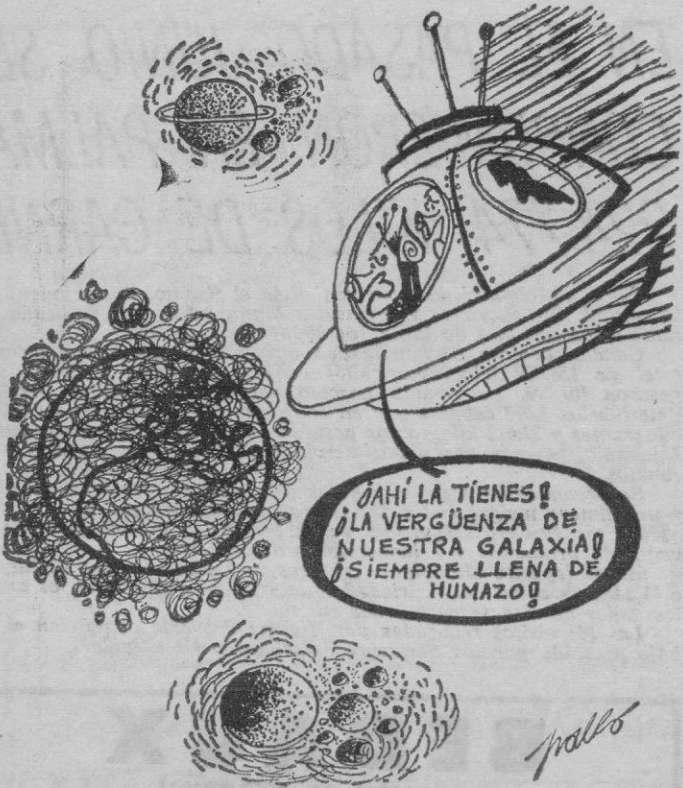
Aquellas tijeras cortaron una epidemia de viruela.

La cabeza no siempre se tiene sobre los hombros; a veces, está donde te la ponen.

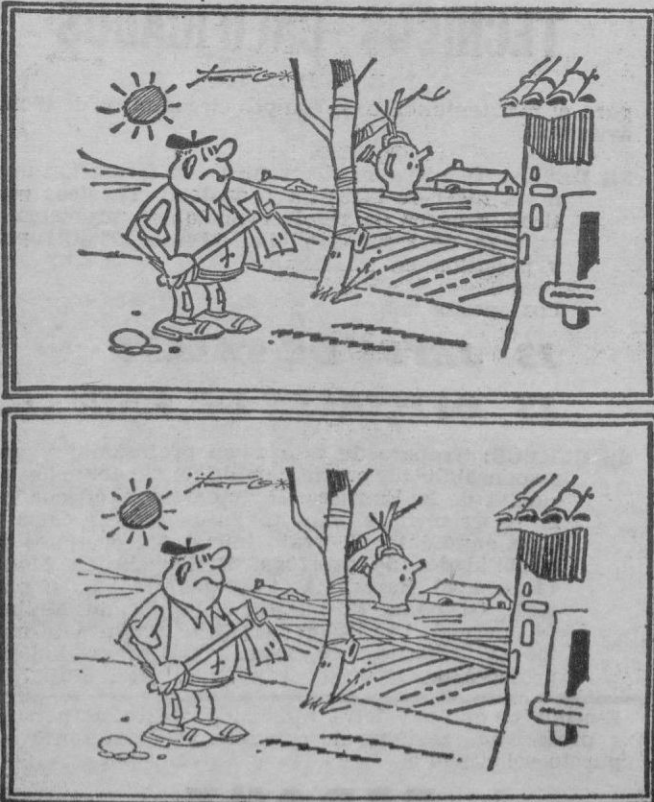
Que el hombre proviene del mono, es utópico, porque hay cada tipejo por ahí...

Una nación la define su configuración geográfica y a veces el pensamiento de sus hombres.

HUMOR

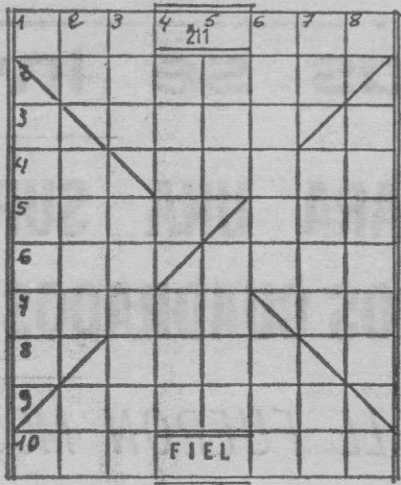


7 errores



1. Rama; 2. Detalle boñío; 3. Diente campesino; 4. Taco para- manga; 5. Detalle tejat; 6. Chimenea casa fondo derecho; 7. Detalle...

CRUCIGRAMA



NUMERO 11

HORIZONTALES: 1: Patada de una bestia. Agarradero. — 2: Jubón ligero y sin mangas. — 3: Hado o destino. — 4: Interjección animativa. Señoras de noble linaje. — 5: Cabello. Nombre árabe de varón. — 6: Amarra. Río ruso. — 7: Extraños. Dios egipcio. — 8: Demostrativo. — 9: Honran con culto religioso. — 10: Número cardinal. Pronominal.

VERTICALES. — 1: Compone, arregla algo deteriorado. — 2: Flauta turca. Indígena de una raza que habita en los montes filipinos. Prefijo negativo. — 3: Voz con que se expresa el ruido de un golpe. Ciudad santanderina. — 4: Morada de las aves. Mamífero plantigrado. — 5: Municipio oscense. Emplear. — 6: empezar a mostrarse. Apócope. — 7: Posesivo. Parte saliente del tejado. Negación. — 8: Albergas, cobijas. SOLUCION AL NUMERO 10

HORIZONTALES. — 1: Ave. Cia. — 2: Asoman. — 3: Ojal. 4: Pi. Enano. — 5: Aban. Mül. — 6: Gil. Roña. — 7: Asilo. Os. 8: Sota. — 9: Cátodo. — 10: Bar Air

VERTICALES — 1: Apagar. — 2: Va. Ibis. Ca. — 3: Eso. Alisar. — 4: Ojen. Lot. — 5: Man. Roto. — 6: Calamo Ada — 7: In. Niño. Ot. — 8: Volase.

¿CONOCE USTED LA CALLE?

CALLE BEETHOVEN

Por A. RAMIS

La calle así denominada está situada en la barriada del Vivero, y enlaza las calles de Aragón y Mozart.

Ludwig Van Beethoven, fue un sublime músico alemán que nació en Bonn, el 16 de diciembre de 1770 y murió en Viena en 26 de marzo de 1827. Fue uno de los primeros talentos musicales del universo, habiendo sobresalido principalmente en la música instrumental, desplegando un ingenio atrevido, original y vehementemente en sus combinaciones armónicas.

Sus obras son en gran número, descolando entre ellas sus Nueve Sinfonías, los últimos Cuartetos y las óperas Fidelio o Leonora, así como sus admirables sonatas. Para algunos no hay músico superior a Beethoven, en ningún tiempo.

Sordo desde la edad de treinta años, vivía alejado de la sociedad, componiendo en su soledad sus obras más celebradas. El número de sus composiciones excede de 200. Designásele a menudo con el nombre de «El Coloso de Bonn».

El Ayuntamiento de Palma, en su sesión de 15 de julio de 1936, acordó dar el nombre de Beethoven a la actual calle, como recuerdo del genial músico alemán.

HUMOR

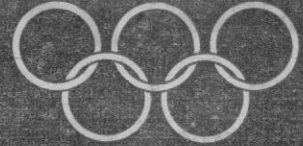


CONSTRUCTORES

MADERA PARA LA CONSTRUCCION Y TABLA PARA ENCOFRAR JUAN VIDAL BESANTES C/. Marqués Fuensanta, 18 - 2ª planta - Letra C. - Teléfono: 21 59 14

MAC GREGOR (THE GREATEST NAME IN SPORTS) Exclusiva en:

"DEPORTES PALMA"



PASAJE PAPA JUAN XXIII CENTRO COMERCIAL LOS GERANIOS - PALMA DE MALLORCA

LOURDES Y NORTE DE ESPAÑA

VISITANDO ANDORRA - SAN SEBASTIAN - SANTANDER - BURGOS - MADRID - M. PIEDRA Y ZARAGOZA Del 10 al 19 de AGOSTO EN AUTOCAR - PULLMAN y HOTELES 2.º PRECIO POR PERSONA: 6.675 PTAS. VIAJES AEROMARITIMA, S. A. (Gpo. A - Tit. 103) Paseo Generalísimo Franco, 39 Teléfono 22 59 40 PLAZAS LIMITADAS

«EL TUNCO»

CON SU MANO IZQUIERDA CERCENADA SIENDO CASI UN NIÑO, SE CONVIRTIÓ EN EL MAS SANGUINARIO DE LOS ASESINOS

METROPOLITAN PALACE

HOY ESTRENO



DEUDA DE MUERTE Paramount films presenta JULIO ALEMAN JUAN MIRANDA MARIO ALMADA BARBARA ANGELY NORA CANTU EN

CON SU DIABOLICA RAPIDEZ CON EL REVOLVER FUE SUPERANDO TODOS LOS OBSTACULOS QUE ENCONTRABA EN SU CAMINO.

LA TRAYECTORIA DE SU VIDA ESTABA MARCADA CON SANGRE Y VIOLENCIA

¡IMPRESIONANTE! ¡CRUEL! ¡VIOLENTA!

EN EL MISMO PROGRAMA: ROMANCE DE CHARLOT

AUTORIZADO MAYORES 18 AÑOS

COSAS QUE PASAN

Por PABLO LLULL

EN SEPTIEMBRE, CINE-VISTARAMA

LO TIENE EN EXCLUSIVA D. RAFAEL SALAS PARA INSTALARLO EN EL CINE HISPANIA, COMPLETAMENTE TRANSFORMADO

Don Rafael Salas, el empresario cinematográfico y teatral de valor probado, tiene una buena noticia, una noticia de primera, para los mallorquines amantes de la pantalla grande.

«Hemos empezado los trabajos de montaje del primer equipo llegado a Palma para proyectar en sistema "vistarama", la última maravilla de la técnica y lo que ha venido a sustituir, con superior calidad y menos deficiencias, el antiguo "cinerama".

«¿Dónde podremos ver este asombroso "vistarama"?»

«En el antiguo cine Hispania, que ha pasado a pertenecer a nuestra cadena de locales. Aquella vieja sala va a quedar convertida en un local de lujo, con una decoración sorprendente por estos pagos. Todo magnífico. En beneficio del espectador vamos a reducir su aforo. De las ochocientas plazas actuales pasaremos a seiscientas. Y sobre todo, como ya digo, la instalación de esa maravilla "vistarama", que además será única en Palma.

«¿No se ha dicho que el "vistarama" se iba a instalar en un cine de Santa Catalina?»

«Sí, se ha dicho y faltando a la verdad de forma poco no-



tema en la isla, según contrato suscrito con la casa Westrex que es a su vez exclusiva del sistema.

«¿Cuáles son los resultados de esta forma de proyección?»

«Supera los del "cinerama", con la ventaja de que es suficiente una máquina para su proyección, mientras que con el antiguo sistema se necesitaban tres. Los resultados se logran, esencialmente, a través de un gran objetivo especial y la disposición de la gigantesca pantalla.

«¿Cuándo es el estreno?»

«A mediados de septiembre, en un nuevo cine Hispania que nadie podrá reconocer.

«¿Hay muchos cines-vistarama en España?»

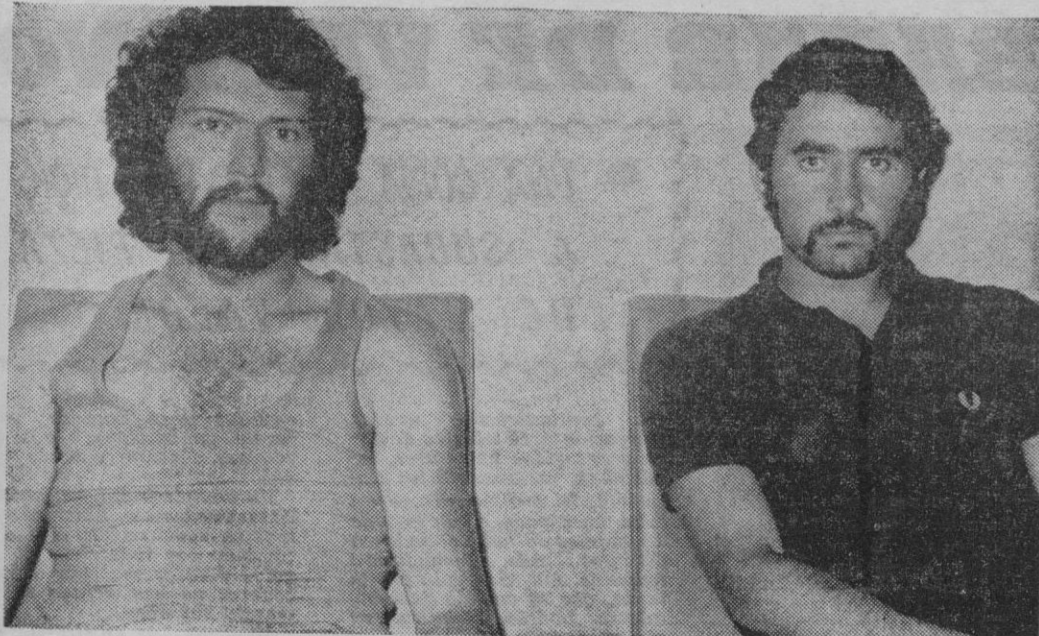
«Hay cinco. El "Regio", en Barcelona; el "Españoleto", en Madrid y otros tantos locales en Valencia, Bilbao y Sevilla. Pronto estaremos nosotros entre las ciudades que disfrutan de la más moderna técnica de proyección...

Y no habrá que ir a Santa Catalina para verlo. Tendremos que dirigirnos hacia un nuevo Hispania, completamente transformado y ya tan cercano al centro de la ciudad. Realmente es una buena noticia, la que nos ha dado Rafael Salas.

ble. El "Vistarama" nunca se podrá instalar en un cine de Santa Catalina por cuanto tengo yo la exclusiva del sis-

DOS MALLORQUINES REPRESENTAN A ESPAÑA

EN LAS REGATAS DEL CAMPEONATO MUNDIAL «CLASE 420»



PEDRO BONET Y JUAN VICH, REGATISTAS.

Dentro de la primera semana del próximo mes de agosto comienzan en aguas del Mar del Norte, frente a la costa belga, las regatas valederas para el Campeonato del Mundo de la clase 420, modalidad que tiene buenos especialistas en Mallorca.

Tanto es así que mallorquines serán dos de los representantes españoles en esta competición mundial. Con ellos hemos hablado. Se trata de dos muchachos, estudiantes, que andan ambos alrededor de la veintena. Pedro Bonet se llama el patrón y Juan Vich el tripulante, que igualmente tiene categoría de patrón.

«¿Cómo habéis adquirido el derecho a representar a España?»

«Clasificándonos en tercer lugar en el Campeonato Nacional celebrado el año pasado en Ceuta. Nos desplazamos a Bélgica los cuatro primeros clasificados.

«¿Hay otros mallorquines?»

«Nuestros compañeros serán dos barcos catalanes y uno vasco.

«¿Dónde se celebrarán los mundiales?»

«En aguas de Newport, cerca de Ostende. Un mar muy distinto al que tenemos por aquí.

«¿Habéis navegado alguna vez por aquella parte?»

«Nunca. Realmente nunca hemos navegado fuera del Mediterráneo.

«¿Vais asustados?»

«Al contrario. Vamos a jugarlos a un a sabiendas que no podemos ganar.

«¿Por qué no podéis ganar?»

«Porque no estamos preparados para la fuerza de aquellos vientos. Aquí cuando sopla la mitad de lo que allí es normal, se suspende la regata. En aquella latitud todo está a favor de los que tienen práctica con vientos fuertes: los propios belgas, escandinavos, franceses del Norte y, sobre todo, los australianos.

«¿Con qué clasificación os conformaríais?»

«Habría unos ochenta barcos. Si nos situamos entre los treinta primeros sería un éxito grande.

«¿No vais a entrenaros un poco, antes de competir?»

«Por nuestra cuenta, pensamos llegar allí el primero de agosto, con cinco días para entrenarnos. El resto del equipo español, según los planes de la Federación, llegará el día antes de tomar la salida.

«¿No os ayuda la Federación?»

«Nos subvenciona y paga las dietas. Está bien, aunque no es lo que tienen en otros países. De todas maneras nosotros vamos con el mejor entusiasmo, sobre todo para aprender. Este año queremos volver a clasificarnos en el Campeonato de España y el año próximo volver a los mundiales que se han de celebrar en Australia, donde allí el viento siempre es una especie de huracán...

«¿No os ayuda la Federación?»

«Nos subvenciona y paga las dietas. Está bien, aunque no es lo que tienen en otros países. De todas maneras nosotros vamos con el mejor entusiasmo, sobre todo para aprender. Este año queremos volver a clasificarnos en el Campeonato de España y el año próximo volver a los mundiales que se han de celebrar en Australia, donde allí el viento siempre es una especie de huracán...

«¿No os ayuda la Federación?»

«Nos subvenciona y paga las dietas. Está bien, aunque no es lo que tienen en otros países. De todas maneras nosotros vamos con el mejor entusiasmo, sobre todo para aprender. Este año queremos volver a clasificarnos en el Campeonato de España y el año próximo volver a los mundiales que se han de celebrar en Australia, donde allí el viento siempre es una especie de huracán...

«¿No os ayuda la Federación?»

Paquete grande Pau Supan  
Regalamos bolsa de 4 bollos para hamburguesa o perro caliente. **19,50**

Quesitos "Quendal" porciones **17,50**

Lote 5 pastillas chocolate 100 grs cada una "TRAPA" **41,50**

Sandinas tomate 30 mm. "Cofialsa" **6,90**

Pastillas labou Elena 333 grs. **5,70**

SUMASA

OFFICE ARTICULOS DE PRIMERISIMA CALIDAD A LOS MEJORES PRECIOS

del 14 al 20 julio

Detergente "Bonix" 500 grs. **18,90**

Bayetas Spontex nº2 **38,90**

Coñac Creado selecto de Mérito 1l. **65.-**

Coles Bruselas 1/2 **4,90**

"Nesquik" Bote 1.250 gr. **83,90**

Caballa aceite 1/4 estuche oval "Makckerel" **11,50**

Aceitunas sevillanas "Aljarafe" 1/2 **11,90**

PRECIOS INCREIBLES PARA DETALLISTAS HOTELEROS, RESTAURANTES, COMUNIDADES ETC. ETC.

VISITENOS Y SE CONVENCERA Cash and Carry en carretera Inca km. 7

tiene Vd. un SUMASA cerca de su casa!!

AUTOSERVICIOS EN:

- Nº 1 PLAZA OLIVAR
- Nº 2 CALLE FATIMA, s/n.
- Nº 3 PLAZA P. GARAU
- Nº 4 PLAZA ALHONDIGA (INCA)
- Nº 5 MERCADO CENTRAL (SOLLER)
- Nº 6 CALLE 31-DICIEMBRE, 143
- Nº 7 CALLE V. J. ANTICH, 1
- Nº 8 CALLE MANUEL GUASP, s/n.
- Nº 9 P. del MAR s/n. (PALMA NOVA)
- Nº 10 Carr. ANDRAITX (PALMA NOVA)
- Nº 11 CALLE COLLIURE, 60
- Nº 12 Carr. INCA, Km., 7 CASH AND CARRY Tel. 11 (PONT D'INCA)
- Nº 14 c/ Cap. CRESPI COLL, 53
- Nº 15 ECONOMATO PORTITXOL
- Nº 16 ECONOMATO (PUERTO ALCUDIA)
- Nº 17 AV. CALVO SOTELO, 154

Supermercados Mallorquines S.A.



# EL «VI CERTAMEN NACIONAL DE CINE AMATEUR DE POLLENSA»

TENDRA LUGAR LOS DIAS 27, 28 Y 31 DE JULIO Y EL ACTO DE CLAUSURA EL 3 DE AGOSTO



La dirección técnica correrá a cargo de Fotografía Nolla.

—¿Se han presentado muchas películas a concurso?

—Hasta el momento 40 y esperamos algunas más.

—¿Su procedencia?

—Tenerife, La Coruña, Guipúzcoa, Sevilla, Madrid, Tarragona, Barcelona, capital y provincia, Murcia, Palma, Pollensa y Campos.

—¿Conocemos ya algunas de las películas presentadas?

—Por los títulos me parece que no pero si esto ocurriera lo evitaríamos en años próximos al añadir a las bases del concurso que ninguno de los films pueden haber sido presentados en ningún otro festival mallorquín.

—¿Cuántas películas se presentarán en las dos sesiones programadas?

—Diez en cada sesión pero este número podría ser aumentado si el jurado de selección considera injusto tengan que ser eliminadas obras de notable interés. Es una difícil papeleta la que debe resolver el jurado de selección pues consideramos que el conjunto presentado es de verdadera calidad y no resulta nada fácil eliminar así como más de 20 películas.

—¿Se ha reunido ya el jurado de selección?

—Todavía no ya que el plazo de admisión de películas finaliza el día 15. Se reunirá los días 19 y 20 para poder confeccionar el programa.

—¿Forman el jurado calificador?

—D. Octavio Aguilera, don Antonio M. Thomás y usted como representantes de los diarios mallorquines, don Medardo Nolla, don Vicente Autonell, don Miguel Bota y don José M. Cortada que pronunciará el parlamento de clausura.

—¿Algún cambio fundamental?

—No. Creemos que el escenario del claustro de Santo Domingo es incomparable y procuraremos esmerarnos para que los fallos sean mínimos.

—¿Alguna impresión adelantada sobre las películas presentadas?

—Esperamos sean de una calidad superior a la de otros años porque sin prisas vamos consiguiendo nuevas metas y un notable prestigio. Así parecen confirmarlo las cartas que acompañan a las películas presentadas y la preselección hecha por el Centro Excursionista de Barcelona. Interesan nuestros trofeos y es codiciado nuestro "Gall d'Or". Este interés nos ha sido demostrado en nuestros contactos con el ya citado Centro Excursionista de Cataluña, entidad pionera española en el campo del cine amateur. Visité —nos dice el señor Peiró— al señor Via Maffei y quedé impresionado ante su cinemateca que contiene títulos importantes del campo co-

Si hay en Mallorca un Festival de cine amateur con verdadero arraigo popular este es el que organizado por Art y Joventut se celebra en la villa de Pollensa que cuenta con un público muy sensibilizado y con auténticas ansias de aumentar sus conocimientos en el campo del lenguaje de las imágenes.

A punto, la sexta edición de este certamen de carácter nacional y como escenario el incomparable claustro de Santo Domingo, que reúne un buen número de manifestaciones culturales como son los ya famosos festivales de música y exposiciones de pintura.

Ante nosotros don Pedro Peiró, portavoz y alma de la sección de cinematografía de Art y Joventut, y su portavoz don Miguel March, otro hombre clave para que cada

certamen supere al anterior y por primera vez la Srta. María M. Cánaves —excedente trabajadora como nos dice el señor Peiró— y que ocupa el cargo de secretaria técnica.

—¿Días elegidos para las proyecciones?

—El 27 y 28 de julio, en el claustro de Santo Domingo, el 31 para las películas finalistas en el Hotel Formentor y el acto de clausura el día 3 de agosto.

—¿Forman el Comité Organizador?

—D. Bernardo Cifre, don Antonio March, don Miguel March, don Pascual Oliver, don Ramón Reig, don César Samarini, don Jaime Sebastián, don Pedro Torrandell, doña María A. Vila y como secretaria técnica la Srta. María A. Cánaves que nos ha acompañado.



Don Pedro Peiró, la Srta. María M. Cánaves y don Miguel March nos informan sobre lo que será el próximo certamen. (Foto JUANET)

## LA CAJA DE PREVISION DE CORRESPONSALES DE BANCA ES ACTUALIDAD

Con motivo de la Orden del Ministerio de Hacienda de 15 de Noviembre de 1971 que en su art. 19 establecía que en aquellas localidades en que se halle establecido algún Banco, tendrían que cesar los Corresponsales no banqueros, la Caja de Previsión de Corresponsales de Banca recibió muchas cartas y numerosas llamadas angustiosas, desde todas las provincias españolas, de Corresponsales afectados, pidiendo interviniese para evitar el terrible problema económico-social que la aplicación de dicha Orden produciría.

La Asamblea General de representantes acordó por unanimidad que el Presidente don Juan A. de la Morena en representación de todos los asociados, dirigiese respetuoso escrito al Excmo. Sr. Ministro de Hacienda. El escrito fue presentado el día 24 de Marzo y en él se pedía al Ministro que derogase dicha Orden o subsidiariamente se respetasen los derechos de los Corresponsales no banqueros existentes con anterioridad a la misma.

Esta tarde, a las siete y media, en Librería Ereso, nuestro querido compañero Luis Ripoll, presentará la nueva colección de producciones de documentos antiguos, titulada «Diplomata».

Después de unas palabras del periodista y publicista amigo, se servirá una merienda y vino español.

## PRESENTACION DE «DIPLOMA»

Esta tarde, a las siete y media, en Librería Ereso, nuestro querido compañero Luis Ripoll, presentará la nueva colección de producciones de documentos antiguos, titulada «Diplomata».

Después de unas palabras del periodista y publicista amigo, se servirá una merienda y vino español.

## MINISTERIO DE COMERCIO

### DELEGACION REGIONAL DE BALEARES

La Dirección General de Política Arancelaria e Importación ha resuelto abrir los CONTINGENTES-BASE (en segunda convocatoria) siguientes:

El cupo se abre por el 50 por 100 de su importe anual. CUPO GLOBAL NUM. 49. — APARATOS EMISORES Y EMISORES-RECEPTORES.

CONTINGENTE-BASE NUM. 62. — MOTORES MARINOS Y TERRESTRES, PARTES Y PIEZAS PARA SU FABRICACION.

El cupo se abre por el 50 por 100 de su importe anual.

El contingente se abre por un total de 299.274.720 pesetas, correspondiente al 50 por 100 del total anual.

Las peticiones para mercancías de países C. E. E. se formularán en los impresos habilitados a este efecto. Para los restantes países de la O.C.D.E. en los impresos habituales, que se facilitarán en el Registro General de este Ministerio o en los de sus Delegaciones Regionales.

CONTINGENTE-BASE NUM. 63. — MOTOBOMBAS Y MOTOCOMPRESORES.

Las Solicitudes de Importación deberán presentarse dentro del plazo de TREINTA DIAS, contados a partir de la publicación en el Boletín Oficial del Estado (B. O. del E. núm. 162), del 7 julio 1972.

El contingente se abre por un total de 64.286.265 pesetas, correspondiente al 50 por 100 del total anual.

CONTINGENTE-BASE NUM. 66. — APARATOS RECEPTORES DE TELEVISION Y RADIO.

CONTINGENTE-BASE NUM. 65. — MAQUINAS DE COSER Y SUS PARTES Y PIEZAS.

El contingente se abre por un total de 89.336.105 pesetas, correspondiente al 50 por 100 del total anual.

El contingente se abre por un total de 1.647.265 pesetas, correspondiente al 50 por 100 del total anual.

CONTINGENTE-BASE NUM. 67. — APARATOS EMISORES Y EMISORES-RECEPTORES.

El contingente se abre por un total de 21.849.400 pesetas, correspondiente al 50 por 100 del total anual.

El contingente se abre por un total de 74.784.440 pesetas, correspondiente al 50 por 100 del total anual.

GRUPOS GLOBALES CUPO GLOBAL NUM. 48. — APARATOS RECEPTORES DE RADIO Y TELEVISION.

### GRUPOS GLOBALES

CUPO GLOBAL NUM. 43. — MOTORES MARINOS NO LIBERADOS Y PIEZAS PARA SU FABRICACION.

### AYUNTAMIENTO DE ALARO

#### ANUNCIO DE CONCURSO

Este Ayuntamiento saca a concurso la adquisición de terrenos para la construcción de un nuevo Grupo Escolar.

El cupo se abre por el 50 por 100 de su importe anual.

Las proposiciones se presentarán en la Secretaría de la Corporación hasta el día 21 del actual, durante las horas de oficina.

CUPO GLOBAL NUM. 44. — MOTORES TERRESTRES NO LIBERADOS Y PIEZAS PARA SU FABRICACION.

En el Boletín Oficial del Estado núm. 152 del día 26-6-72, se inserta anuncio con las circunstancias detalladas.

El cupo se abre por el 50 por 100 de su importe anual.

Alaró, 6 de Julio de 1972. — El Alcalde, Bernardo Bordoy.

CUPO GLOBAL NUM. 45. — MOTOBOMBAS Y MOTOCOMPRESORES NO LIBERADOS.

### CENTRO DE INSTRUCCION DE RECLUTAS N.º 14

#### SUBASTA DE GANADO

El próximo día 26 de los corrientes, a las 9.00 horas, se llevará a efecto en este Cuartelamiento la subasta de 2 mulos y 1 mula.

El cupo se abre por el 50 por 100 de su importe anual.

Lo que se publica para conocimiento de quienes estén interesados en la misma.

El importe de dicho anuncio será a cargo del adjudicatario.

Las peticiones para mercancías de países C. E. E. se formularán en los impresos habilitados a este efecto. Para los restantes países de la O.C.D.E. en los impresos habituales, que se facilitarán en el Registro General de este Ministerio o en los de sus Delegaciones Regionales.

Las solicitudes de Importación deberán presentarse dentro del plazo de TREINTA DIAS, contados a partir de la publicación en el Boletín Oficial del Estado (B. O. del E. núm. 163), del 8 julio 1972. Palma de Mallorca, 10 julio 1972. EL DELEGADO REGIONAL

## AIRE ACONDICIONADO



# Por sólo 2.960 pts.

DE ENTRADA Y 12 MENSUALIDADES DE 988 PTAS.

EXTENSA GAMA DE MODELOS A SU DISPOSICION CON LA GARANTIA



# Westinghouse

Pida información



## INGENIERIA DE SISTEMAS, S.A.

Santiago Ramón y Cajal, 46-48 • Teléfono 23 61 41 PALMA DE MALLORCA

# RELIGIÓN

## MONJITAS EN LA PLAYA

Por GARCÍAS PALOU

¿Por qué no? ¿Por qué unas monjitas no han de gozar de este mar verde y azul, de sus aguas límpidas y transparentes, de la blanca y finísima arena de la playa...?

Si se me pidiera un motivo que vede a unas monjas tomar su baño de mar, no sabría hallarlo. Me parecería una sinrazón juzgar que la vida de un convento femenino —una vida dura— no puede armonizarse con unos días de brisa cargada de yodo, de sombra de pinares, de sol de julio o de agosto, de silencios casi salvajes, de baños en este mar, del que «El pi de Formentor» refresca su savia y que besa la costa roqueña, que sirve de trono al Santuario de Ntra. Sra. de la Victoria.

Bajo la sola mirada del sol madrugador, que se asomaba por la cresta de «L'Atalaia», las cuatro «monges negras» —bajo esa denominación las conoce Inca— bajaban a la playa solitaria, para tomar su baño matinalmente frío.

En aquellos instantes, la playa era pura blancura y guardaba el silencio que reclama la oración de la mañana. Más tarde, se vestiría de colorido y se quebraría su callada, con el griterío infantil y diálogos en seis o siete lenguas.

Mientras veraneantes y turistas aun se daban al sueño —y descansaba la playa mismo del ruido de la jornada, que terminara con el atardecer— las monjitas, cuyos rezos ya habían edificado «la meva cartolixa», se bañaban en el mar de aguas tan frías como las horas de la noche que desaparecía con la salida del sol.

Una gruesa mancha bermeja —perfectamente circular— derramaba claros de luz roja sobre el verdor que viste el «Cabo Pinar» y parecía convertir en sangre un brazo de mar.

Yo contemplaba el bello espectáculo desde la barquilla de mis ratos de pesca mañanera, cuando ya había saludado, con el rezo de la «Salve», a la Señora, cuya imagen preside, desde su Castillo de la Victoria, los días de bonanza y las majestuosas tempestades con las que tiene que luchar el pino que alimentó la inspiración poética de Costa i Llobera.

Al principio —durante un instante— pensé si el sol se habría escandalizado. Le vi sonrojado, y me vino a la mente si el motivo de haberse saltado los colores a su rostro, sería el baño matinal —ciertamente frío— de las cuatro monjas que pasaban unos días de descanso en esta quieta soledad d'Es Mal Pas.

Luego —al momento— me persuadí de lo contrario. Antes se habría sonrojado la playa misma, cuya arena guardaba las pisadas de unas monjas, cuyos pies no conocen otras sendas que las de la evangelización de la paz y del bien. Pero la «plaja de Manresa» se gozaba con su presencia, y les ofrendaba su blancura.

El sonrojo del sol, más que al solitario y silencioso baño de las cuatro hermanas de la «Tia Xiroia», debía atribuirse a lo que, durante su carrera, habría visto y oído, de este mundo, que ha aprendido a convertir las horas propicias al descanso del trabajo del día en los jolgorios y bullicios encendidos de las salas nocturnas y de las fiestas acompañadas de una música, que detestan los pájaros que saludan al nuevo día.

Ese sol avergonzado de la desvergüenza de los hombres, comienza a alumbrar la jornada, mostrando su sonrojo. ¿No habrá nadie —una voz que se sienta franciscana— que, a la salida del sol que, siente vergüenza por los hombres que han dejado de sentirla, no alee las estrofas del «Cántico al hermano Sol»?

Las cuatro monjitas que, durante una semana, mudaron en convento —en convento de descanso— la casa veraniega del hermano de una de ellas, cantaban. Todos los días, después de su baño de mar, alzaban sus cánticos litúrgicos —los del Oficio divino— al Dios que creó el sol, el mar, los pinares... para que el hombre, inspirándose en ellos, celebre sus glorias.

El veraneo de las cuatro monjas trajo silencios a esos silencios recogidos d'Es Mal Pas.

Si se me pregunta cómo, por sus manos, nos llegaron nuevas calladas, tendré que confesar mi ignorancia. No lo sé. Ni hará el caso responder que, en la era de los vuelos a la Luna, también pueden llevarse silencios de un lugar a otro porque todo es posible.

Lo cierto es que el silencio de las cuatro «monges negras» —un silencio que consistía en hablar, en recibir visitas, en dar paseos, en bajar a la playa, en cantar, en leer en voz alta...— ungió de religiosidad este silencio agreste y perfumado, del que se viene a gozar, cuando los ruidos de la ciudad han fatigado los espíritus.

¿Monjitas en la playa? Pero ¡si es tan suya como del «El niño de la playa», de quien escribí, hace unos años! La blancura de la arena y la transparencia de las aguas tienen sus exigencias.

Al cabo de unas horas de haber tomado las monjitas su baño matinal y fría, ¿era ya tan blanca la arena de la playa?

# NUEVO BENEFICIADO DE LA CATEDRAL BASILICA

## El Rdo. Sr. D. Antonio Beltrán Alcina

De Alcudia. — Por el Rdo. señor Obispo, ha sido nombrado Beneficiado de nuestra Iglesia Catedral el Rdo. señor don Antonio Beltrán Alcina, cura-párroco de Alcudia.

El Rdo. Beltrán nació en la ciudad de Inca, el año 1908. Curso sus estudios eclesiásticos en el Seminario Diocesano y fue ordenado sacerdote el año 1934. Comenzó su ministerio eclesiástico, ejerciendo el cargo de Vicario-Coadjutor de La Puebla juntamente con el vicedirector de la pujante Congregación Mariana de la misma población, durante ocho años. Junto al ejemplar director don Antonio Aguiló, trabajó intensamente en la formación de varias generaciones de jóvenes hoy padres de familia y abuelos, que todavía consideran al Rdo. Beltrán como su entrañable consejero. Ha sido fácil comprobar, durante los años de su estancia en esta ciudad de Alcudia, que son muchos los poblenses que, de paso por aquí, no pueden dejar de ir a visitar a su antiguo guía y maestro. El Rdo. Beltrán comenzaba su trato con la juventud de La Puebla en la escuela parroquial, que rigió durante aquellos años.

Cuatro duró su permanencia en el Puerto de Alcudia, cuyo apostolado entre los jóvenes y niños todavía muestra. Al cabo de tantos años, los frutos de la formación cristiana que recibieron de su querido vicario. Por la escasa distancia a que se hallan de Alcudia, han seguido considerando a don Antonio como suyo y son muchos sus antiguos feligreses que han acudido a Alcudia para oír misa, para confesar y comulgar, y para asociarse a las grandes festividades religiosas.

Durante 27 años ha regido el Sr. Beltrán la parroquia que ahora deja para ir a la Catedral. Son 27 años que Alcudia recordará durante muchos más, porque no ha sido sólo el párroco, sino para muchísimos hogares, el protector y el padre. Son muchos los que son testigos de que no se podía ir a la casa parroquial, sin que, a cada instante, un hombre o una mujer, un anciano o un joven acudiesen a don Antonio. Por la noche, tenía que recibir visitas

hasta muy tarde. No había día en que no tuviese que acudir a una u otra parte para mendigar favores para los que consideraba sus hijos. Por esto, al correr la noticia de que don Antonio deja la parroquia, hombres de pelo en pecho y jóvenes padres de familia han llorado en público y han ido aplanados a la Casa Rectoral, por donde desfilan continuamente los alcuadienses.

D. Antonio ha sido un párroco de cuerpo entero, hecho a la antigua. Las visitas a las escuelas, a los enfermos, a los hogares en días de un suceso triste o feliz eran, para don Antonio, una obligación de la que no se dispensaba. La catequesis, la preparación de los niños para su Primera Co-

munió, los primeros viernes de mes de los enfermos, los tradicionales actos de piedad popular, las festividades religiosas de mayor arraigo en la población han encontrado siempre en el buen cura-párroco su mantenedor incansable y animador, que vela en ellos medios eficaces para conservar y acrecentar la religiosidad cristiana de sus feligreses. Todos los días, a las seis de la mañana, la iglesia ha estado abierta; y, dentro, don Antonio, en la capilla del Sagrario, esperando a los más devotos feligreses.

Sobre todo, el nombre del Párroco Beltrán queda muy ligado al Santuario de Nuestra Señora de la Victoria y al Santo Cristo de Alcudia. El primero le servía



para fomentar la devoción a la Virgen María. El Santo Cristo de Alcudia, para fomentar la devoción a Cristo Crucificado. Jamás se habían celebrado las fiestas trienales del Santo Cristo con tanta devoción, con tanto esplendor y con tanto espíritu de penitencia, como durante los años parroquiales de don Antonio. Logró que vinieran gentes de casi toda Mallorca.

Ha realizado obras de mucha importancia en el Santuario de la Victoria. Ha terminado la fachada de la iglesia parroquial y realizado las obras de enriquecimiento del presbiterio y de la capilla del Santo Cristo con ocasión de acomodarlos a la reforma litúrgica. Después de haber restaurado la histórica Cueva de San Martín, que fue bendecida por el Obispo Enciso Viana, y después de cuarenta años de verse privada de culto, logró su instauración.

Por esos motivos, la separación de don Antonio causa un dolor general en Alcudia y hasta en el Puerto de Alcudia, y, sin pensar siquiera en felicitarle por el Beneficio de la Santa Iglesia Catedral que se le ha concedido, las gentes se lamentan, a su presencia, de la pérdida de su verdadero padre, consejero, protector y amigo.

Alcudia ha visto en don Antonio a todo un sacerdote y a todo un párroco que ha buscado, por encima de todo, el bien espiritual de sus feligreses.

J. V. V.

# RECITALES RAIMON

Avui, a les 9'30 del vespre, al

## CLAUSTRE DE STO. DOMINGO de POLLENÇA

Dilluns, 17, a les 10 del vespre, al

## COL·LEGI DE LA SALLE D'INCA

Dimarts, dia 18, a les 10 del vespre, a

## L'ATALAIA CLUB de SOLLER

# ACTO DE HOMENAJE-DESPEDIDA DEL RDO. D. ANTONIO BELTRAN

Una amplia comisión de feligreses de la Parroquia de Alcudia, integrada por personas de todas las clases sociales, organiza un acto de homenaje-despedida de su párroco, Rdo. don Antonio Beltrán, que consistirá en una cena de carácter popular, que se le dedicará el próximo martes, día 18, a las 9 de la noche, en el Hotel Reina, instalado junto al «Lago Menor».

Las personas que deseen asociarse a este homenaje, deben llamar al teléfono 271 de Alcudia.

# «SU CITA CON LA ACTUALIDAD»

## EN almacenes

# bauzá

PLAZA CORT, 5 al 12

Más de 100 tiendas especializadas, para que Usted compre en solo unos minutos, todo cuanto precise con la garantía de calidad y justos precios, que nos distingue como... EL PRIMER CENTRO DE ATENCIONES AL CLIENTE.



# RENUEVE su MOBILIARIO

Por solo 3.000 Ptas. mensuales le amueblaremos su hogar

# MUEBLES SON COTONER

COMEDORES TRESILLOS DORMITORIOS

c/. Sargento LLitra March, 43 - Tel. 23 78 07





# QUEDO DICTAMINADO EL PROYECTO DE LEY DE AGRUPACIONES DE PRODUCTORES AGRARIOS

MADRID, 13. (Pyresa).—La Comisión de Agricultura de las Cortes, después de seis días de sesiones, ha dictaminado esta mañana el Proyecto de Ley de Agrupaciones de Productores Agrarios. La denominación del Proyecto ha sido modificada respecto a la que figuraba en el informe de la ponencia, que era «Proyecto de Ley de Comercialización Agraria». Como se recordará, en la sesión precedente, los procuradores, mediante votación, decidieron la celebración de sesión matutina. Las modificaciones introducidas en la parte final del dictamen han

sido un nuevo párrafo del artículo 10, a propuesta de don Dionisio Martín Sanz, y otra adición al artículo 7.º, defendida en la sesión de ayer por el señor Moreno Arenas. Los textos finales del Proyecto de Ley, que será sometido a la aprobación del Pleno de las Cortes, el próximo día 20, son los siguientes: Artículo 8.—El Gobierno, a propuesta del Ministerio de Agricultura, oída la Organización Sindical y previo informe del Ministerio de Hacienda, determinará el importe total de los créditos que

se precisen para el desarrollo del programa que, al amparo de los dispuestos en la presente Ley, se establezca para cada año. Artículo 9.—Uno. Estas entidades, para el mejor desarrollo de sus fines, colaborarán con el FORPPA, de acuerdo con los establecidos por el Ministerio de Agricultura. Dos. Anualmente, el Ministerio de Agricultura presentará un informe al Gobierno sobre las entidades acogidas a la normativa de la presente Ley, que permita a éste apreciar los resultados obtenidos y adoptar las medidas

aconsejables, especialmente las de dotación de los programas que el Ministerio de Agricultura proponga para el año siguiente. Artículo 10.—Uno. Lo dispuesto en esta Ley se atenderá sin perjuicio de las competencias atribuidas legalmente al Ministerio de Comercio. Dos. Se autoriza a los Ministros de Hacienda y de Agricultura para que, oída la Organización Sindical, respetando la legislación en materia de cooperativas y entidades sindicales, y en el ámbito de sus respectivas competencias, propongan al Gobierno o adopten

en el plazo máximo de un año las medidas necesarias para el desarrollo y ejecución de la presente Ley. Tres. La Organización Sindical, dentro del ámbito de su competencia y de su legislación específica, adoptará las medidas necesarias para la ejecución del Proyecto de Ley. Al artículo 7.º se añadirá el siguiente epígrafe: «En el caso de que el Gobierno, a través del Ministerio de Agricultura, o éste directamente o algún organismo de él dependiente, convoque concurso público con el fin de ordenar

la producción y concentrar la oferta de un determinado producto agrario, se concederá derecho preferente a las entidades que dentro del marco establecido en esta Ley, se constituyan para el fin indicado. La sesión se levantó con unas palabras de agradecimiento del Presidente de la Comisión, don Emilio Lamo de Espinosa, dedicadas a los miembros de la ponencia y de la Comisión, por la atención y el esfuerzo demostrados para el perfeccionamiento de la Ley.

## LERIDA

### EL MINISTRO DE AGRICULTURA INAUGURO «MERCOLERIDA», PRIMER MERCADO EN ORIGEN DE PRODUCTOS AGRARIOS DE ESPAÑA

Lérida, 13. (Pyresa). — El Ministro de Agricultura, don Tomás Allende y García-Baxter, ha presidido esta mañana en Lérida, la inauguración de «Mercolerida», primer mercado en origen de productos agrarios constituido en España. Previa a la inauguración, el Ministro de Agricultura visitó las obras de construcción del mercado regional de ganado. Después en «Mercolerida», en la sala de contratación y exposiciones de frutos con capacidad para 1.000 cajas de exposición, el señor Allende y García-Baxter ha señalado la función encomendada a estos mercados en origen de productos agrarios, que estima de la mayor trascendencia para la comercialización. Dijo que van a entrar en funcionamiento este año los dos primeros mercados en origen, promovidos por «Mercorsa», es decir, «Mercolerida» y «Mercoaguadiana» con actividades paralelas, dedicadas fundamentalmente a la pera, manzana y melocotón, de modo que pueda complementarse la red de información que tanta importancia tiene en el sector frutícola. «Dentro del corriente año —dijo el señor Allende— se inaugurará «Mer-

comedina» y Mercohenares, que aunque trabajan con diversos productos, tienen uno común: la patata; y están realizados estudios técnicos, económicos y financieros para la constitución, durante 1973, de otros cuatro de carácter específico, cuyos ámbitos de actuación serán los cultivos extra-temperanos de la Provincia de Almería, la Huerta de Murcia, con el carácter de Lonja Nacional del limón; la Vega Baja del Segura en la Provincia de Alicante, con las transacciones principalmente de la alcañoga; y el Delta del Ebro, con dedicación especial a productos hortícolas». Después de la apertura oficial de «Mercolerida», el señor Allende y García-Baxter, a quien acompañaban alto personal de su Ministerio, y el Comisario General de Abastecimientos y Transportes representando al Ministro de Comercio, realizaron un recorrido por las modernas instalaciones del nuevo complejo frutícola. Finalmente se reunió con el Cabildo de la Cámara Oficial Sindical Agraria, empujando, a continuación viaje a Reus, donde tomó el avión con destino a Madrid.

## EL PROXIMO DIA 20

### ULTIMO PLENO DE LAS CORTES EN EL ACTUAL CURSO LEGISLATIVO

#### BREVE SESION DE LA COMISION DE LEYES FUNDAMENTALES

MADRID, 13. (Pyresa). — El próximo día 20, a las diez y media de la mañana, las Cortes celebrarán el último pleno del actual curso legislativo. Así lo ha confirmado esta tarde a los informadores acreditados ante la Cámara el titular de las Cortes, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel. En el orden del día de la citada sesión plenaria intervendrá el Ministro de Agricultura, en defensa del proyecto de ley de agrupaciones de productores agrícolas, que será presentado, en nombre de la Comisión, por el ponente señor Botija Cabo. Se espera que, con anterioridad, defienda una enmienda o voto particular don Dionisio Martín Sanz o el Procurador en

quien delegue, ya que el señor Martín Sanz habrá de ausentarse de España, en viaje profesional. Por la Comisión de Justicia, don Belén Landaburu defenderá el dictamen de modificación de determinados artículos del Código Civil, respecto a la mayoría de edad de las mujeres. Finalmente, en nombre de la Comisión de Hacienda, don José García Hernández defenderá el dictamen sobre el proyecto de ley de Régimen Económico Fiscal de Canarias. Se dará cuenta al pleno, asimismo, de la aprobación por la Comisión de Presupuestos de los proyectos de ley de fijación de plantillas del Cuerpo de Profesores de Educación General Básica y de elevación de pensiones a enfermos y ancianos desamparados.

El Presidente de las Cortes informará también de que mañana se reunirán los procuradores que integran en la pasada legislatura y que integran en la actual la Comisión de Régimen Interior, para rendir homenaje al arquitecto don Miguel Ángel García Lomas, quien dirigió y coordinó desinteresadamente las recientes obras llevadas a cabo en el hemiciclo de las Cortes. La Comisión Permanente de la Cámara celebrará sesión el próximo día 19, a las dieciocho horas, y en los próximos días, se reunirá además la Comisión de Competencia Legislativa. El Presidente de las Cortes, respondiendo a preguntas de los periodistas, manifestó que no se celebraría sesión informativa con asistencia del Ministro de Asuntos Exteriores, a causa del viaje oficial del señor López Bravo a Inglaterra. Por otra parte, no hay tiempo material ya para la celebración de otras sesiones informativas, a pesar de que la totalidad de los Ministros han demostrado su buena disposición para acudir a la Cámara. Estas se reanudarán probablemente en los primeros días de octubre. Finalmente, se refirió el señor Rodríguez de Valcárcel a los trabajos de las ponencias, en el sentido de que en la segunda quincena de septiembre volverán a reunirse para proseguir los informes de los proyectos de ley sometidos a su consideración.

#### COMISION DE LEYES FUNDAMENTALES

MADRID, 13. (Pyresa). — Un minuto exactamente ha durado la sesión de la Comisión de Leyes Fundamentales de las Cortes, reunida esta tarde bajo la presidencia de don Joaquín Bau Noya. Se trataba de dictaminar el Proyecto de Ley de permuta de una parcela propiedad del Patrimonio Nacional. Al no haberse presentado enmiendas al mismo, el dictamen se efectuó tras la lectura de su enunciado. Seguidamente, don Joaquín Bau Noya, Presidente de la Comisión, tuvo un recuerdo emocionado para el protomartir don José Calvo Sotelo, asesinado hace ahora treinta y seis años. «Que su sacrificio —añadió el señor Bau Noya— nos sirva de lección y recuerdo».

## JURO SU CARGO EL GOBERNADOR CIVIL Y JEFE PROVINCIAL DE CIUDAD REAL

MADRID, 13. (Pyresa). — El Ministro de la Gobernación, don Tomás Garicano Goñi, y el Ministro Secretario General, don Torcuato Fernández Miranda, han presidido este mediodía, en el Consejo Nacional, el acto de prestación de juramento del nuevo Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Ciudad Real, don Andrés Villalobos Beltrán, al que asistieron, asimismo, el Vicesecretario General del Movimiento, señor Valdés Larrañaga; Subsecretario de Gobernación, señor Crujeles de Peratallada; Subsecretario de Trabajo, señor Utrera Molina, Directores Generales Delegados Nacionales y otros altos cargos y jerarquías de ambos departamentos, así como consejeros nacionales.

### Presidieron el acto Fernández Miranda y Garicano Goñi

lealtad al 18 de Julio, al Caudillo y al Príncipe, de España, que como Gobernador Civil servirá al bien común y como Jefe Provincial mantendrá la fe en la unidad

tras subrayar la unión entre su departamento y Secretaría General, manifestó que sin ilusión y lealtad no se puede acceder, a un cargo público, ya que éste es ante todo servicio a los demás. «Servicio a los demás —dijo— que debe dejar al prójimo opción para que desarrolle sus actividades dentro del marco que fijan las leyes. Subrayó la importancia de la labor en equipo, dedicó un recuerdo de gratitud al Gobernador saliente, don José María Amador Roger, y deseó éxito a su misión al señor Villalobos Beltrán.

## DOÑA CARMEN POLO DE FRANCO INAUGURO LOS NUEVOS LOCALES DEL CLUB DE ANCIANOS SAN ANTONIO

MADRID, 13. (Pyresa). — La esposa del Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, ha inaugurado los nuevos locales del Club de Ancianos San Antonio, dependiente de la parroquia del mismo nombre. La ilustre dama llegó acompañada de las esposas del Ministro de Gobernación, señora de Garicano Goñi y del Alcalde de Madrid, señora de Arias Navarro, y fue recibida por el Teniente de Alcalde del distrito de Cuatro Caminos y los superiores de la comunidad de religiosos que dirigen el centro.

En este Club reciben atención médica, económica, jurídica y espiritual unos doscientos ancianos de la barriada. La selección se hace especialmente con los que carecen de pensión y de seguros, y en segundo lugar con los que su pensión no rebasa las dos mil pesetas mensuales.

El club que está anexo al dispensario de San Antonio, consta de un gran salón de estar con Televisión, comedor, capilla, cocinas, aseos y en la planta superior, las habitaciones de las religiosas de la obra misionera de Jesús y María que lo atienden. El club se abre por las tardes, a primera hora, y los ancianos ven la televisión, leen, se entretienen con juegos de sociedad

o realizan diversos trabajos, especialmente de artesanía. Antes de ir a su casa, cenan en el comedor del club. Los días de fiesta también se sirve la comida de mediodía.

Bendijo las instalaciones el Padre Platón, Provincial de los capuchinos de Castilla, y a continuación pronunció unas breves palabras el padre Cornelio de San Felices, capuchino director del dispensario de San Antonio y del Club de Ancianos, en las que resumió la labor de la parroquia desde 1947, fecha en que se fundó, y de sus obras asistenciales, entre las que destacó de la escolanía de niños cantores, de la que formó parte el popular cantante Raphael desde los cinco a los once años; un dispensario sanitario que ahora cuenta con veinte médicos, consultorio jurídico con tres abogados y un notario; una academia en la que se imparten las enseñanzas del bachillerato, secretariado, idiomas y contabilidad en clases nocturnas a los obreros y trabajadores que desean ampliar sus conocimientos, etc.

El Club de Ancianos según explicó es el complemento del dispensario y se creó en julio de 1968, siendo inaugurado por la esposa del Jefe del Estado. Desde esa fe-

cha, y según las estadísticas que se hacen en el centro a diario, se han atendido a 150.132 personas necesitadas; han fallecido veintiseis socios, entre ellos una señora que en su día fue la abuela de Madrid, con ciento ochenta años de edad; y se han producido ochenta y nueve bajas por traslado de domicilio. El sostenimiento del club y del dispensario se ha elevado en el último año a un millón y medio de pesetas. Añadió el director de Club que ya se han realizado dos exposiciones de artesanía con los trabajos que hacen los ancianos y que se prepara una tercera para el próximo mes de diciembre. Finalmente agradeció a la esposa del Jefe del Estado su presencia en el acto y su patrocinio, recordó al fallecido Teniente General Alonso Vega que favoreció mucho al Club, y así dio las gracias a las esposas del Ministro de la Gobernación y del Alcalde por la preocupación mostrada para que esta obra en favor de los ancianos siga adelante. Por último, doña Carmen Polo de Franco recorrió detenidamente los locales e instalaciones del Club y conversó con las religiosas que lo atienden y con algunos de los ancianos, quienes la aclamaron cariñosamente a su paso por las diferentes dependencias.

## XXXI ANIVERSARIO DE LA SALIDA DE LA DIVISION AZUL

MADRID, 13. (Pyresa).— Con motivo de celebrarse hoy el XXXI Aniversario de la salida de la primera expedición de la División Azul hacia el frente, se celebró una misa de campaña junto a la entrada principal del cuartel Infante don Juan, desde donde tuvo lugar la partida.

Presidió el acto el Capitán General de la Primera Región Militar, Teniente General García Rebull, al que acompañaban el General Villalba y el Presidente de la Hermandad de Ex-combatientes de la División Azul, don Carlos Pinilla.

Concluida la misa se rezó un responso por los caídos de la División Azul.

**LA MEDALLA DE LA MADRE**  
DAR MUCHO, PEDIR POCO



el más preciado obsequio para  
• un nacimiento  
• su aniversario  
• su santo

Lea «BALEARES»

**Monna Lisa**  
EN SU 3er. ANIVERSARIO  
**REGALA**  
Una peluca de pelo natural al comprar una de sus fabulosas pelucas de fibra  
En Palma: Avda. Jaime III, 166

LUGO

EL MINISTRO DE TRABAJO INAUGURO LA NUEVA RESIDENCIA SANITARIA Y EL HOGAR DEL PENSIONISTA

«LA SEGURIDAD SOCIAL ES UNA REALIDAD DINAMICA», DIJO

LUGO, 13. (Pyresa). — El Ministro de Trabajo, don Lacinio de la Fuente, en su segundo día de visita a las provincias gallegas, llegó a Lugo a las 11'30 de esta mañana procedente de Santiago de Compostela.

El Ministro se refirió a los problemas que se le plantearon en su anterior visita a Lugo, trazando un balance de lo realizado y de lo que espera todavía solución. «La ampliación de la Residencia Sanitaria —dijo— ha supuesto un incremento de 354 camas, con lo que se alcanza la cifra de 501, y se han completado los servicios con un centro primario de rehabilitación para varias especialidades».

«Con este breve resumen —añadió— quiero exponer, con sinceridad y cordialidad los datos de lo realizado y los que aún están pendientes pero no olvidados, como son las obras de montaje de un sistema de equipos móviles de consulta y evacuación. Con todos estos proyectos a que acabo de referirme, el I.N.P. ha montado una exposición para ofrecer una muestra de este compromiso y de la labor desarrollada».

Desde el Gobierno Civil, el Ministro y sus acompañantes se trasladaron a la Residencia Sanitaria «Hermanos Pedrosa Posada», cuyo nuevo edificio inauguró el señor De la Fuente. Esta residencia contaba con 147 camas, por lo

que casi ha triplicado el número de las que tiene en servicio. El Ministro dijo que las residencias de la Seguridad Social hacen realidad una forma de atención al enfermo en constante proceso de perfeccionamiento, que ponen de relieve lo que la Seguridad Social pretende poner al servicio del bienestar comunitario. Indicó también que estas inauguraciones llevan consigo el compromiso y la exigencia de utilizar los nuevos medios puestos al servicio con la máxima ilusión, dedicación y esfuerzo. «Porque no basta —añadió— contar con los medios materiales en línea con las más avanzadas técnicas; lo fundamental es el espíritu de dedicación de quienes las sirven con profundo sentido vocacional y social, infundiéndoles la vitalidad y eficacia que merecen los destinatarios de la asistencia».

Manifestó más adelante que la Seguridad Social está orgullosa de la calidad de la Medicina española y, en especial, de la que se realiza en los centros residenciales y hospitalarios, donde el espíritu de equipo y la competencia profesional determinan el ejercicio de una Medicina con un nivel excepcional. Destacó, asimismo, que la nueva Residencia Sanitaria de Lugo serviría a estos fines al tiempo que facilitaría una mejor atención a las necesidades sanitarias de esta provincia, sobre todo en los casos de rehabilitación y reincorporación a la vida social de los trabajadores accidentados.

Don Lacinio de la Fuente se trasladó después al Hogar del Pensionista, que inauguró oficialmente. El centro cuenta ya con unos ochocientos socios, a los que ofrece, entre otros, los servicios de biblioteca, sala de televisión, cafetería y salas de estar y de juegos. Este hogar hace el sesenta y seis de los inaugurados dentro de los doscientos previstos en la primera fase del Plan Nacional de Hogares de Pensionistas de la Seguridad Social.

El Ministro saludó a los varios centenares de pensionistas allí congregados, a quienes dijo que cada vez que abre sus puertas un nuevo Hogar del Pensionista, se da un nuevo paso en la tarea de lograr el pleno reconocimiento de la sociedad «a quienes —según sus palabras— nos precedieron con el esfuerzo y el ejemplo en los años difíciles de la construcción nacional».

Dijo el Ministro que la creación de Hogares del Pensionista responde a un estricto deber de justicia que excluye el paternalismo y reafirma el sentido de participación solidaria que es la esencia del sistema de Seguridad Social

español, y que la reciente actualización de pensiones no era sino un primer paso para modificar, positiva y sustancialmente, la situación económica de los pensionistas actuales.

«La Seguridad Social —dijo más adelante el Ministro— es una realidad dinámica y en constante evolución, un haz de proyectos y acciones, nunca una situación estabilizada. Así, no basta que afrontemos la necesidad del presente, sino que estamos obligados a atender con rigor exigente los imperativos del futuro en un constante afán de mejora y perfeccionamiento».

LA RECUPERACION DE LA ECONOMIA ESPAÑOLA HA SIDO RAPIDA E INTENSA

Madrid, 13. (Pyresa). — «Durante los primeros meses de 1972, la recuperación de la economía española ha sido rápida e intensa. La demanda de inversión, variable decisiva en el proceso, ha reaccionado con fuerza; las expectativas empresariales han mejorado aceleradamente; el ritmo de avance de la producción industrial durante el primer cuatrimestre ha sido del 16,7 por 100 y el paro variable que refleja con algún retraso la marcha de la coyuntura, inició el descenso a partir del mes de Marzo», ha dicho el Gobernador General del Banco de España, don Luis Coronel de Palma, Marqués de Tejada, en el curso de un discurso que sobre la economía y la política monetaria españolas pronunció hoy ante el Consejo General del Banco, con motivo de la presentación del informe anual sobre la economía española.

LA DEMORA EN LA REFORMA DEL SISTEMA MONETARIO IMPLICA MUCHOS RIESGOS

INFORME DEL GOBERNADOR DEL BANCO DE ESPAÑA

«Esta evolución —añadió el Marqués de Tejada— se ha reflejado como es natural, en una fuerte demanda de crédito y se ha mantenido la expansión de las disponibilidades líquidas, sin embargo, a diferencia de lo que ocurrió en 1971, el crecimiento de los activos líquidos del sistema bancario ha sido prácticamente nulo, en parte como resultado de las intervenciones de la autoridad monetaria y en parte por pérdida de impulso de los factores autónomos creadores de liquidez, con el resultado de que la posición relativa de liquidez del sistema bancario se ha ido reduciendo a medida que transcurre el año».

«Esta evolución —añadió el Marqués de Tejada— se ha reflejado como es natural, en una fuerte demanda de crédito y se ha mantenido la expansión de las disponibilidades líquidas, sin embargo, a diferencia de lo que ocurrió en 1971, el crecimiento de los activos líquidos del sistema bancario ha sido prácticamente nulo, en parte como resultado de las intervenciones de la autoridad monetaria y en parte por pérdida de impulso de los factores autónomos creadores de liquidez, con el resultado de que la posición relativa de liquidez del sistema bancario se ha ido reduciendo a medida que transcurre el año».

LEY DEL CREDITO OFICIAL

Se refirió, asimismo, a las reformas institucionales de los últimos meses y especialmente a la nueva Ley de Crédito Oficial. «La trascendencia de estas reformas —dijo— reside en que han supuesto quizá el más serio esfuerzo de los años precedentes para dotar a la autoridad monetaria de instrumentos eficaces de control. Claro está que ese control nunca podrá ser mecánico y simplista, pues, aunque las autoridades logren dominar activamente la base monetaria del sistema, su regulación de las magnitudes monetarias básicas se verá aún mediada por el comportamiento de la demanda de liquidez del público y de las instituciones monetarias. Dentro de estas limitaciones inevitables, creo que puede afirmarse que las autoridades han logrado, con las recientes reformas, unos instrumentos eficaces de control monetario de los que carecían anteriormente. Tal vez la mayor dificultad pueda estar en las perturbaciones que el sistema reciba del exterior, que pueden ser tanto más acusadas cuando mayor sea la intranquilidad monetaria internacional y más se prolongue la actual situación de incertidumbre».

LIBERALIZACION DEL SISTEMA FINANCIERO

«La nueva orientación de la po-

lítica monetaria, dijo, asimismo, el Marqués de Tejada marcha claramente en el sentido de liberalización de nuestro sistema financiero. «La adaptación de nuestro sistema financiero a unos mecanismos más libres —añadió— no puede ser cosa de un día pero pienso que esa es la dirección en que marchamos y que debemos ir aceptando para que la política monetaria futura pueda ser un instrumento flexible de sostenimiento de nuestro desarrollo y no un mecanismo extemporáneo llamado a interrumpirlo periódicamente».

La liberalización es conveniente, por otra parte, para que el mercado de capitales pueda lograr una asignación ágil y eficaz de los recursos de ahorro del país. «Nuestro sistema financiero y, por tanto, la economía española —añadió el señor Coronel de Palma— sólo pueden derivar ventajas del avance por este camino, que conduce a sustituir las restricciones y los controles directos por un mayor juego de los mecanismos del mercado y por una política reguladora instrumentada por vías indirectas de actuación».

EL TIEMPO

CONTINUARA CALUROSO Y EL CIELO DESPEJADO

Madrid, 13. (Pyresa). — Los mapas del tiempo dan para mañana el anticiclón centrado en el Mar del Norte y prolongándose al Sur a través de Francia y Mediterráneo, próximo, hasta Argelia. En la Península, los vientos soplarán de componente Sur, calientes y secos, y para mañana deberá continuar el buen tiempo despejado en toda España. Con las únicas excepciones del litoral gaditano, baja Andalucía y Extremadura meridional, donde podrán aparecer nubes vespertinas aisladas. Las temperaturas continuarán subiendo.

TEMPERATURAS EXTREMAS EUROPEAS

Table with 4 columns: City, Max., Min., City, Max., Min. Rows include Oslo, Estocolmo, Londres, Amsterdam, Berna, Bruselas, Copenhagen, París, Berlín, Hamburgo, Palma.

MADRID

XXXVI ANIVERSARIO DE LA MUERTE DE CALVO SOTELO

MADRID, 13. (Pyresa). — En la Basílica de San Francisco el Grande se celebró esta mañana una misa con motivo del XXXVI aniversario de la muerte de don José Calvo Sotelo. Junto a sus familiares asistieron los Ministros Secretario General del Movimiento, don Torcuato Fernández Miranda; de Justicia, don Antonio María de Oriol y Urquijo, y de Obras Públicas, don Gonzalo Fernández de la Mora; Capitán General de la Primera Región Militar, Presidente del Consejo de Estado; Presidente del Tribunal Supremo; Director General de la Guardia Civil; Secretario General de la Organización Sindical; Delegados Nacionales de la Sección Femenina, Prensa y Radio y de la Juventud; Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Madrid; Presidente de la Diputación Provincial, y Alcalde de Madrid, así como otras personalidades y representaciones.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE Doña María Mari Ramón. Que falleció ayer, en Palma, a la edad de 84 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica. E. P. D. Sus afligidos familiares, Antonio Roca (del comercio) y Juan, y sobrinos, al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que se celebrará HOY a las 20'30, en la parroquia de San Jaime, por todo lo cual les quedarán muy agradecidos. Casa mortuoria: Capuchinas, 9. No se avisa particularmente. El Sr. Obispo ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE Doña MARIA GARAU BERGA. Que falleció ayer, en Palma, a la edad de 70 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica. E. P. D. Sus afligidos, esposo Jorge Moisés Nicolau; hijos Juan, María, Bartolomé y Fernando; hijos políticos Margarita Frau, Juan Oliver, Dolores Marín y Claudina; hermana, nietos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral que tendrán lugar hoy, a las cinco de la tarde, en la Iglesia parroquial de San José Obrero, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos. Casa mortuoria: Calle Pedro Llobera, n.º 15. No se avisa particularmente. El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo Auxiliar de Ibiza y Administrador Apostólico de Mallorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE Doña Margarita Servera Dols (VIUDA DE EDUARDO UREÑA MENEDEZ - CAPITAN DE INTENDENCIA). Que falleció ayer, en Palma de Mallorca, a la edad de 78 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica. E. P. D. Sus afligidos, hermanas políticas, sobrinos y demás familiares, al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que tendrán lugar hoy, día 14, a las 12 horas, en la Iglesia castrens de Santa Margarita (Hospital Militar), por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos. No se avisa particularmente. El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo Auxiliar de Ibiza y Administrador Apostólico de Mallorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.



«No hay el menor intento de modificar la Ley de prensa»

HA DICHO EN BARCELONA FERNANDEZ SORDO

BARCELONA, 13. (Cifra). — «No hay el menor intento de modificación de la Ley de Prensa», ha manifestado el Director General de Prensa, Alejandro Fernández Sordo, para «El Noticiero Universal».

DOS AVIONES DE PASAJEROS NORTEAMERICANOS FUERON SECUESTRADOS ANOCHES

AMBOS SECUESTROS TERMINARON EN FRACASO

WASHINGTON, 13. (Efe). — Dos aviones de pasajeros fueron secuestrados anoche, en vuelo, por aeropiratas.

Protagonistas del primero de los incidentes fueron dos negros armados que se apoderaron de un «Boeing 727», de la «National Airlines» con 112 pasajeros y seis tripulantes momentos antes de tomar tierra en Nueva York.

co se apoderó de otro «Boeing 727», de la «American Airlines» en vuelo Nueva York-Los Angeles, poco después de despegar en Oklahoma. Pidió medio millón de dólares, en billetes usados y de a cien, así como un paracaídas. El avión llevaba 51 pasajeros y seis tripulantes. El secuestrador cambió de idea repetidas veces y por fin obligó al piloto a que volvierá a Oklahoma. Allí puso en libertad al pasaje y a dos azafatas y el avión despegó con rumbo desconocido tras ser pagado el rescate de 550.000 dólares.

El avión despegó de Freeport, pequeña ciudad en la costa del Golfo de Méjico y el avión se espera no pueda emprender nuevo vuelo ya que la policía ha reventado, a tiros, los neumáticos del tren de aterrizaje. Los secuestradores mantienen en rehén a seis miembros de la tripulación ya que los pasajeros fueron puestos en libertad en Filadelfia al recibir el dinero pedido.

Los secuestradores piden ahora un avión pequeño y un piloto a cambio entregarán el dinero del rescate.

SE RINDIERON LOS SECUESTRADORES

WASHINGTON, 13. (Efe). — Los dos negros armados que anoche secuestraron un «Boeing 727» de la «National Airlines» antes de aterrizar en Nueva York, y que hoy se encontraban en el aeropuerto de Freeport (Texas) rodeados de agentes policiales se rindieron al «FBI» después de dejar libres a tres tripulantes del avión que mantenían como rehenes.

Un portavoz de la Administración Nacional de Aeronáutica informó que los dos hombres se rindieron después de varias horas de espera a que las autoridades del aeropuerto les facilitaran otro avión más pequeño a cambio de los 600.000 dólares que habían conseguido en Filadelfia (Pensylvania), primer lugar donde aterrizaron anoche después de sobrevolar el aeropuerto Kennedy de Nueva York.

TARRAGONA

CONTINUAN SIN ENCONTRARSE LOS CUERPOS DE CUATRO HOLANDESES ELECTROCUTADOS EN EL EBRO

TARRAGONA, 13. (Pyresa). — Continúan sin rescatarse los cadáveres de los cuatro súbditos holandeses que perecieron ayer electrocutados cuando la embarcación en que viajaban rozó con

un cable de alta tensión, que cruzaba el río Ebro en el término de Mora de Ebro. Se trata de Dieter P. Bertrand, de 41 años, vecino de Assen, Holanda, y de sus hijos Edward

Bertrand, de 13 años y Paul Bertrand, de 11 años, ambos con el mismo domicilio. También pereció Aurelio Marsius Jurgen Snell, de 15 años, hijo de Arnie Snell, de 46 años, químico de profesión, natural de Leyden y con domicilio en Arnhem, que se encontraba al timón y que ha sido el único superviviente.

MUERE DE UN DISPARO

Madrid, 13. (Cifra). — Un espectador de un desahucio judicial resultó muerto por los disparos efectuados por el propietario del inmueble sobre el al criele cauterio del mismo. Los hechos ocurrieron, a última hora de la tarde, cuando el Juzgado de Instrucción de San Lorenzo de El Escorial realizaba una diligencia de desahucio en un hotelito enclavado en la carretera de Galapagar a Colmenarejo, en este último término municipal. El propietario del inmueble, Zacarías Román Andrés, vecino de Madrid con domicilio en calle Soberanía núm. 6, esgrimía una pistola que al parecer tenía ilegalmente, y efectuó unos disparos contra Alfredo Giraldo Lerdo, domiciliado en la calle de Alberto Aguilera 8, quien parece presenciaba la diligencia por mera curiosidad, y que resultó muerto.

MENDIGO ASESINADO

LORQUI (Murcia). — El cadáver del mendigo Juan José Rodríguez Sánchez, que según dictamen del forense había muerto cinco días antes ha sido encontrado por unos obreros que trabajaban en una finca cercana al lugar del crimen. La policía ha detenido al presunto autor del hecho A. Salmerón, A. natural de Biscor (Valencia) y parece ser que el homicidio fue motivado por una discusión que degeneró en violenta riña durante la cual el agresor golpeó con un palo a la víctima.

UN OBRERO MUERTO Y OTRO HERIDO POR DESPRENDIMIENTO DE TIERRAS

RENTERIA. — Un obrero resultó muerto y otro gravemente herido al quedar sepultados por un desprendimiento de tierras cuando trabajaban en la ampliación del depósito de aguas del Colegio de

TERMINO EL JUICIO CONTRA EL TERRORISTA JAPONES, EN ISRAEL

OKAMOTO RECHAZO LA ORGANIZACION DEL MUNDO MODERNO, ESPECIALMENTE LA JUDICIAL

Safarand (Israel), 13. (Efe-Reuter). — Kozo Okamoto, declaró hoy ante el Tribunal Militar que le juzga, que «acepta la plena responsabilidad» de lo ocurrido en el aeropuerto de Tel Aviv. Okamoto, con voz clara y firme, por medio de un intérprete, dijo: «Mi profesión es la de soldado del «ejército rojo». Lo que voy a decir es lo que he venido pensando desde que me encuentro preso. En el mundo en que yo creo hay diferentes opiniones y malentendidos acerca de lo que ha sucedido, pero mi postura final es ésta y las posturas hay que mantenerlas».

Luego, intercalando en sus declaraciones una alusión a la matanza de My Lai y a los orígenes y organización del ejército rojo japonés, prosiguió: «La guerra actual es una guerra de justicia. Para mí, la justicia es una sociedad sin distinción de clases. Puede objetarse que la guerra lleva consigo asesinatos y destrucción. Nosotros, al comprometernos a luchar, nos hacemos perfecto cargo de que es inevitable el asesinato de personas humanas. Por lo mismo, también nos damos cuenta de que esta guerra es más cruel que la que las naciones se declaran entre sí».

Y añadió: «Mi postura es la de negar oficial y fundamentalmente el sistema judicial del mundo moderno. No acepto ni siquiera el establecimiento de tribunales en un estado moderno. En el Japón, el moderno sistema judicial tiene unos cien años de historia. Sin embargo, este sistema no cumple en el Japón actual el cometido que cumplió a comienzos del Japón moderno».

FINALIZA EL JUICIO

Safarand (Israel), 13. (Efe Reuter). — El Tribunal militar que

juzga a Kozo Okamoto ha finalizado la vista del proceso y se espera que el próximo lunes pronuncie sentencia.

El fiscal, al hacer resumen de sus acusaciones, afirmó que se había llegado a la evidencia de que el acusado era reo de los siguientes delitos: Perteneceer a un grupo que disparó y arrojó granadas contra otras personas, ser autor de disparos, ser autor de lanzamientos de granadas de mano y trabajar para una organización ilegal.

El abogado defensor se mostró frustrado por la falta de cooperación por parte del reo y afirmó que si el tribunal abrigaba alguna duda acerca de la responsabilidad de Okamoto debía tener en cuenta que se debe pronunciar en favor del reo.

Confesiones comunitarias en Chile

Santiago de Chile, 13. (Efe). — La escasez de sacerdotes y las dificultades de los fieles para confesarse individualmente, «han estimulado la práctica de dar absolución a grupos o multitudes», comunicó hoy la Sagrada Congregación de la Doctrina de la Fe, al tiempo de hacer conocer que la «confesión comunitaria» entraba en vigencia en Chile.

MADRID GRAN ACTIVIDAD EN LOS CAMPAMENTOS DE LA ORGANIZACION JUVENIL ESPAÑOLA

Madrid, 13. (Pyresa). — La actividad veraniega de la Organización Juvenil Española está alcanzando en estos días su punto culminante, que se reforzará cuando comiencen los turnos campamentales previstos. En la 1ª quincena de Julio han comenzado los siguientes cursos: El pasado día cinco se abrió el curso de francés que se celebra en el colegio Duperier, de Avila. Durará hasta el día 30 y la titulación que se otorgará según los grados, será de la de Proeles, intérpretes de francés y guías-intérpretes de francés. El curso está abierto a jóvenes de ambos sexos, sean o no afiliados a la Organización.

En el centro juvenil de aeronáutica de Somosierra desarrollan su actividad desde el día 12, el XI Curso de Aeromodelista, el IX de Preparacaidismo y el XXII de Almogavares y el XII de Guía al Aire libre, y en el Campamento nacional «Francisco Franco» de Convalada el VI Curso de Jefe de Círculo, XXII de Jefe de Grupo y LXII de Jefe de Centuria. También en Convalada se harán en estas mismas fechas, 13 de julio al 1 de agosto, las prácticas necesarias para alcanzar la titulación de campador y guías de campada. Estos dos cursos se llevan a cabo por tercera vez.

A los cursos citados se añaden también en Convalada los de instructor juvenil en estudio y formación en cultura y arte, en aire libre y en deportes, todos ellos en su VIII edición. Con la apertura en Gandario el día 15 del Polináutico, se cierran las inauguraciones de campamentos en esta primera quincena de julio. Motonáutica, esquí acuático, balandrismo - socorrismo, son algunas de las actividades que se llevan a cabo en la localidad gallega. El curso terminará el día 2 de agosto.

ESPAÑOLITOS EN PARIS

(Viene de las págs. centrales) nal y ese menú estudiantil puede costar hasta un mínimo de un franco y medio.

Hay quien se compra una caja de «camembert» y con eso pasa todo el día. Y quien lo pasa, algunas veces, con un café. Son naturalezas aventureras, que se alimentan, sobre todo, de ilusiones, y por eso obtienen de estos viajes una rentabilidad extraordinaria.

UNA JUVENTUD

MAS SANA

De lo que no cabe duda, a última hora, es que estos españoles — más de tres mil — que se pasan el verano sudando los calores parisinos, son una juventud más sana. Puede que ocurra entre ellos algún disparate. Sería una anécdota nada más. Lo normal es que aprovechen su tiempo. Aunque lleven barbas, melenas y

raros atuendos, no son «hippies» vagabundos e indolentes que gastan su tiempo y su salud en drogas y pornografía. Son más bien lo contrario. Inquietos españoles que quieren aprender y conocer del mundo, de la vida, de las ciencias, de las letras y de las artes. A la vuelta, durante el curso siguiente, harán la digestión de los enormes mazos de apuntes que trajeron de París. Uno ensaya escribir una novela. Otro completa una tesina de ciencias de la información, de filosofía oriental o de literatura francesa. Paris les ha abierto sus puertas, sus aulas, sus museos y su mundo universal en el que los que menos abundan son los propios franceses. Yo estoy pensando, que cuando mi hijo crezca un poco más, me gustaría que me pidiera irme un verano a París.

(PYRESA)

CUATRO CONSEJOS DE GUERRA EN SANTANDER

Santander, 13. (Pyresa). — Cuatro Consejos de Guerra se han seguido en los dos últimos días en la Sala de Justicia del Regimiento de esta ciudad. En el primero, fueron acusados de un delito de resistencia y maltrato de obra a la fuerza armada, Juan Palomares Alonso, José Manuel Palomares Alonso, Pedro Badiola Martínez, Bernardino Palacios Ortiz y José Manuel Barrotaberna Ortiz. Juan Palomares Alonso ha sido condenado a ocho meses de prisión y los restantes procesados, absueltos.

A continuación, y a puerta cerrada, se celebró el Consejo de Guerra contra el religioso A.G.F. de G., por presunto delito de manifestación no pacífica e insulto de obra, con lesiones, a fuerza armada. El Consejo declara que el religioso se resistió de forma violenta, al ser detenido, forcejeando y agrediendo a un policía armado, y ocasionándole lesiones y desperfectos en sus efectos personales. Se le absuelve del delito de manifestación no pacífica y se le condena, por los ya citados, a la pena de un año y seis meses de prisión y al abono de responsabilidades civiles.

También se vio el sumario seguido contra Isaac Manuel Cuenca Landa y Jesús Gutiérrez Diego, por el presunto delito de injurias a instituciones armadas. El Consejo declara la publicación de un libro de poemas titulado «Poemas en carne viva», en el que se contiene la poesía «Predicción mágica», en la que se injuria a la Guardia Civil, se condena al

autor del poema, Jesús Gutiérrez Diego, a la pena de un año y seis meses de prisión, y se absuelve al editor del libro, Isaac Manuel Cunde.

Por último, se vio la causa contra José Angel Alonso Camus, por el presunto delito de insulto a la fuerza armada. El Consejo condenó al procesado a seis meses y un día de prisión, declarando que el procesado golpeó a un Guardia Civil que se encontraba de servicio en el puesto de Monte.

Las sentencias no serán firmes hasta que no sean aprobadas por la Autoridad Militar de la Sexta Región.

TEMPORADA 72-73

MALLORCA - RAYO, PRIMER PARTIDO EN PALMA, DE LA LIGA DE SEGUNDA

MADRID, 13. (Aifil). — La primera jornada de II División de la temporada 1972-73, es la siguiente:

3 de Septiembre:

MALLORCA - Rayo Vallecano. Baracaldo - Pontevedra

San Andrés - Tarragona. Eliche - Leonesa. Sevilla - Tenerife. Valladolid - Hércules. Mestalla - Murcia. Cádiz - Sabadell. Córdoba - Logroñés. Osasuna - Racing.

TOUR DE FRANCIA

# Bernard Thevenet, de Francia, vencedor en Mont Ventoux

PERO EDDY MERCKX SE DESTACA EN LA CLASIFICACION GENERAL

OCAÑA, AUNQUE DESPLAZA A GUIMARD DE LA SEGUNDA POSICION, SIGUE PERDIENDO TIEMPO RESPECTO A MERCKX: Ahora son ya 3'01

MONT VENTOUX, 13. Del estado especial de Pyresa, Porriño. — La etapa del Ventoux se decidió en el mismo Ventoux. En su escalada. Hasta el pie del «gigante» de Provenza llegó el pelotón a un promedio de 32 kilómetros en los 186 completamente llanos hasta Mallauzene, donde empezaba el col.

Poco más o menos se cumplió el pronóstico, pues ayer se veía muy difícil no sólo que el español se vistiese de amarillo sino que derrotara al belga. Claro que tal como atacó Ocaña no se puede derrotar a todo un campeón. Este, no sólo aguantó perfectamente los tres demarrages debilitados de Ocaña, sino que, subiendo a tron, marcó siempre el ritmo, y a falta de menos de 100 metros sprintó para ganar el segundo puesto, y cinco segundos más a Ocaña, que hizo tercero. El vencedor de la etapa ha sido el francés Thevenet, el joven corredor galo que con Ocaña sufrió una importante caída en el descenso del Aubisque.

LOS ESCALADORES

AUSENTES

En estas etapas que terminan en montaña se añora a los grandes escaladores que ha tenido el ciclismo español. Como Bahamontes y Julio Jiménez, este último vencedor en el Ventoux el año 1967. Sólo un corredor de este corte, podría derrotar hoy a Merckx. El corte que no ha tenido Ocaña, con lo que se demuestra que el de Priego no es un escalador nato sino, simplemente, un buen trepador, pero nunca un «número uno» de la montaña como han sido Bahamontes y Julio Jiménez y como lo ha demostrado ser en el último Giro, el asturiano Fuente.

A propósito de Fuente, recordaré que en Block Haus el corredor español sacó 2 minutos y 36 segundos a Merckx, y en el Stelvio, 2 minutos y cinco segundos. Fuente, también hubiera vencido hoy al campeón del mundo, pero no con los raquíticos e inoperantes ataques en corto de Ocaña, sino con media docena de ellos más largos, de medio kilómetro por lo menos. Lo que hizo Thevenet, quien, viniendo de atrás, pasó como una flecha a los cinco escapados.

DEMASIADA ESPERA

Esta forma de desbordar del corredor francés demuestra, por otra parte, la tranquilidad de Ocaña, que Merckx aceptó gustoso, porque siempre su atención estaba fija en Ocaña, y para ello procuró marchar en cabeza saliendo, por uno u otro costado a los contraataques de Ocaña.

Se había pronosticado también que entre Merckx y Ocaña no habría grandes diferencias en la cima del Ventoux. Es lo que ha sucedido y por esta causa, el interés del Tour todavía persiste, pero el «gigante» de Provenza ha aclarado un poco más la situación. Merckx sigue siendo más fuerte que Ocaña y ha demostrado en el Ventoux esta fuerza. Con esta jornada parece aún más segura para el líder la posesión del «maillot» amarillo, a menos que Ocaña haga en Merlette mañana lo del año pasado. Sin embargo, una aventura como aquella, de nueve minutos sobre Eddy Merckx, es realmente muy difícil.

LA ESCALADA

Esta mañana en Carnon Playa, Eddy Merckx decía que no sabía «si le dolería mucho». Se refería a los golpes de la caída de la vispera.

Ignoro si se resintió, pero sí puedo decir que Merckx hizo lo posible por prolongar la carrera, por llegar —en pelotón, por supuesto— cuanto más tarde al pie del Col' Provenzal. Detalle que demuestra que no quería guerra. Y tuvo muy poca, porque para batir a un campeón hay que pegar más fuerte, con «punch» mucho más duro. Que no hubo guerra se explica asimismo por la compañía de Poulidor, un veterano corredor en declive, junto a los «dos grandes» y también, como se verá, por el

estar y no estar de Van Impe y Agostinho.

La situación en mitad del Ventoux era la siguiente:

A la cabeza, Merckx, Ocaña, Van Impe y Poulidor. Primer demarrage de Ocaña, perseguido por Eddy Merckx que hace daño a Van Impe, que se queda atrás. Nuevo ataque de la misma inconsistencia del español, que repercute en Poulidor, porque Merckx resiste.

Vuelve la calma, y ello permite a Poulidor incorporarse. Mientras Agostinho, alcanza a Van Impe detrás, más atrás, están Martínez haciendo una gran escalada, Gimondi, Zoetemelk, Thevenet, Janssens.

Como Ocaña no se decide a la estocada final, Van Impe y Agostinho se les unen. Por tanto, a cinco kilómetros de la cima, cinco hombres destacados: Merckx, Ocaña, Poulidor, Van Impe y Agostinho. Se continúa subiendo a tron.

Tercer demarrage de Ocaña, que sitúa otra vez solo en cabeza al español, al líder y a Poulidor. Pero nuevamente se les agregan Van Impe y Agostinho.

Inopinadamente, Thevenet saltó desde atrás y fue rebasando a Zoetemelk, Agostinho, Martínez, Van Impe Poulidor, Ocaña, Merckx... hasta situarse solo y llegar solitario a la cima.

LOS ALPES

Mañana viernes, comienzan los Alpes con la duodécima etapa carpenteros Merlette, de 192 kilómetros. En ésta están los «cols» de Perty (II categoría), a los 72 kilómetros, Manse (III) y a los 160 kilómetros y Merlette (I) final de carrera. Nueva llegada en montaña, pero tras un recorrido muchísimo más duro que el de hoy. El año pasado, en Merlette, Ocaña tomó el maillot amarillo de Merckx. ¿Lo conseguirá nuevamente?

PELICULA DE LA ETAPA

MONT VENTOUX, 13. (Del estado especial de Pyresa, Porriño).

Parten 107 corredores. No lo hace Anthenius. El viento enfrente frena a los corredores. El pelotón, siempre en grupo, rueda a una velocidad extremadamente moderada.

Km. 82: Guimard gana la meta volante delante de Mouriaux Mintkewicz, Teirlinck y el pelotón.

Km. 130: Bollery demarra y es llamado al orden en el kilómetro 133.

Km. 190: Primeras rampas del Ventoux: Se destacan Merckx, Ocaña, Poulidor, Van Impe, Agostinho, Zoetemelk, Thevenet, Martínez, Van den Bosche, De Schoenmaker y Mendes. Estos dos últimos son descolgados.

Km. 193: Guimard está con Gimondi, Labourdette y Swerts, a 45 segundo. Un poco más arriba, Gimondi alcanza y rebasa a Mendes.

Km. 197: Demarrage de Ocaña.

que resiste Merckx. A nueve kilómetros de la cima hay otro «tirón» del español que pone en dificultad a Poulidor y Van Impe es distanciado.

A 6 km. de la cima Agostinho y Van Impe alcanzan a los tres de cabeza.

A 3 kilómetros de la llegada, Thevenet demarra fuerte desde atrás rebasa a los escapados y gana la etapa.

MERCKX, SEGURO

DEL TRIUNFO FINAL

MONT VENTOUX, 13. (Del estado especial de Pyresa, Porriño). Van Impe, el pequeño escalador belga, no ha podido en esta ocasión vencer en su especialidad, la montaña.

«No ha podido ser, aunque lo intenté, esperaba que en el llano Eddy Merckx castigase bastante más a Ocaña, pero no ha sido así, ambos rodaron en conserva, hasta el punto de imprimir, controlando al

pelotón, un promedio ridículo de 30 kilómetros por hora. Esperaba que no fuera así, sobre todo teniendo en cuenta las condiciones atmosféricas. Si la etapa se llega a producir en el llano tal como se había previsto, hubiera ganado yo. Pero los dos colosos se conservaron para la escalada y entonces les sorprendió Thevenet».

Hezard: «Ya suponía que el Ventoux se me iba a «indigestar», me vacié en los Pirineos, y ahora lo estoy pagando. No hay más que Merckx».

Merckx: «Está visto que me encuentro mucho mejor que el año pasado. Los demarrages de Ocaña para soltarme fueron ridículos. Por este lado, el Ventoux es tan fuerte o más que por el otro. Creo que tengo el Tour en el bolsillo. La contestación definitiva, mañana viernes en Merlette».

«ESTA VEZ ATAQUE»

Luis Ocaña no parecía muy contrariado. Muy sereno, contestó

brevemente a las preguntas de los periodistas.

—He intentado descolgar a Eddy Merckx varias veces. Es cierto que se trató de demarrages cortos, poco insistentes. Es todo lo que pude hacer, ya había dicho que moral no me faltaría y quería ver con que fuerzas contaba para dejar a Merckx, ha hecho él una carrera de espera, hasta los últimos metros en que atacó para desbordarme.

CLASIFICACION DE LA ETAPA

- 1: Thevenet
- 2: Merckx, a 34"
- 3: OCAÑA, a 39"
- 4: Poulidor, a 51"
- 5: Martínez, a 1'01"
- 6: Agostinho, a 1'18"
- 7: Van Impe, a 1'25"
- 8: Gimondi, a 1'56"
- 9: Zoetemelk, a 1'55"
- 10: Janssens, a 1'58"
- 11: Guimard, a 2'07"
- 12: Labourdette, a 2'13"

Se esperaba una media horaria mínima de 31 kilómetros y el vencedor ha hecho solamente 28 kilómetros y 635 metros, por hora.

GENERAL

- 1: Merckx, 58 h., 43'17"
- 2: OCAÑA, a 3'01"
- 3: Guimard, a 4'08"
- 4: Gimondi, a 5'35"
- 5: Poulidor, a 6'46"
- 6: Zoetemelk, a 8'12"
- 7: Hezard, a 9'45"
- 8: Thevenet, a 10'04"
- 9: Van Impe, a 11'38"
- 10: Martínez, a 14'34"
- 11: Janssens, a 16'40"
- 12: Agostinho, a 18'49"
- 13: Mortensen, a 18'53"
- 14: Swerts, a 21'00"
- 15: Labourdette, a 23'05"
- 16: Houbrechts, a 23'10"
- 17: Mendes, a 23'36"
- 18: Tabak, a 26'10"
- 19: Verbeek, a 26'17"
- 20: Aimar, a 26'50"

¡NOTICIA BOMBA!

## EL «MALLORCA» NO ESPERARA MAS, NI A CHANGO DIAZ, NI LA CONTESTACION DEL «BARCELONA»

### LA SEMANA PROXIMA HA DE QUEDAR FORMADO EL EQUIPO PARA LA PROXIMA TEMPORADA

No vamos a atribuir estas manifestaciones ni al presidente ni al vicepresidente del Mallorca, pero sí al Mallorca mismo, que es quien se ha dado cuenta de que el tiempo pasa y no puede ser ya estar pendientes por más tiempo de estas esperas exageradas a que estudio sometido el club. El Mallorca ha dicho pues su última palabra. Y ¿qué ha dicho el Mallorca? Pues el Mallorca ha dicho lo que sigue:

—Han sido dadas las órdenes oportunas para seguir adelante en los fichajes.

—¿Qué hay del Barcelona?

—Pues del Barcelona nada. Llamarán si quieren. Nosotros esperamos su llamada pero no insistiremos. Es necesario que se den cuenta de que el Mallorca es un equipo con cierta categoría y no vamos a estar esperando demasiado tiempo y perdiéndolo además que es peor.

—¿A qué ha venido eso del Barcelona?

—Esto es una herencia. Había que acudir a recogerla porque no íbamos a desairar a nadie. Pero no ha sido cosa inventada por la directiva actual. Esta es la verdad. De forma que vamos a seguir otros caminos y a otra cosa.

—¿Y lo de Chango Díaz?

—Otro que tal baila. Lo de Chango también lo encontramos hecho. Pero tampoco vamos a seguir pendientes de él. Si quiere venir que venga y si no quiere pues que no venga. De momento ni más tele-

gramas ni más telefonemas. Nosotros tenemos una misión que cumplir, nos hemos comprometido ante la afición y a ello vamos

—¿Puede haber de Eloy?

—Eso sí es un asunto nuestro directamente. Eloy efectivamente pide un millón de pesetas. Pero el millón es para él, ya que el Sevilla pide algo más de dos millones en concepto de traspaso.

—¿Se han roto las negociaciones?

—No. Hemos hecho una contraoferta y esperamos que uno de los dos baje un poco la cifra y si es así, a la revisión médica, a Pal-

ma y a fichar. La semana próxima tiene que quedar el equipo formado.

—¿Y de Coteló? ¿Qué ha de Coteló?

—Pues éste parece que sí. Llegó el domingo a las 11,15 procedente de Montevideo. Creo que se quedará con nosotros.

—¿Hay más fichajes?

—Claro que los hay. Pero estamos perdiendo un tiempo precioso y no queremos perderlo más. La semana próxima equipo formado y a otra cosa.

—Que haya suerte de la buena.

RAT

FUTBOL

## EL MALLORCA QUIERE UN PREPARADOR FISICO URUGUAYO LO DICEN... DE ALLA

MONTEVIDEO, 13. (Alfil). — El club español «Mallorca» ha hecho un ofrecimiento al Profesor Guillermo Palesse para que el preparador físico uruguayo se incorpore al club mallorquín. Palesse se encuentra actualmen-

te a cargo de la preparación física de la Selección Uruguaya de fútbol, pero se ignora si será mantenido en el cargo.

El propio Palesse confirmó a la prensa local que el «Mallorca» ha

accidido renovar su plantilla técnica para la presente temporada que el supervisor del club, José Luis Saso le dirigió oficialmente el ofrecimiento para que viaje a Es-

paña.

**EGIPTO**  
UN VIAJE A LA LEJANA HISTORIA

Si hay un viaje que existe en la mente de todos, como un deseo a realizar, es este: EGIPTO. ¡Conocer las Pirámides!... sentir de cerca la grandeza de épocas históricas alejadas en el tiempo; admirar el tesoro de los Faraones, y conocer al detalle las costumbres de aquellos pueblos.

¡Un viaje...! guiados por la amena e interesante conversación de D. Miguel Angel Buendía, acreditado egiptólogo.

SALIDAS ACOMPAÑADAS: 1972.-31 Agosto - 14 y 21 Septiembre - 5 Octubre - 28 Diciembre.  
1973.-15 Febrero - 12 Abril (Semana Santa) - 31 Mayo - 21 Junio - 6 Septiembre - 4 Octubre - 1 Noviembre - 27 Diciembre.

SALIDAS INDIVIDUALES: Martes, Jueves y Sábados.  
11 días de viaje: Estancia en Hoteles de Lujo y 1ª Superior.  
Precio: Desde 28.600 Pesetas.

**Alitalia**  
ITALY'S WORLD AIRLINE

Alitalia Tours - Agencia de Viajes Alitalia - Viajes a Egipto

**Arriba es noticia**  
**COMPRUEBELO**

# LOS CAMPAMENTOS JUVENILES PARA DEFICIENTES FISICOS

**A LOS HABITUALES TURNOS HA SIDO INCORPORADO ESTE AÑO, POR VEZ PRIMERA, UNO PARA AFILIADAS**

**UNOS Y OTROS HAN SIDO ORGANIZADOS POR LA ASOCIACION NACIONAL DE INVALIDOS CIVILES**

**LOS TURNOS SERAN DESARROLLADOS EN LOS NAREJOS (MURCIA) Y PILES (GANDIA) CON ASISTENCIA DE MAS DE 400 JOVENES DE UNO Y OTRO SEXO**

**Por J. S. CANALES**

Las distintas organizaciones juveniles europeas, que se dieron cita en Madrid, para estudiar y ver la posibilidad de montar esta clase de campamentos juveniles de deficientes fisicos en sus respectivos países teniendo en cuenta la experiencia de seis años en la juventud inválida española, sobre la no menos interesante experiencia que en campañas de campamentos posee la Organización Juvenil Española de la Delegación Nacional de la Juventud. La A.N.I.C., a su vez, puede aportar la experiencia que supone la celebración de 15 turnos de campamentos con asistencia de 2.500 afiliados, así como varios intercambios de vacaciones, fundamentalmente con Alemania Occidental, Austria y Suiza.

La localización de estos campamentos veraniegos —con participación, en ocasiones, del elemento femenino— con preferencia en cuanto a escenarios del mar y la montaña, se ha centrado en Gandario (La Coruña), Garrucha (Almería), El Escorial (Madrid), Los Narejos (Murcia), Piles

La Asociación Nacional de Invalidos Civiles (A.N.I.C.) ha incorporado a la mujer a sus habituales turnos de campamentos juveniles para minusválidos. A los doscientos muchachos que procedentes de los más apartados rincones de España se darán cita en Los Narejos (Murcia), a partir del 6 de julio y hasta el día 20 del mismo mes, se sumarán, desde el 18 de agosto al 7 de septiembre, dos centenares de muchachas. La reunión, por vez primera, de estas jóvenes, tendrá lugar en el Albergue de Piles, en la valenciana playa de Gandia.

La A.N.I.C. cumple así, un año más, uno de los fines a ella encomendados por sus Estatutos: el favorecer la incorporación a sus afiliados a la vida social, a través de la cultura, las artes y el deporte, para un mejoramiento espiritual y físico. La mujer no podía ser una excepción y, en estrecho contacto con la Delegación Nacional de la Sección Femenina, va a vivir su primera experiencia.

**LA AYUDA DE UNA**

**RECUPERACION**

**MÁS RAPIDA**

La Asociación Nacional de Invalidos Civiles, en su afán constante de lucha en pro de los deficientes fisicos españoles, ha abordado el tema de la juventud en sus distintas facetas de rehabilitación física, cultural y profesional. La cuestión principal que se plantea es la toma de contacto con los jóvenes, y uno de los medios para conseguirlo, para que se conozcan y conozcan, es el de realizar colectivamente un conjunto de actividades que supongan la atracción del joven deficiente físico.

Desde el año 1965 se vienen realizando en España una serie de experiencias en este sentido. En esta fecha se inauguró un albergue en Gandaria (La Coruña), donde

convivieron jóvenes minusválidos. Las consecuencias obtenidas fueron insospechadas en cuanto a la rehabilitación del inválido desde todos los puntos de vista.

La vida de estos jóvenes en el campamento supone una elevación de su nivel de recuperación, tanto en el aspecto físico como en el psicológico y moral. La Asociación Nacional de Invalidos Civiles prosigue esta experiencia en años sucesivos, pero en las modalidades de albergue propiamente dicho y de campamento montado al aire libre a base de tiendas de campaña; a imagen y semejanza de la modalidad generalizada por la Organización Juvenil Española de la Delegación Nacional de la Juventud.

En estas agrupaciones de jóvenes deficientes fisicos, el elemento humano se siente superado, y, por primera vez, realiza una labor de adaptación al medio entre sus compañeros, dándose cuenta de que se vale por sí mismo. El ejemplo es la conducta de los demás, que teniendo una deficiencia física igual o más

acentuada, se superan ante él. El sentido de frustración impuesto por la sociedad y, a veces por la propia familia, motivado por excesiva frialdad o indiferencia, o por un exceso de amor filial, en la colectividad del grupo es superada, y es entonces cuando se les prepara para enfrentarse con la vida cotidiana al tener que rebasar mediante su propio esfuerzo dificultades que normalmente las encuentra resueltas y, finalmente, nace en el minusválido el convencimiento de que puede alcanzar un puesto en la sociedad cuando reconoce plenamente sus propios derechos y obligaciones.

**UNA LLAMADA**

**DE ATENCION**

Las actividades en estos campamentos, tanto en el sistema de albergue como en el de tienda de campaña, son de muy diversas índoles. Los acampados practican sus deportes favoritos, acordes con su aptitud física, tales como la natación, baloncesto, ba-

lonmano, gimnasia, tiro con arco, etc. Los propios deficientes fisicos, en el aspecto cultural, dan rienda suelta a su inventiva, realizando trabajos manuales, al tiempo que se intenta inculcar en ellos el sentido de la lectura median-

ma. Los agrupados realizan, además, distintos trabajos adaptados a la propia naturaleza y, en este sentido, montan puentes, pasarelas; obras todas a base de troncos rústicos, empleados igualmente en la construcción de



te la representación de obras teatrales y la publicación de lo que pudiéramos llamar el «periódico» del campamento, en el que colaboran todos aquellos que tienen una incipiente vocación sobre el te-

chozas, refugios, bancos, etc. La Asociación Nacional de Invalidos Civiles, con ocasión del Seminario Europeo de la Juventud, celebrado en 1968, lanzó una llamada de atención a los representantes de

(Valencia), y Aguilas (Murcia), además de en la Universidad Laboral de Tarragona, Cortes de la Frontera (Málaga) y Santurde (Logroño).

(PYRESA)



## XIV FESTIVAL ESPAÑOL DE LA CANCION



MAÑANA SABADO

A LAS ONCE DE LA NOCHE

### PRIMERA SEMIFINAL

Relación, por orden alfabético, de canciones e intérpretes:

A MARIA YO ENCONTRE ... ..	EDUARDO RODRIGO
CAMINO DE LA VERDAD ... ..	13 DE AGOSTO
CORAZON EN FIESTA ... ..	CONTINUADOS
CUANDO ME VAYA ... ..	BEATRIZ CARBAJAL
ENTRE DUNAS ... ..	ANGELA
HAPPY BENIDORM ... ..	MUSIC TOUR
LA CHARRASCONA ... ..	NINO SANCHEZ
ME DESPERTE LLORANDO ... ..	NIHARA
POR LOS SIGLOS DE LOS SIGLOS ... ..	TONY RIVER
SINFONIA PARA DOS ... ..	ANTONIO
TEMA DE AMOR ... ..	DANIEL VELAZQUEZ
UN NUEVO AMOR ... ..	YACO LARA
YO SOY TU AMIGO ... ..	GUILLERMO TRUJILLO

PRESENTADORA

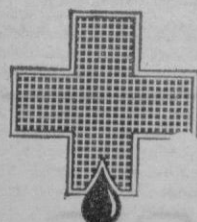
## CONCHITA VELASCO

Gran Orquesta y Coros de la R.E.M. dirigida por ALFREDO DOMENECH

### GRANDIOSO FIN DE FIESTA E L Y

Intérprete de la canción ganadora del «XII Festival»

### ALBERTO CORTEZ y su show



DESDE BENIDORM  
LLAMADA A LA JUVENTUD  
DE LAS  
HERMANDADES DE DONANTES DE SANGRE

La R.E.M., haciéndose eco de la gran labor de solidaridad y civismo que realizan las Hermandades de Donantes de Sangre de la Seguridad Social, se honra contribuyendo a la divulgación de tan magnífica obra, con una especial llamada a la juventud.

## COLABORACION

# MALA INTENCION

Por José Luis Martín Abril

Observamos que en algunos periódicos europeos se maneja la mala intención: se exterioriza lo negativo con lujo de detalles, se concede audiencia a la perniciosa, se exalta lo deformante, se procura decir, en definitiva, que la maldad triunfa. Y se silencia lo positivo. ¿Por qué? ¿Por qué al que escribe le interesa que las cosas vayan mal? ¿Por qué es partidario de la política del mar revuelto? No lo sabemos. Pero la realidad es que nos hallamos en una época, suponemos que transitoria, en la que casi todos los días nos vienen a decir los que todo lo saben que las cosas de la Humanidad van por mal camino. Si ello constituye una denuncia constructiva, no nos parece mal. Pero lo que nos parece mal es que se carguen las tintas negras, tendenciosamente, ante un acontecimiento político, social o religioso, que también goza de blancura, de ilusión o de esperanza. Y que solo se resalte la fealdad de unos motivos que en toda circunstancia pueden existir. Así la opinión pública se deforma lamentablemente a base de tirar piedras contra el propio tejado. Lo estamos viendo a diario. En los titulares de múltiples periódicos se consigna en seguida el aspecto negativo de la cuestión. Y después, si se lee con detenimiento la crónica, el editorial o el artículo resulta que el titular se acerca a la difamación, ya que el contenido de la referencia está lleno de positivas vivencias. Ya sabemos que no es oro todo lo que reluce. Pero también tenemos que saber que la virtud, por estar muy escondida a veces, es difícil que salga a la superficie por sí sola. Es más sencillo reconocer y airear el vicio. De mucho más éxito en la sociedad.

En múltiples ocasiones la gente se pronuncia sin saber, sin lo que se llama conocimiento de causa, fundamentalmente para defender o disculpar una postura propia. Y así, se relatan hechos que no se parecen nada o casi nada a los hechos reales. Se intenta destruir la política mintiendo o queriendo desconocer la verdad. No nos escuchará la autenticidad quien ya se ha formado una idea inmunda de algo o aquel que tiene persistente interés en que triunfe su tesis. A lo sumo nos dirán la barbaridad de «piensa mal y acertarás». Que es, precisamente lo que interesa a las conciencias mediocres que tanto daño hacen a las naciones y a la bondad de los credos.

Rezar mal un credo es algo sumamente pernicioso y contagioso.

Yo estoy convencido que en España —supongo que también en otros países— existen unos profesionales de la mala intención: enfermos sociales que no quieren curarse y que no quieren ver el peligro de sus ligerezas. Todo les parece mal. No encuentran nada estimable fuera de la vida que llevan. Y si, documentalmente, se les dice que están viviendo en el error, miran hacia otro lado y dicen: «Parece que va a llover esta tarde». Son los que utilizan, por ejemplo, las divergencias religiosas para quedarse tan tranquilos con su falta de religión. Es esta una fórmula que se emplea frecuentemente tanto en moral, en política como en los quehaceres diarios. La falta de objetividad está ensuciando la grandeza de vivir. La polémica se endurece día por día; no porque en sí sea o tenga que ser dura la polémica, sino porque quienes la practican carecen de humildad y se consideran depositarios —algunos— de la verdad; es decir, de las ideas que quieren que triunfen porque son las que pueden justificar la altanería, el desprecio o la encubierta amoralidad de unos negocios.

Quizá nos hallemos presenciando el espectáculo doloroso de la falta de sinceridad, tal vez porque ello convenga a unos cuantos que no sabemos a dónde quieren ir. O lo sabemos y nos da miedo saberlo. Y esto en nuestras trascendente política actual sí que es peligroso. Porque pueden ocurrir muchas cosas derivadas de lo que, en definitiva, tenemos que denominar mala intención. La mala intención, a veces, se esconde en los rincones de la cobardía y, en ocasiones, sale a la superficie disfrazada de lealtad para engañar a los infelices y a los voceadores. La peor mala intención es aquella que no parece que lo es, la que, con piel de cordero, sorprende la buena fe de los incautos, la de quienes no saben lo que es la sangre, la violación o el incendio nada más que por referencias anecdóticas. Todos los días en la calle nos encontramos con la mala intención: política, social, religiosa, laboral, ideológica... Todos los días nos obliga a meditar. Todos los días nos inquieta. El peligro existe. Tiene toda la razón Miguel Primo de Rivera y Urquijo cuando inteligentemente afirma: «El momento político es interesante, pero delicado». (Pyresa)

DE ISLAS A ISLAS

77 ESTUDIANTES CANARIOS, ELIGEN PALMA EN SU VIAJE DE FIN DE ESTUDIOS



Dicen que "la unión hace la fuerza". Pero también la unión puede programar y llevar a cabo excursiones tan atrayentes como la que ha organizado un grupo de estudiantes de COU canarios que estos días visitan Palma. Don Rafael Valenciano, uno de los organizadores del viaje nos dice: —Hemos venido invitados por la agencia de viajes Compás. De todos modos, hace mucho tiempo que empezamos a organizar esta excursión y para ello recurrimos a las típicas rifas, bailes y varios programas de promoción del folklore sudamericano. —Por qué habéis elegido Palma? —No venimos sólo a Baleares. Estuvimos dos días en Barcelona y, tras nuestra estancia aquí, volveremos a la ciudad catalana. —El programa de estos días... —Excursiones. Queremos visitar Valldemosa, Pollensa, Formentor... Algunos se acercarán hasta Ibiza. Acompañan a estos chicos dos profesores elegidos por ellos mismos, la señorita Rosa María Pérez y el Padre Emilio Guitián. —Vuestra misión en el grupo. —Nuestro fin es acompañarlos y ayudarles siempre que lo necesiten. No recurren con frecuencia. Son chicas y chicos mayores y saben andar solos. —El ser de cuatro colegios diferentes ¿ha creado algún problema de adaptación o convivencia en el grupo?

—Ninguno. Además ya se conocían puesto que durante todo el curso hemos tenido clases y actividades en común. —¿Qué problemas tiene la enseñanza en Canarias? —Muchos y graves. El primero es la falta de puestos escolares. Nuestros colegios no pueden abarcar todas las solicitudes de plazas y, además, no son asequibles a gran número de familias canarias porque su nivel económico es muy bajo. El cuarenta por ciento de estas familias tienen un ingreso, aproximado de cinco mil pesetas. En grupos tan numerosos es muy normal que destaque alguien por sus cualidades artísticas, humanas... En éste, formado por 33 chicas y 44 chicos también hay ese "minúsculo héroe" que ayuda a los demás en las desavenencias momentáneas e intrascendentes. Se trata de Pino Asensio de 17 años. —Pino, ¿por qué lloraste después de haber prestado tu ayuda? —Creo que fue como un desahogo. Venían muchas cosas después de otras. —¿Qué has elegido ahora que has terminado COU? —Voy a estudiar Medicina. —Después de la Medicina ¿qué es lo que más te gusta? —El dibujo. Sobre todo el dibujo para niños. —Seguro que lo pasaréis muy bien en Palma.

MERCHE DESOJO (Foto M. Obrador)

Reforma de las Avenidas



Algunos hubieran deseado ver convertidas las Avenidas en Boulevards. Que duda cabe. Quizás hubiera sido mucho mejor acometer esta reforma de una vez por todas. Por el momento, en espera de que llegue ese día, que indudablemente no tardará mucho en llegar, si el ritmo del tráfico aumenta en su actual proporción, la ciudad ve con muy buenos ojos la reforma que está produciéndose en estos momentos. Quien más quien menos andaba ya de mal humor a causa del desastroso estado en que se encontraba el pavimento. Ahora, si las cosas marchan bien y la capa asfáltica no se deteriora antes de lo normal, nos quedan algunos años para circular un poco más tranquilos. Las obras, una operación conjunta y rápida, difundida suficientemente, marchan a buen ritmo. Continúan quemándose las etapas propuestas en el programa que previamente se anunció. El ciudadano, mientras tanto, a pesar de las nor-

mas dictadas por el Ayuntamiento, sigue sufriendo las diarias pejuigueras de tener que circular por mil y un vericuetos y se pierde, en la mayoría de los casos, en un laberinto de calles con dirección cortada. La cosa no tiene mayor importancia. Se limita a un montón diario de atascos y a continuadas pérdidas de tiempo. Que remedio.

Las imágenes que reproducimos nos muestran como frente al popular Triquet han finalizado ya las obras, incluso el ensanchamiento de la calzada con supresión parcial del andén central. Ello, como se explicó en su día, permitirá una mayor fluidez a aquel punto clave. Ayer por la mañana las obras habían llegado ya frente a la Plaza de España, y los sectores terminados quedaron abiertos ya a la circulación.

G. S. V.

(Fotos Ribas)

LAS OBRAS, A BUEN RITMO



JEFATURA DE TRAFICO DE BALEARES

SERVICIO ESPECIAL DE REPARACION

Servicio especial de reparaciones de automóviles que permanecerán abiertos al público de 8 a 14 horas los próximos días 16 y 18 de julio:

Turno de taller Día 16: Jaime Vila Borrás; Margarita Caimari, 31. Teléfono 221224.

Día 18: Salvador Llabrés Reynés; Capitán Castell, 23. Teléfono 250366.

Turno de neumáticos Día 16: Mateo Mut Pastor; Benito Pons, 96.

Día 18: Juan Fornés Juliá; Joaquín M.ª Bover, 38.

Servicio permanente de grúas

A. Sala Tormos; Avda. A. Roselló, 90. Teléfono 214953. J. Sempere Antón; calle Balmes, 17. Teléfono 213931. A. N. S. A.; calle Fausto Morell, 57. Teléfono 278888.

Servicio especial de reparaciones urgentes

Garage Canals Mascaró; Miguel de los Santos Oliver, 9. Palma Nova. Servicio de taller para todos los domingos

Francisco Roig Garau; calle Geólogo Darder, 6-Palma.

PORRERAS

Servicio permanente de grúa

M. Llaneras Mora; calle 18 de Julio, 30. Teléfono 213.

También permanecerán turnos de talleres de reparación en Inca, Pollensa, Sóller, Manacor y Campos del Puerto, en cuyas Casas Consistoriales y lugares de mayor concurrencia, habrá carteles indicadores detallando dichos turnos.

SECCION FEMENINA DEL MOVIMIENTO

DE INTERES PARA MAESTRAS NACIONALES

Se pone en conocimiento de todas aquellas Maestras Nacionales que les interesa hacer petición de puntos para efectos de traslado por la colaboración que han tenido con Sección Femenina del Movimiento durante el curso, que pueden en los meses de Julio hasta el 20 de Agosto inclusive, solicitarlo en la Secretaría Provincial de Sección Femenina, (se les facilitará impresos), Gran Vía José Antonio, 13, 3º - Tefno.: 21 20 07. Horario de oficina de 9 a 14:30 horas.

ARTE

SALA PELAIRES

DIBUJOS INFANTILES EN UNA EXPERIENCIA INTERESANTE

La dirección de la Sala Pelaires ha llevado a cabo una muy interesante experiencia artística, con la entusiasta colaboración de un grupo de 25 niños y niñas en edades comprendidas entre los 4 y 8 años.

Para realizar su proyecto la Sala Pelaires preparó sus salas con un gran número de vitelas, de todos los colores, entregando a los pequeños artistas los materiales precisos para que ellos, según su gusto y su personal iniciativa, llenasen aquellas paredes.

El resultado, realizado a lo largo de unas horas, es del todo sorprendente por la gracia del conjunto y el indudable interés de muchas de las obras conseguidas.

Una exposición original, hecha sobre la marcha, y un testimonio de las inquietudes artísticas y culturales de la dirección de Pelaires, a la que felicitamos por esta singular iniciativa.

No se vaya a dormir con los PIES dolorosos y fatigados



Aquí está: Cuando usted regresa a su casa, por la noche, con los pies doloridos y fatigados, nada mejor que un buen baño de pies con Saltratros Rodell. La fatiga y la hinchazón cesan, y el desagradable olor de la transpiración desaparece. Un buen baño de pies con SALTRATOS Rodell facilita toda una noche de buen sueño. Doble efecto si después de un baño de pies con Saltratros Rodell se da un masaje con CREMA SALTRATOS Antiséptica. En todas las farmacias. Precio módico.

HOY, 36 PAGINAS

¿LOS INJERTOS CAPILARES?

Consta temente recibimos consultas acerca de los injertos capilares. Desgraciadamente no se ha conseguido hasta ahora ningún resultado satisfactorio. Lo que sí está en nuestras manos (bajo control médico) es evitar que su cabello siga cayendo o evitar la caspa, picor o curar sus alopecias según especies, mediante los métodos más avanzados de la Ciencia actual.

Si merecemos el honor de su visita en 30 minutos de examen le informaremos de las posibilidades de curación o conservación de su cabello.

No confíe que le sacaremos pelo en donde no tenga pero sí en que conservaremos el que actualmente tiene.

Visítenos de 11 a 20 horas ininterrumpidamente y nuestros especialistas le indicarán lo más conveniente en su caso o lo desestimarán si no está en nuestras manos conseguir un resultado positivo

Instituto Capilar Alemán Av. Jaime III, 135-5º T. f.: 21 07 58

AVISO SUSCRIPTORES VERANEANTES

Para mayor seguridad en el cumplimiento de cambios de domicilio en el envío de periódicos a lugares de veraneo y con objeto también de evitar demoras y molestias, rogamos a los interesados se sirvan enviarnos debidamente rellenado el siguiente boletín:

ROGAMOS SE AVISE CON DOS DIAS DE ANTELACION

... .. día ... .. de ... .. de 1972

D. ... .. recibe "BALEARES" en calle ... ..

... .. n.º ... .. de ... ..

desea recibirlo, hasta nueva orden, en calle ... ..

... .. núm. ... ..

población ... ..

Agradeceremos su colaboración y encarecemos al mismo tiempo se nos envíe con la mayor antelación posible la orden del envío a "BALEARES". Paseo Mallorca, 29-Palma

Teléfonos 235940 y 235710



# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra · Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra · Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
y **Paseo Mallorca, 29**  
**CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177**

## BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la Propiedad Inmobiliaria



**Oliver mateu**  
Av. Jaime III, 137 Palma, Tel 21 06 40

VENDO PISO 5º EN AVDA. JAIME III, EXENTO, 5 dormitorios, 2 baños y 1 aseo, sala-comedor con terraza, cocina grande amueblada, calefacción y agua caliente centralizada, nuevo a estrenar, buenos acabados, 2 ascensores y portería. Precio: 2.800.000,- pesetas. Facilidades. (OM-124)

VENDO PISO 2º EN ZONA CLUB TENIS, terminado, 3 dormitorios, armarios, baño completo y aseo con ducha, sala-comedor grande con terraza, cocina amueblada, piso pintado, calefacción individual a gas ciudad, dos corrientes, 2 ascensores y portería, buena orientación. Precio: 1.000.000,- pesetas. Entrada: 350.000,- pesetas. Resto 4 años. (OM-124)

VENDO PISOS EN ZONA SANTA CATALINA, 4 dormitorios, baño y aseo, sala-comedor con terraza, cocina amueblada, buena orientación, ascensor y buenos acabados. Precio: 975.000,- pesetas. Facilidades. (OM-124)

APTO. EN CALA MAYOR de 1 dormitorio doble con armarios, 1 baño completo, cocina, lavandería, Sala-Comedor, terraza con muy buenas vistas, completamente amueblado. Precio: Ptas. 750.000,- Facilidades. (A-ILL-319)

SOLAR EN LA CABANETA de 4.700 m2, buenas vistas, orientación sur y muchos almendros. Precio: Ptas 350 por m2. Muchas facilidades. (S-IM-178)

MAGNIFICO CHALET en Palmañola con solar de 1.000 m2, 4 dormitorios dobles, 2 baños, sala-comedor con chimenea, recibidor, terraza grande, porche, cocina completamente equipada, mobiliario muy bueno. Precio: Ptas. 2.200.000,- Muchas facilidades. (V-IM-259)

VENDO terreno en Ibiza (Bahía San Antonio) 1.600 m2. Teléf. 261863 horas de oficina. (14)

SE VENDE SOLAR en Establiments, 3.695 m2: vista sobre Palma. Agua abundante. Razón: 211241. Señor Gilet. (16)

PALMAÑOLA, solar Avenida Sóller; 500 m2 200.000,-; entrada 136.000,-; resto dos años. Teléfono 227328; de 10 a 13. (18)

VENDO SOLARES en urbanización de La Rápita, 1.ª, 2.ª y 3.ª línea; excelentes facilidades. Tels. 214958-211606

VENDO SOLAR en Urbanización Bahía Grande. Informes: Teléf. 231025. (10)

COMPRARIA SOLAR céntrico, preferible esquina. Informes: Teléfono 270029. Señor Bibiloni. (10)

VENDO PAGUERA SOLAR, precio interesante. Informes teléfono 212808; lunes, martes, viernes, sábado; 9 a 11 mañanas. (16)

SE VENDEN SOLARES EN PORTALS VEIS en 1.ª, 2.ª y 3.ª línea Tels. 214958 - 211606

VENDO LOCAL con sótano, en la Plaza Serralta (Sta. Catalina) 80 m2 local, 127 m2 sótano; con grandes facilidades. Informes: FINCAS VAQUER. 235155

## Fincas

A 6 KMS. PALMA, casa sin terminar, 2 plantas. Precio: 200.000 ptas. MISTRAL. 214911. (14)

SE VENDEN diferentes fincas rústicas, en todos los términos de Mallorca. Teléfono 21 49 58 (13)

VENDO 2.100 m2 en Puigpuñent. Buena tierra, frutales, agua, 400.000. Facilidades. Tel. 237197. 9 a 12. (16)

OCASION vendo pinar con casita y agua cerca Santa María. Informes Obispo Maura, 99-1º, dcha. Teléf. 216520. (18)

HUERTO de 17 cuarteradas, sito en Consell, casas para señores y payés, riego por aspersión fija y tuberías trasladables, tres cuarteradas de árboles frutales, 800 naranjos, vaquerías, porquerizas, etc. Instalación moderna. Agua en abundancia. Instalación eléctrica de primera calidad, 27 cabezas de ganado y un centenar y medio de gallinas y conejos. Tractor, segadora y todos los aperos de labranza. Precio: 12.000.000 ptas. Facilidades. Inmobiliaria M. AMENGUAL. C./ Na. varra 5. Tel.: 212603. (73)

PARTICULAR vende hostel primera sobre el mar en Calamayor. 230464. (10)

VENDO en Pórtol rústica, por reformar. 350.000 ptas. 2.300 m2 Tel. 280362. (12)

VENDO FINCA chalet 7 km. Palma, 7.000 metros terreno, cuatro habitaciones, chimenea, piscina, agua, electricidad, frontón, tenis, cien árboles frutales. Telf. 230079 ext. 366. (24)

VENDO MAGNIFICA Rústica, seis kilómetros Palma. 24 cuarteradas, gran casa señorial y otras muchas dependencias, instalaciones para ganado. Muchos árboles frutales, naranjos, almendros y otros. Electricidad, 35 mil litros agua por hora. Informes Héroes de Manacor, 38. Palma.

## Traspasos

TRASPASO tienda, apta cualquier negocio valor de instalación. Llamar Sr. Alarcón. Teléfono 254743.

TRASPASO local, grandes escaparates, cerca Plaza Mayor. Tel.: 212843. (10)

CALVO SOTELO, traspaso tienda 60 m2, 1.000.000 ptas. Facilidades de 4 a 5 años. QUETGLAS. A.P.I. Pza. Cort. 15. Tel.: 224660. (23)

VENDO negocio en marcha, con o sin género, en Santa Catalina, frente Mercado. Daría facilidades a persona solvente. Tel. 237065. (20)

TRASPASO LOCAL zona Plaza Olivar; apropiado cualquier negocio, agencia viajes, bancaria, inmobiliaria, etc. Teléfono 227914. (15)

SE TRASPASA cafetería bar en pleno funcionamiento, calle Berlín, 18. El Arenal. (11)

SE TRASPASA peluquería señoras céntrica. Precio: 90.000 ptas. Llamar. Teléf. 234198. (11)

SE TRASPASA peluquería de señoras muy céntrica y de gran porvenir. Buenas condiciones. Llamar teléfono 251637 de 2 a 4 tarde. (21)

SE TRASPASA o se alquila peluquería Teléf. 210097. (10)

TRASPASO negocio carpintería con maquinaria. Teléf. 230074 ex 213. (10)

TRASPASO tienda Souvenirs primera línea en Palma Nova. Informes: Teléf. 496. (10)

ESTUPENDA OCASION, Traspaso tienda con sótano, cerca Correos. Razón: Tous y Maroto, 36 (13)

MOTIVO, salud, traspaso Cala Mayor, primera línea, tienda pleno rendimiento, con teléfono. Interesados presentarse: Calvo Sotelo, 547; horas comercio; precio conveniente; renta módica. (22)

TRASPASO local en Arenal, esquina Avenida Nacional; calle Perla, núm. 11. Informes mismo domicilio. (14)

SE TRASPASA boutique de confección en Magaluf. Galerías del Hotel BARBADOS tienda núm. 5. Presentarse en el mismo local. (19)

OCASION: Por no poder atender traspaso local colmado a precio instalación. Tels.: 276905-277473. (14)

TRASPASO tienda comestibles con vivienda, calle de primera, alquiler barato. Teléfono: 221273. (12)

SE VENDE SOLAR 2.200 m2 esquina 2 calles. Asfaltadas, agua, y luz URBANIZACION CAN MAYOL Cerca Polígono Victoria, 700 pesetas m2. Facilidades: Teléfono 21 23 24

INTERESA SOLAR Compra o derecho edificación, preferible zona Son Dameto o alrededores. Teléfono: 213584. De 9 a 13 horas.

PUIGPUÑENT A 14 kilómetros de Palma. Parcelación rústica «SON NET». En la mejor zona montañosa de Mallorca, parcelas rústicas con luz y calles asfaltadas desde 15 ptas. m2. Parcelas desde 2.000 m2., con agua, luz y calles asfaltadas desde 40 ptas. m2. INMOBILIARIA OLIVER OLIVER Plaza Olivar, 5, 2.º ó también en la misma urbanización, domingos y festivos.

## Locales y Despachos

VENDO LOCALES comercia. les, mas sótanos, en Via Alemania. Precios interesantes. Informes: Aragón, 20 Teléfono 224450 (14)

ALQUILO LOCAL en la calle Impresor Calafat, núm. 8 (zona Metropolitan Palace), 170 m2; 10 metros fachada; fácil acceso. Informes: Plaza España, 10. entlo A 21 23 23. (27)

ALQUILO local comercial posible cualquier negocio. Inmejorable situación, llaves en mano. Precio especial de alquiler durante primer año. Situación gran centro comercial de Santa Ponsa. Informes: Agencia STAR MALLORCA Santa Ponsa.

ALQUILO LOCAL, Sta. Catalina, 140 m2. Informes: FINCAS VAQUER. Telf.: 325155. (12)

VENDO despachos 72 m2 y 52 m2 con 2 líneas teléfono. Buena situación. Tel. 237197 de 9 a 12. (18)

ALQUILO LOCAL, nuevo, 240 m2; dos puertas entrada con fuerza; calle veinte metros. Teléfono 250097. (15)

ALQUILO céntrico despacho zona San Miguel, con teléfono. Informes: 225538. (10)

VENDO magnifico LOCAL; ideal para cualquier negocio; cerca Avda. Jaime III. Facilidades hasta cinco años. Tel. 230228. (17)

VENDO LOCAL C/. Adrián Ferrán 25. Teléfono 270732. (10)

VENDO o alquiler local 500 m2 Informes: Tel. 274803. (10)

ALQUILER Y VENTA DESPACHOS, LOS MAS PRESIGIOSOS Y FUNCIONALES DE BALEARES. «EDIFICIO MINACO»; Avenida Alejandro Roselló, 49. Teléfonos 224444 - 226786. (20)

LOCALES EN VENTA FRENTE NUEVO CLUB DE MAR 900 m2. con 20 de fachada en Paseo Marítimo. 1.200 m2. semi-sótano, entrada Paseo Marítimo y Calvo Sotelo. INFORMACION Y VENTA: Calvo Sotelo, 377, 1.ª, izqda. Teléfono 237689. De 5 a 8 tarde.

LOCALES COMERCIALES ALQUILER y VENTA CALLE IBIZA, 19 CON TELEFONO Informes: Teléfono 23 77 08 Srta. M. Rosa.

COMERCIANTE en esta sección un mercado de 500.000 personas le esperan

## SE TRASPASA O SE VENDE

En Arenal, cerca playa, hostel con 70 camas, bar, restaurante, piscina con terraza, todo bien instalado y en pleno funcionamiento. Telf. 26-14-64. Don Alejandro (horas oficina) o Apartado 657, Palma de Mallorca.

## TRASPASO

Para la próxima temporada, por no poder atender, tienda souvenirs en Son Verry (EL Arenal) situación privilegiada, esquina grandes escaparates y terrazas. Razón: C/. Mateo Malferit, 25. (Segundo Molinar), de 2 a 2'30.

## Alquileres

BELT, INMOBILIARIA: ALQUILERES de todas clases. Volázquez, 38, 2.º Teléfonos 222211-227219-225627. (13)

INTERESAN PISOS PARA ALQUILAR; con o sin muebles. Agencia FERNANDEZ. Teléfono 21 52 51. (12)

ALQUILER DE TELEVISORES TELE-HOGAR; Nicolás de Pax, 25. Teléf. 226884. (11)

OFRECEMOS PISOS, amueblados, para alquiler; todas zonas. AGENCIA FERNANDEZ. Teléf. 21 66 80. (12)

SENA: ALQUILA pisos, despachos, locales, apartamentos. Teléfs.: 217640-215840. (10)

NECESITAMOS PISOS, sin muebles, zona Santa Catalina. Teléfono 215251. Señora Rita Lina. (12)

SE ALQUILA, PASEO MALLORCA: Amueblada, cuatro dormitorios, baño, aseo, comedor, sala, cocina, galería. 10.000 ptas. mensuales. Inmobiliaria MARQUES Plaza Olivar. Edificio España, entresuelo. Teléfono 77 07 1. (25)

BUNGALOWS en Palma, calle Son Matet, 3, 8.000, electricidad, gas, ropa incluidos. 230464. (13)

ALQUILER de televisores: BOLSA DEL TELEVISOR. Plaza Arzobispo Miralles, 27. (10)

ALQUILO DESPACHO 250 m2. antiguo palacio Veri. Entre Veri y Tous Maroto. Teléfono: 22 62 23. (14)

ALQUILO viviendas 60 kms de Palma; hay piscina. 1.000, 2.000, 3.000 y 4.000 pesetas mensuales; amuebladas. 25 54 91. (17)

BUSCA piso, apartamento. Visitenos; disponemos varios. Fincas OLMOS; Olmos 113, 1.º (11)

BUSCO PISO, sin muebles; desde General Riera hasta Estaciones (particular). Señor Rigo. 22 12 02. (13)

## SE ALQUILAN

PISOS sin muebles, céntricos, con 2 ó 3 dormitorios, precio 5.000,- pesetas. Información: FINCAS PALMA Plaza Santa Catalina Thomás, 49.



**Belt Inmobiliaria**  
C/. VELAZQUEZ, 38 · 2º · 2º  
TELFS. 22 22 11 - 22 72 19 - PALMA  
A.R.I.A. SERVAIS · Ad.F.B.BELTRAN  
**ALQUILERES CON Y SIN MUEBLES**  
VENTAS-TRASPASOS-LOCALES-DESPACHOS

SENA PRECISA CON URGENCIA PISOS Y APARTAMENTOS PARA ALQUILAR Y VENDER, CON O SIN MUEBLES. Teléfono 21 76 40

## Solares y Terrenos

REDUCCION de planos a folio en CENTRAL COPISTERIA. Olmos, 146. (10)

VENDO magnifico SOLAR de 4.000 m2; tres calles, en centro comercial PORTALS NOUS. Tels.: 225381-215251 de nueve a una. (20)

VENDO SOLAR 930 m2, en San Agustín. 1.600 ptas./m2 Teléfono 215251. (12)

LA VILETA vendo solar 300 m2., 12 metros de fachada, calle Concha Espina, con facilidades. QUETGLAS A.P.I. Pza. Cort. 15. Tel.: 224660. (24)

DISPONGO en Ciudadela, rústica de 700.000 m2., con playas propias con ante proyecto para urbanizar. QUETGLAS A.P.I. Pza. Cort. 15. Tel. 224660. (23)

SOLAR SON RAPINA, urbana, jardín, fachada dos calles; 1.240 m2. 1.860.000,- pesetas. Facilidades. Inmobiliaria MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Tel. 210771. (22)

EN PLAYA DE PALMA vendo solares, con planos aprobados para hotel. ALZINA; Sindicato, 198, pral Teléf. 2014663. (17)

CERCA PUIGPUÑENT, vendo parcelas rústicas pequeñas, muy buena vista, para informes llamar al Tel. 237642 al mediodía o tarde a las 6. (22)

LA CABANETA, en la mejor zona INVESTA le vende ya construido o le construye su chalet a partir de 1.550.000 ptas. INVESTA. Teléfono 221321. (24)

EN CALA MAYOR, San Agustín e Iletes, vendo bonitos apartamentos a partir de 650.000 ptas. INVESTA. Teléfono 221321. (18)

APRESURESE: En Avenida Argentina vendo dos últimos pisos de cuatro dormitorios, dos baños. Precio: 1.050.000. Facilidades cinco años. INVESTA. Teléfono: 22 13 21. (21)

TRASPASO aboutiques 400.000 pesetas; proximidad Correos. INVESTA Teléfono: 22 13 21. (10)

VENDO magnifica villa en Génova; 8.000 m2 de jardín, pozo con gran caudal agua, extraordinarias vistas, cuatro dormitorios con baños individuales, dependencias de servicio, garaje doble, bodega; amueblado de gran calidad, etc. INVESTA. Tel. 221321 (35)

SON VIDA: Vendo villa en construcción, con magnificas vistas, tres dormitorios con baños privados, salones, piscinas, etc. INVESTA. Teléfono 221321. (30)



**Es muy sencillo hacer dinero!**

Adquiera simplemente un apartamento en el Edificio Torremayor y le pagaremos 10% de rentabilidad cada año.

No olvide tampoco que—además—el valor de reventa de su apartamento se incrementará en aproximadamente 15% cada año.

Como usted puede ver, es muy sencillo hacer dinero. Edificio Torremayor (Calamayor). Déjenos decirle más! Venga a vernos en nuestras oficinas.

**Oliver mateu**  
Av. Jaime III, 137. Tel. 21 06 40 Palma

# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
y **Paseo Mallorca, 29**  
**CONSULTENOS:** Teléfs. 235710 y 231177

## BOLSA INMOBILIARIA

### Alquileres

- ALQUILO CHALET 1ª línea** a 4 kms. Palma, dirección Paseo Cala Gamba nº 9 ó 1. Teléfono 260057. Amueblado, 3 dormitorios, jardín, garaje, teléfono. (24)
- CUATRO ESTUDIANTES** buscan piso Palma o cercanías, alquiler hasta 10 septiembre. 6.000 ptas. mes, preferentemente amueblado. Tel. 212291. (18)
- EN TERRENO** alquiler apartamento nuevo, 3 camas, calefacción. Tel.: 260057. Mínimo 11 meses. (13)
- ALQUILO APARTAMENTO**, octava planta, un dormitorio doble, salón comedor, cocina, baño, terraza maravillosa vista. Preferente larga temporada. Informes Portería Impala III. Juan de Saridakis, s/n. (25)
- ALQUILO en Arenal** vivienda planta baja sin muebles, 5.000 ptas. mensuales. Informes C/ Amílcar, 71. Derecha. (16)
- SE ALQUILA** apartamento en Paseo Marítimo. Razón: 213500. (10)
- ALQUILO estudio** zona Calamayor 5.500. Piscina, teléfono 224528. (10)
- ALQUILO PISO** sin muebles, calle Hermanos Barbará, 5.000 ALEIX. Pza. Rastriño, 9-2ª. (13)
- SE ALQUILA** apartamento céntrico, tranquilo, cómodo. De particular a particular. Telf. 227430. (12)
- QUIERO ALQUILAR** casa en Can Pastilla, 3 dormitorios, sala comedor, baño, cocina, un año o más. Escribir al 21851 esta Administración. (20)
- ALQUILO** piso grande amueblado, Principio Paseo Marítimo. Teléfono, terrazas, vistas. 251213. (11)
- INTERESANTE:** Cedo peluquería de señoras, buen estado y barato. Informes C/. Sindicato, 127-1º, incluso domingos. (16)
- CALAMAYOR.** Apartamento bien decorado, piscina, vistas. Fincas OLMOS. Olmos 113, 1º. (11)
- APARTAMENTO** céntrico, 2 personas, baño, cocina, 4.800. Fincas OLMOS. Olmos, 113, 1º. (12)

## ¡TODADIA ESTA A TIEMPO!

De veranear en su propio apartamento, zona SOMETIMES LLAVES EN MANO. Estudios 400.000- ptas. Apartamentos 2 dormitorios 740.000- ptas. Apartamentos 3 dormitorios 1.000.000- ptas. (Garaje y piscina incluidos) Facilidades de pago **MARQUES. Plaza Olivar. Edificio España** entresuelo. Teléfonos: 23 37 19 - 21 07 71.

## Casas y Pisos

- CALLE MURILLO:** Últimos pisos; llaves mano; tres dormitorios, sala comedor, cocina, baño y galería 650.000 ptas.; 150.000 entrada; resto tres años. CUART; Anselmo Clavé, 14. 225706. (26)
- SENA:** Vende pisos y apartamentos, terminados y en construcción; varias zonas Palma; 3 y 4 habitaciones. Facilidades. Teléfs. 217640-21 58 40. (20)
- VENDO Pisos** en construcción de 3 dormitorios, zona Plaza de Toros. Precios desde 505.000- ptas. Entrada 75.000- ptas. Con la posibilidad de dar la entrada en dos veces. Informes Fincas VAQUER. Dameto 39. (Junto Pza. Progreso). (36)
- PARTICULAR** segundo piso sin ascensor ni portería, vendo al contado, 490.000 ptas. 3 dormitorios, comedor, terraza, cocina, baño, zona Fortí. Tel. 211411. (22)
- VENDO PISOS, áticos** y sobretáticos en construcción, zona Blanquerna de 3 y 4 dormitorios. PLANTA PISOS: 96 m2, precio 700.000 pesetas; entrada 100.000-; entrega de llaves 150.000-; 110 m2, precio 780.000-; pesetas; entrada 175.000-; entrega de llaves 175.000-; 94 m2, precio 645.000-; pesetas; entrada 150.000-; entrega de llaves 150.000-; PLANTA ATICOS: 104 m2, precio 800.000- ptas.; entrada 200.000-; entrega de llaves 200.000-; 82 m2, precio 610.000- ptas.; entrada 125.000-; entrega de llaves 150.000-; PLANTA SOBRETATICOS: 86 m2, precio 600.000- ptas.; entrada 125.000-; entrega llaves 200.000-; 57 m2, precio: 400.000- pesetas; entrada 100.000-; entrega de llaves 100.000-; Informes: FINCAS VAQUER; Dameto, 39 (Junto Plaza Progreso). (38)
- VENDO PISO** en construcción, en Santa Catalina, dos, tres y cuatro dormitorios. Precio desde 500.000 pesetas; entrada 75.000-; resto cinco años. Informes: Fincas VAQUER; Dameto 39 bajos (Junto Plaza Progreso). (30)
- VENDAMOS** pisos y áticos en todas las zonas de Palma. Facilidades. Inmobiliaria M. AMENGUAL. C/ Navarra, 5. Tel.: 212603. (19)
- PISOS** en construcción, sitios en C/ Adrián Ferrán. Terminados en diciembre próximo; 3 dormitorios, sala comedor, baño, cocina, terraza, galería-lavadero. Precio: 675.000 y 700.000 ptas. 100.000 ptas. firma contrato, 100.000 ptas. entrega llaves y resto en diez años. Inmobiliaria M. AMENGUAL. C/ Navarra, 5. Tel.: 212603. (47)
- PISOS EN CONSTRUCCION,** sitios en C/ Fco. Martí Mora; 100 m2, tres dormitorios, sala comedor, baño, cocina, terraza, galería lavadero. Precio: 700.000 ptas. 100.000 ptas. firma contrato, 100 mil ptas. entrega llaves y resto en 10 años. Inmobiliaria M. AMENGUAL. C/ Navarra, 5. Tel.: 212603. (44)
- ZONA TENIS** vendo pisos 3 dormitorios dobles, baño y aseo, gran galería, cocina con despensa, llaves en mano, 300.000 ptas. entrada, resto hasta 10 años. QUETGLAS A.P.I. Pza. Cort. 15. Tel. 224660. (34)
- ZONA PZA. TOROS** vendo pisos 3 dormitorios, baño completo, galería, terraza, 100.000 ptas. entrada y 10 años facilidades. QUETGLAS A.P.I. Pza. Cort. 15. Tel. 224660. (27)
- REINA ESCALARAMUNDA** vendo pisos y áticos, 3 y 4 dormitorios, 2 baños completos, cocina amueblada, calefacción individual, con aparcamientos. QUETGLAS A.P.I. Pza. Cort. 15. Tel. 224660. (28)

## NECESITA

UD. **VENDER, COMPRAR, ALQUILAR, TRASPASAR?** **AGUDA A NUESTRA SECCION DE ANUNCIOS CLASIFICADOS** **EL MEJOR VINCULO ENTRE V.D. Y EL CLIENTE.**

## HEROES DE MANACOR

vendo pisos de 140 m2., 4 dormitorios, cocina y sala comedor de 40 m2. todo exterior, baño y aseo, 200 mil ptas. entrada y 10 años facilidades. QUETGLAS A.P.I. Pza. Cort. 15. Tel.: 224660. (38)

## LA SOLEDAD

vendo pisos 3 dormitorios, baño y aseo, galería y terraza, desde 150.000 ptas. entrada, 5.000 mensuales. QUETGLAS A.P.I. Plaza Cort. 15. Tel. 224660. (30)

## GENERAL RIERA

vendo pisos 3 y 4 dormitorios, baño completo, galería, 100.000 ptas. entrada 75.000 ptas. entrega llaves y 4.000 mensuales. QUETGLAS A.P.I. Pza. Cort. 15. Tel. 224660. (29)

## VENDO PISOS Y ATICOS

de tres y cinco dormitorios, en Aragón, a 30 metros Avenidas; con grandes terrazas y mucho sol. Precios desde 1.250.000 pesetas. Informes: Aragón, 20. Telé. 224450. (28)

## VENDO PISO TERMINADO

principio General Riera, de 3 dormitorios dobles con armarios empotrados y calefacción individual, aire acondicionado. Precio: 900.000- ptas. contado. 1.000.000 ptas. 5 años, facilidades. Informes: FINCAS VAQUER. Dameto 39. Tel. 235155. (Junto Plaza Progreso). (38)

## VENDO ATICO

zona Horrabuque, con gran terraza cubierta. ALZINA; Sindicato, 198, pral. Tel. 214663. (14)

## VENDO

PISOS a punto terminar en calle Aragón, esquina Alcántara Peña, de 3, 4 y 5 dormitorios. Precios desde 1.075.000 pesetas. **4.º PISO**, completamente terminado, en Edificio «Bueno» Añes Fachada Avenidas. Precio: 1.385.000 pesetas. **PISOS Y SOBRE ATICOS**, de 4 y 5 dormitorios en Via Alemani (Junto La Salle) Precios interesantes. **LOCALES COMERCIALES, PISOS Y ATICOS** en construcción, en zona Son Armadans **CONSTRUCCIONES M. PERELLO** Informes: Aragón, 20. Teléfono 22 41 50. (34)

**PISOS PLANTA 2ª** calle Blanquerna, 4 habitaciones, 2 baños, sala comedor, cocina con despensa, calefacción, calor negro. Decorado. Terminado. Precio: 1.280.000 ptas. Entrada 400.000 ptas. Resto 3 años. CABA - BENNASAR. 274050 (31)

**PISO PLANTA 7ª** Calle Blanquerna, cuatro habitaciones, baño y aseo, trastero, cocina con despensa, sala-comedor 30 m2., calefacción individual, completamente decorado, terminado. Precio: 1.400.000 ptas. Entrada 300.000; resto 4 años. CABA BENNASAR. 274050. (34)

**ZONA BLANQUERNA**, pisos y áticos en construcción, tres y cuatro habitaciones, dos baños, sala-comedor. Precios: 680.000 y 950.000 ptas. Entrada 175.000; entrega llaves 175.000, resto cinco años. CABA - BENNASAR. 274050. (31)

**EDIFICIO PLAZA SERRALTA**, ático tres habitaciones, baño, sala-comedor, terrazas. Precio: 625.000 ptas. Entrada 150.000; entrega llaves 150.000, resto 10 años. CABA BENNASAR. 274050 (21)

**PISOS ZONA LUIS SITJAR**, 4 habitaciones, baño, aseo, sala-comedor, terrazas, cocina amueblada, pintados y empapelados. Precio: 885 mil ptas. Entrada 160.000; resto 5 años. CABA - BENNASAR. 274050. (27)

**ZONA EUSEBIO ESTADA**, 148 m2, cuatro habitaciones, dos baños, sala-comedor, terrazas, acabados de primera calidad. Precio: 1.132.000 ptas. CABA-BENNASAR. 274050. (21)

**PISOS CALLE ARAGON**, 4 habitaciones, baño, aseo, sala-comedor, cocina 14'40, terraza 11'40 m2. Precio: 1.300.000 ptas. Facilidades 5 años CABA BENNASAR. 274050. (29)

**ZONA ESCULTOR GALMES**, 4 habitaciones, 2 baños, sala-comedor, terrazas. Precio: 950.000 ptas. Facilidades. CABA BENNASAR. 274050. (17)

**ZONA CAPITAN CASTELL**, 4 habitaciones, baño, aseo, sala-comedor, terrazas. Precio: 850.000 ptas. Entrada 200.000 ptas. Entrega llaves 100.000 ptas. Resto 5 años. CABA BENNASAR. 274050. (25)

**ZONA ESTADIO BALEAR**, en construcción: Pisos desde 500.000 pesetas; entrada desde 60.000- ptas.; resto 3.500- mensuales. SOBRETATICOS desde 275.000 pesetas; entrada 60.000-; resto 3.000- mensuales. CABA BENNASAR. 27 40 50. (26)

**ZONA TTE. SANCHEZ BILBAO**, Magníficos pisos en construcción. Características: Orientación Sur, capacidad: 100 m2. 3 y 4 dormitorios, vista panorámica mar y jardines. Baño, aseo. Precio desde 610.000 ptas. CABA-BENNASAR. 274050. (30)

**PLANTA BAJA** se vende, libre de inquilinos. Solar 328 metros. Calle Mariano Canals. Informes: Tel. 221389; de 4 a 7 tardes. (21)

**ZONA «ROSALES»:** Particular vende piso, a estrenar; tres dormitorios. Precio: 625.000- pesetas. Facilidades. Informes: Tel. 251070. (16)

**PARTICULAR** vende ático lujo en Primo Rivera. 230464. **LLAVES EN MANO**, piso de 3 dormitorios y trastero. Facilidades. Alós, 46-2.º

**PISO NUEVO** amueblado decorado C/. Escultor Galmés 141-6°, tres dormitorios, aseo, baño, galería, ascensor, sin portería 600.000- contado. Tels.: 212650-261199 (22)

**ZONA ARTURO RIZZA**, ático planta 7ª, 5 habitaciones, 2 baños, sala comedor, terraza 42 m2. Precio: 1.325.000- ptas. entrada 350.000- ptas., resto 3 años. Entrega próxima. CABA BENNASAR. Heroes de Manacor, 232. Telf. 274050. (34)

**ZONA HONDEROS:** Pisos terminados de 5 dormitorios, sala comedor, cocina, baño y aseo, terraza y galería, ascensor y portería. Precio: 900.000 ptas. Buenas facilidades pago. MARQUES Pza. Olivar (Edificio España) Entresuelo. Tel.: 232719 - 210771. (34)

**ZONA HEROES DE MANACOR:** Pisos en construcción 5 dormitorios, sala comedor, cocina amueblada, baño y aseo, terraza y galería. Precios desde: 825.000 ptas.; 150.000 entrada. 150 mil entrega llaves Resto 5 años. MARQUES. Pza. Olivar. (Edificio España). Entlo. Tels: 232719-210771. (42)

**EN CAN PASTILLA**, vendo en la calle Padua, 18, un bonito cuarto piso (ático) compuesto de gran sala-comedor, dos dormitorios dobles con roperos empotrados, gran cocina con muebles, un baño completo, maderas de oreón, cuatro grandes terrazas, con preciosas vistas. Precio contado 650 mil ptas. Teléfono 260477. (46)

**VENTO magnífico PISO**, al contado; precio muy interesante. Teléf. 256399. (10)

**SON DAMETO:** Amplios pisos en construcción de 3 dormitorios dobles, sala comedor, cocina amueblada, baño y aseo, terraza y galería. Sin ascensor ni portería. Construcción 1ª calidad. Precio: 665.000 ptas. 150.000 entrada. 150 mil entrega llaves. Resto 10 años. MARQUES. Pza. Olivar. (Edificio España). Entresuelo. Tel.: 232719 - 210771. (47)

**VENTO ATICO** Via Alemania, 3 dormitorios, gran terraza, facilidades. Telf. 215659. (10)

## EDIFICIO LUZ Y MAR

Venta viviendas máximo confort 4 dormitorios, todo exterior, grandes y soleadas terrazas, situación única, frente nuevo Club de Mar y al lado Hotel Reina Constanza. Llaves mano. Información y venta en el mismo edificio de 5 a 8 tarde.

## VENDO PISOS

Diferentes zonas Palma. Desde 535.000 ptas. Facilidades: Doce años. Informes teléfono: 23-65-61

## SE VENDE ATICO

2 dormitorios, salón-comedor, sala de estar, cuarto de baño, cocina, espléndida terraza de 50 metros cuadrados. teléfonos: 277146 y 272742.

## BOLSA DEL MOTOR

### Motocicletas

**VENDO** moto Vespa 50. Informes: calle Bolero, 36. Can Cap'scol (10)

**VENDO MOTOCICLETA** Co. ta 247 PM. 6.000 - A. Impecable, pocos kms. (32.000 ptas. al contado). Informes telf. 22 16 93. De 14h00 a 15h30. (22)

**VENDO VESPA 125 cc.** en perfecto estado, con facilidades. Avenida Argentina, 147. Teléfono 233326. (14)

### Automóviles

**GARAJE METROPOL**, vende coches completamente repuestos, procedentes de particulares, marcas: Simca 1.200 tictular, marcas: Simca 1.200 tictular (P.M. 163.000); Seat GLE (P.M. 163.000); Seat 1.430; 1.500 (4 faros, negro); Seat 1.900 Mercedes (4 faros); 1.500 diesel para taxi Palma; 124 lujo; 124 normal (varios a elegir); 850 Especial; 850 (a elegir); Coupé (4 faros y varios más); Renault R-8; Gordón; Morris 1.300 y 1.100; Mini 1.275 G; Mini 1.000 E; Citroën AZL 2 H.P. (P.M. 150.000); Diane 6; Simca 1.000. Ocasiones ESPECIALES: Simcas desde 10.000- ptas. entrada; 1.400 C. 15.000- ptas.; Seat 1.600 diesel, 25.000- ptas.; Furgo-netas gran variedad y matrículas altas, marcas Siat y Renault. Facilidades. GABRIEL LLABRES, 20 (Junto Cine «Metropolitan Palace»). (Cerrado sábado tarde). (117)

### GARAU AUTOMOVILES

garantiza sus coches. Renault 4-L (muy barato); Simcas P.M. 144.000 (como nuevos) Eusebio Estada, 126 (17)

**GARAU AUTOMOVILES.** Grandes facilidades, mínimas entradas. Varios Renault R-8 (buen precio); Dodge Dard tres y cuatro marchas Eusebio Estada, 126 (20)

**GARAU AUTOMOVILES.** admite cambios. Parking. Renault R-10 buen estado. Morris estupendo. Seat 850 normal y especial (varios, matrículas altas). Eusebio Estada 126 (22)

**GARAU AUTOMOVILES.** Seat nuevos. Todos los modelos a estrenar. Eusebio Estada 126. (12)

**GARAU AUTOMOVILES.** Seriedad en el trato. Calle Eusebio Estada 126. (10)

# Lea «BALEARES»

## SE ALQUILA

PLAZA PIO XII  
DESPACHO AMUEBLADO CON TELEFONO  
INFORMES: TELEFONO: 22-70-20  
HORAS OFICINA

## EN ILLETAS

BALNEARIO con SNAK BAR, TERRAZAS y PLAYA. ALQUILASE.  
Teléfonos 230591 y 231716

## Chalets

**CHALET SOMETIMES**, 4 dormitorios con armarios empotrados, sala comedor con chimenea y amplios ventanales. Baño y aseo, cocina, terraza, garaje. Solar 1.100 m2. Precio: 4.000.000- ptas. Inmobiliaria MARQUES. Plaza Olivar. Edificio España, entresuelo. Teléf. 210771. (35)

## EN BENDINAT

vendo chalet 7 habitaciones, 7 baños, gran sala, piscina, 1.500 m2 jardín, espléndido amueblado, calefacción, garaje ALZINA Sindicato, 198-pral. Teléf. 214663. (24)

## VENDO chalet

Cala Llobarbs, amueblado. Teléfono 254086. (10)

## Particular

vende chalet a estrenar Puerto Andraitx. Tel. 231268, de 9 a 11 y de 3 a 5. (18)

## Apartamentos

**ATICO** vendido, terminado en Fco. Martí Mora, de 3 dormitorios, amueblado. Precio: 1.100.000 ptas. Entrada 250.000 ptas. Resto convenir. Telf. 235155. (22)

## CONSTRUCTORES

Descontamos letras a largo plazo procedentes de contratos de compraventa de pisos. MODICOS INTERESES. Préstamos a la construcción para acabado de obras. CONSULTENOS. en Jaime II, núm. 111, 2º dpcho. 18 y 19. Teléfono 214958 de 5 a 7 y horas convenientes.

# HOY, 36 páginas

## VENDO

Piso terminado, cuatro dormitorios, vista al mar, en Son Armadams. **Pisos y áticos** en construcción dos y tres dormitorios en Pascual Ribot, frente Comercial Mallorca. **Pisos y áticos** en construcción, tres y cuatro dormitorios, en calle Luis Martí. **Despachos** céntricos. **Locales Comerciales** terminada y en construcción, en distintas zonas **PERELLO** Zanoguera, 14. Teléf. 21 25 46

## REINA ESCALARAMUNDA

vendo pisos y áticos, 3 y 4 dormitorios, 2 baños completos, cocina amueblada, calefacción individual, con aparcamientos. QUETGLAS A.P.I. Pza. Cort. 15. Tel. 224660. (28)

# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
y **Paseo Mallorca, 29**  
**CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177**

## BOLSA DEL MOTOR

### Automóviles

**GARAU AUTOMOVILES.** Abierto incluso sábados tarde. Simca PM 117.000 (muy barato) Seat 1.500 (recién ajustado) Eusebio Estada, 126 (18)

**GARAU AUTOMOVILES.** 150 coches en venta. Vistosos y compruebe condiciones Eusebio Estada, 126 (13)

**GARAU AUTOMOVILES.** Donde encontrará su ocasión todos los días. Muchas facilidades Eusebio Estada, 126 (14)

**GARAU AUTOMOVILES.** 124, PM 133 mil; Seat 1.500 todos precios. Seat 850 coupé (varios). Eusebio Estada, 126 (13)

**GARAU AUTOMOVILES.** Cambia su coche por uno nuevo. Entrada a convenir Seat 600 todos precios. Gorónis baratos Eusebio Estada, 126 (20)

**GARAU AUTOMOVILES.** Admite su coche usado dando la baja en el acto. Balmes 96 (14)

**GARAU AUTOMOVILES.** Entrega el coche usado en diez minutos. Eusebio Estada, 126 (12)

**GARAU AUTOMOVILES.** Grandes facilidades a convenir. Balmes, 96 (10)

**GARAU AUTOMOVILES.** Compra coches en buen estado. Eusebio Estada, 126 (10)

**GARAU AUTOMOVILES.** Tiene el coche que usted desea. Eusebio Estada, 126 (12)

**GARAU AUTOMOVILES.** Ocasiones desde 5.000/- pesetas. Balmes, 96 (10)

**GARAU AUTOMOVILES:** Renault 4/L, PM 133.000; perfecto estado Calle Balmes, 96 (10)

**GARAU AUTOMOVILES:** Simca 900 151 mil. (Semi-nuevo). Calle Eusebio Estada, 126 (12)

**GARAU AUTOMOVILES:** Citroen 8 PM 151 mil. A toda prueba. Calle Balmes, 96 (13)

**GARAU AUTOMOVILES:** Simca 1.000 GL, radio, antena automática, etc. Eusebio Estada, 126 (12)

R-8, PM 147.000 y 92.000, perfectos. MOREY Automóviles. Capitán Vila, 16 al 20. (13)

**MOREY AUTOMOVILES.** le ofrece sus ocasiones de esta semana a precios increíbles. Liquidamos media docena de 600-D, media docena de 850 normales, libre elección, varios 1.400-C muy baratos. Disponemos también de casi todas las marcas y modelos nacionales. Grandes facilidades. Capitán Vila, 16 al 20. (47)

850 COUPE, PM, superior. MOREY Automóviles; Capitán Vila, 16 al 20. (11)

**CITROEN-8,** muy nuevo. MOREY Automóviles; Capitán Vila, 16 al 20. A 50 metros Mercado Pedro Garau. (17)

**RENAULT-4 Super,** varios a elegir. MOREY Automóviles; Capitán Vila, 16 al 20. (37)

**MOREY AUTOMOVILES,** coches únicos. Renault-16, PM; Simca 1.500, PM 60.000 km. novísimo; Volkswagen 1.500; DKW Audi; Dodge GL nuevo motor. Capitán Vila, 16 al 20. (27)

**MINI 1.000; 850 y 1.275-GT,** muy nuevos. Facilidades. MOREY Automóviles; Capitán Vila, 16 al 20. (16)

1.430, PM, Impeccable. MOREY Automóviles; Capitán Vila, 16 al 20. (10)

850 ESPECIAL. MOREY Automóviles; Capitán Vila, 16 al 20. (Sábados abierto todo el día). (13)

**OCASION Simca 1.000 PM,** PM-158.000 impecable, pocos kms. Facilidades AUTO CASION. Luca de Tena, 12. (12)

**VENDO SIMCA 1.000, P.M.** 138.000, a toda prueba. Seat 850 especial y normal. R-8 TS. 600 D. Todos revisados y a toda prueba. GARAJE «LA ISLA»; calle Patronato Obrero, 59. (30)

**SEAT 850 ESPECIAL,** cuatro puertas, Costa y Llobera, 46-50. (10)

**SE VENDE R-8,** Costa y Llobera, 46-50. (10)

**FORD TAUNUS 12-M y 17-M;** oportunidades. Costa y Llobera 46-50. (13)

**VENDO directamente M.G.B.** tres capotas. Telf. 222613-221157. (10)

450 COUPE, Costa y Llobera 46-50. (10)

**GARAJE** Segur alquiler de coches. Vendo Seat 1.300 motor Mercedes gas-oil P. M. 130.000; 600-D, P. M. 132 mil; Duquesa de la Victoria, 33, Avda. de los Pinos, 38, Ca'na Pastilla Teléfono 260239. (36)

**VENDO Seat 850 Especial** y Seat 850 normal, Músico Balaguer, 86. Teléf. 256324. Palma. (14)

**DE PARTICULAR** a particular, vendo Citroen Break, buen estado. Tel. 233237. (10)

**PARTICULAR,** Alpine 904, impecable recién ajustado. Tardes 7'30 a 9. 262351. (11)

**SE VENDE Seat 124 motor** 1.430. Informes Juan Munnar 16, 8ª A, de 13'30 a 15 horas. (17)

**POR AUSENTARME** vendo Ford Mustang, primera mano. 21 20 66 - 23 77 14. (Sr. Rustienes). (11)

**VENDO 1.400 B. barato.** Informes: Doctor Ferrán 50-2-1. Teléfono: 254170. (12)

**COMPRARIA 600-D** al contado de particular a particular. Telf. 222541 (11)

**SERVICIO AUTOBELISCO** Julián Alvarez, 11 (junto Plaza Obelisco). VENDE: SEAT 1.500 4 faros; SEAT 850; RENAULT R-8. Cambios - Facilidades (19)

**RENAULT R-8,** Seat 600-E, Morris 1.300, Simca 1.000 muy nuevo. Facilidades. Automóviles Pons, Aragón, 52. (17)

**COMPRO AL CONTADO** coches usados en buen estado. Automóviles Pons, Aragón, 52. (12)

**VENDO o cambio por 600** Seat 8 plazas, motor Diesel, Carretera de Andraitx. Pasillo, frente Bar La Caba. Paguera. Teléfono 93. (21)

**PARTICULAR,** vende Citroen Azan 6 como nuevo. GARAJE LA ISLA. Patronato Obrero, 59. (14)

**PARTICULAR** vende Seat 600-D. Informes: Garaje Estrellas. Ruiz de Alda, 5. (11)

**SEAT 850 especial** cuatro puertas PM-4.341-B. Sólo 175 kms. EXPOAUTO. Archiduque Luis Salvador, 60. (16)

**VENDO 600-D PM.** Impeccable C/. Palmer nº 15, Inca. (10)

(3174) **SE NECESITA** auxiliar para Recepción, preferentemente hablando Inglés o Alemán, para trabajar en Santa Ponsa. Informes Viajes Azor. Teléfonos 21 44 26 y 22 76 60.

(2946) **SE NECESITA** chico o chica con nociones de francés o inglés, para oficina contratación coches alquiler. Informes: Garaje Canals. Palma Nova. (21)

(3065) **SE PRECISA** chica con conocimientos de mecanografía, sueldo a convenir según aptitudes. Interesadas llamar al 271902-278644. (18)

(2870) **AUXILIAR** administrativo-Administrativa. Precisamos. Presentarse tarde Hotel Atalaya, San Agustín. (15)

(2006) **CONTABLE** se precisa. Transportes Campins, calle Son Campos, 35. (10)

(3223) **SE NECESITA** administrativo. Imprescindible hablar inglés, permiso conducir 2°. Presentarse en Avis. Paseo Marítimo, 133. (15)

(3304) **SE PRECISA** contable para empresa dedicada a mobiliario, de reciente apertura. Todo el día. Teléfono: 276449. (16)

(3204) **SE PRECISA** auxiliar administrativo para empresa dedicada a mobiliario de reciente apertura. Todo el día. Teléfono 276449. (17)

(3224) **SE NECESITA** chica para oficina de construcción. Interesadas llamar de 9 h. a 12 h. Telf. 22 34 13. (17)

**COMERCIO**

(2858) **CHICAS** aprendizas para comercio. Informes: calle Jaime de Santacilla 8-12. (11)

(2877) **SE NECESITA** dependienta para tienda de artículos piel Suedcraft, Avda. Nacional, 107 El Arenal. (13)

(2876) **SE NECESITAN** dependientas con nociones de inglés y alemán, sueldo según aptitudes. Dirigirse a Mallorca Leather, centro comercial Solivera, 18. Magalluf. (21)

(3055) **SE PRECISA** dependiente, género de punto, mercería, novedades, inútil si no conoce artículo. Almacenes Parera. Herrería, 3. (17)

(3090) **PRECISAMOS** dependienta con nociones idiomas. Fotografía RULLAN; General Goded, 10 (10)

(3189) **PIZA, BOUTIQUE** necesita planchadora. Plaza Santa Catalina Thomas, 25. Telf. 213705. (11)

(3245) **JAYTON,** necesita mozo. Plaza Marqués Palmer, 6. (10)

(3055) **JACINTO PARERA,** almacenes género punto, mercería, novedades, Extensa clientela, precisa viajante, preferible conocimiento artículo. Sueldo, dietas, comisión. Herrería, 3. (19)

(3239) **SE NECESITA** 2 ayudantes, dependiente, mozo almacén y 2 aprendizas. General Mola, 22, de 20 a 20'30 horas. (18)

**MODAS**

(3028) **PARA TALLER** de costura necesitamos planchadoras y dos cosedoras a máquina. Dirigirse calle Padre Bartolomé Pou, nº. 121. (18)

(2855) **SE NECESITA** OFICIALA peluquería señoras. Sueldo según aptitudes. Peluquería LAZARO; Francisco Martí Mora, 30. (14)

(3222) **PELUQUERIA** señoras zona turística necesita oficiala. Telf. 253578. (10)

(2626) **PELUQUERIA** de alta clase, necesita oficialas sueldo 10.000 pts. mensuales, ayudantas y aprendizas Buen sueldo. Peluquería JACQUELINE. Telf. 105. Paguera. (20)

(3005) **PELUQUERIA** Francisco necesita media oficiala. Galerías Jaime III, núm. 4. (10)

**URGENTE.** Félix Marin Sánchez necesita oficiales de peluquería en Peluquería Félix, c/ P. M. Herreros núm. 5. Teléf. 273186. (18)

**PELUQUERIA** de señoras Mari-Ber, necesita media oficiala posible sepa hacer manicuras. Calle Colliure, núm. 1. Tel. 255357. (18)

(3033) **SE PRECISA** oficiala y aprendiz en Salón Desiree, calle San José de la Montaña, 31, bajos. (10)

(3191) **PELUQUERIA ENRIQUE,** se necesita oficial peluquero. Informes: Teléfono 80; Cala d'Or. (10)

(3151) **SE NECESITA** media oficiala Peluquería Paqueta. C/. Bernardo Amer. Tel. 235083. (11)

(3140) **SE NECESITA** media oficiala y aprendiz trabajo todo el año. Peluquería La Margarita: calle Reina María Cristina 75. (18)

(3054) **PELUQUERIA NICO.** LAS. Urge media oficiala manicura. Antonio Maura, 42. Teléfono 225757. (Junto Plaza de la Reina). Borne. (17)

(3267) **SE PRECISA:** Oficiala 1ª para peluquería señoras zona turística, trabajo todo el año, buen sueldo, si es posible con idiomas. Informes: Telf. 236155. (23)

(3231) **SALON DE CARLOS** necesita manicura o aprendiz. C/. Fábrica nº 27. (11)

(3242) **PELUQUERIA TROBAT** necesita oficiales y aprendizas con experiencia. Buen sueldo, frente Correos. Telf. 221862. (14)

(3251) **PRECISAMOS** peluquera danés o inglés. Cabe Martorell Roca 26, San Agustín. (11)

(3258) **SE NECESITA:** Oficiala o 2ª oficiala, buen sueldo. Peluquería Paola, Avda. Son Rigo (frente Hotel Luxor). El Arenal. (18)

(3.141)  
**EMPRESA CARPINTERIA-DECORACION**  
PRECISA:  
- Oficiales carpinteros 1.ª y 2.ª  
- Oficiales especialistas en trabajos laminados (raylite, formica, etc.).  
SEMANAL: 2.500 ptas. Horas EXTRAS: 65 pts. Presentarse: C/ Eusebio Estada, esquina Balmes (TIENDA). Horas comercio.

**SERVICIO DOMESTICO**  
MAYKA, Servicio Doméstico ofrece matrimonio, doncella, asistenta, jornalera, señoras niños, chófer y camareras. Con informes: Telf. 222890 (17)

MAYKA necesita cuerpo de casa doncella y asistenta interna, sueldos de 6.000 a 9.000. Pl. Gral. Mola, 53, pral, 1ª. (20)

NELA, se necesitan cocineras, doncellas, asistentas y jornaleras. Sueldos muy interesantes Plaza Olivar; Edif. España, D (17)

NELA ofrece matrimonios, mayordomos, chóferes, cocineras, camareras, doncellas, asistentas, jornaleras y modistas. Todo servicio con seriedad y garantía. Teléfono 211697

URGE CHICA casa particular, mensualidad 8.000 a 9.000. Muñatner, 29 (10)

SE NECESITA chica todo estar, buen sueldo, chalet frente playa. Tel. 260713. (12)

SERVICE ofrece servicio garantizado y competente: Sirvientas, matrimonio, jornaleras, cocineras, camareras, etcétera. Llámennos 213400. (14)

URGEN CHICAS internas o externas en casa particular. Sueldo de 8.000- a 10.000- según condiciones. Muñatner, 29. (17)

MATRIMONIO sin hijos se necesita para servicio doméstico, ella cocina. Teléfono 11, Valldemosa. (13)

NECESITO niñera o chica todo estar y mujer limpieza. Tel. 252225. (11)

NECESITO muchacha guisándole niños, buen sueldo, chalet Son-Veri. Tels. 25 27 99 - 23 64 30. (12)

SE NECESITA señorita inglesa o irlandesa para cuidar y enseñar a dos niños de 3 y 4 años viviendo en el campo a 9 kms. de Palma. Inútil sin buenos informes. Llamar al teléfono, no 213834 de 10 a 11. (39)

SE OREEC señora para cuidar niños, calle Tomás Fortesa, 54-2º-A. Teléfono: 24633. (14)

MATRIMONIO desea sirvienta todo estar. Telf. 261171. (10)

SE NECESITA muchacha para servir. Plaza San Antonio, núm 5-1ª. (11)

MAYKA precisa doncella interna, sueldo según aptitudes. General Mola, 53. (10)

INTERESA CHICA todo estar, sepa cocinar, con informes. Arco de la Merced, 42. (18)

**PAGO EL MAXIMO VALOR**  
POR SU COCHE USADO  
CALLE GUILLERMO MASSOT, 69

**SEAT 600-D P.M. 140.000**  
SE VENDE POR 40.000 PTAS.  
15.000 ENTRADA Y RESTO UN AÑO  
CALLE GUILLERMO MASSOT, 69

**SIMCA - 1.200, P.M. 145.000**  
SE VENDE POR 95.000 PTAS.  
30.000 ENTRADA Y RESTO DOS AÑOS  
CALLE GUILLERMO MASSOT, 69

**SU MEJOR VENDEDOR**  
SECCION \* DE \*  
ANUNCIOS ECONOMICOS

## BOLSA DE TRABAJO

LAS EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesitan, los que a su vez tendrán obligación de inscribirse como parados cuando hayan de solicitar tal ocupación (Art. 3º. Ley de 10-2-1943). Las infracciones serán castigadas con multas de 1.000 pesetas. PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES ES INDISPENSABLE EL VISADO DE LA OFICINA DE COLOCACION

**Desean Trabajo** **Ofrecen Empleo**

**OFICINAS Y DESPACHOS**

(2729) **SEÑORITA AUXILIAR** enfermera, con nociones de francés, se ofrece para consulta médica o farmacia, o bien cuidaría niños, externa. Informes en esta Admon. (18)

(3184) **PARA AUXILIAR** oficina, necesito señorita. Mecanografía y preferible conocimientos idiomas. Escribir a mano a Ref. 186; Via Roma, 18 (Palma). (30)

**NO DE MAS VUELTAS A SU CABEZA,** antes de nada visite EXPOAUTO; facilidades hasta 24 meses. Seat 1.500, 850 y cuatro faros; Mercedes 190-SL, dos capotas, lunetismo; Triumph TR-4, tres capotas; Peugeot 404, como nuevo; Mini 850; Seat 850 especial y normal; R-8 850, radio, impecable; R-8 normal, varios; R-6, soberbio; Caravelle, motor nuevo; 850 coupé; 600-E y D; varios; MG 1.100 y 1.300; Ford Cortina; Simca 1.000 matrícula alta. Admitimos cambios; vistosos y se convencerá. Cerramos sólo Domingos. Archiduque Luis Salvador, 60 (94)

**MOREY AUTOMOVILES,** ocasiones, verano feliz: Seats 600-D y normales; 850 normal y especial; Seat 1.400-C; Ford Taunus y Consul; Citroen varios; Renault-4; facilidades y cambio. Capitán Vila, 16 al 20 (junto Plaza Pedro Garau) (37)

**MOREY AUTOMOVILES.** Nuevo sistema de venta a plazos. Por próximas vacaciones, vendemos a precios sin competencia. Mínima entrada, máximas facilidades. Capitán Vila, 16 al 20. (Abierto sábados tarde). (28)

**¡APROVECHE LAS OCASIONES!**

**FACILIDADES, MUCHAS FACILIDADES AUTOMOVILES:** DODGE G. T. Particular, aire acondicionado, DODGE DART, Diesel, seminuevo con garantía, P.M. 108. MERCEDES 220 Diesel verdadera oportunidad, como nuevo, con radio y servofreno. SIMCA 1.200 particular. SIMCA G. T. seminuevo, un solo propietario, P.M. 157. SIMCA 1.000 P.M. 158, freno de disco, 8.000 kms. SIMCA 1.000 especial P.M. 5626-A. VARIOS SIMCAS 1.000 de lujo y normales P.M. 117 y muchos más de verdadera ocasión desde 35.000 ptas. CITROEN ALFAN 6 con radio. VOLKSWAGEN en perfecto estado, con radio, muy barato. VARIOS SEAT 850 PM. verdaderas oportunidades. 600-D muchos y muy baratos. Muchos coches de todas marcas y precios. Camiones usados de todos los tonelajes en perfecto estado. Carretillas elevadoras, usadas y garantizadas. TEL. 278495.

**DIBALSA**  
Establecimiento Artigues, 75 (El Rafal)

(pregunte por el Sr. LEON)

**HOY,**  
**36 páginas**

# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
y Paseo Mallorca, 29  
CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177

## BOLSA DE TRABAJO

### Ofrecen Empleo

#### SERVICIO DOMESTICO

SE PRECISA matrimonio sin hijos, el chófer, sueldo 18.000 ptas. Informes General Mola, 53. (13)

SE NECESITA señorita para atender teléfono y despacho. Informes General Mola, 53-pral. (13)

SERVICE ofrece cocinas y cocineros, internos y externos, con informes y experiencia. Llámennos. Teléfono 213400. (14)

#### MECANICOS

PRECISASE aprendiz mecánico. Informes: Talleres Risema. Reyes Católicos, 59. (10)

(3181) SERVICIO RENAULT: Precisa mecánico reparación coches. Calle Fray Junipero Serra, 23. «SERVICIO RENAULT» (Palma de Mallorca). (16)

(2846) MECANICO con carnet segunda, empresa coches alquiler, interesa TUMASA, calle General Riera, 43. (12)

(3089) SE NECESITA mecánico motos, oficial 1.ª; bien retribuido. Presentarse en CASA MASCARÓ, calle Calvo Sotelo, núm. 69 (frente «Barbarelas»). (20)

(3220) APRENDIZ mecánico se necesita en Auto Moto Sport, Héroe de Manacor, 76. (12)

#### ELECTRICIDAD

(2585) CASA SOLIVELLAS, necesita oficiales y ayudantes electricistas. Presentarse en Avda. Arquitecto Benassar, 24. Tel. 251204. (15)

(3160) PRECISAMOS MOZO encargado almacén electricidad en Casa Jordi S.A. Presentarse por las mañanas C/. Patronato Obreiro, 20. (17)

(3119) MOZO ESPECIALIZADO, preferible con nociones de electricidad, con carnet conductor 2.ª; servicio militar cumplido, se necesita en MORANTA; San Miguel, 15. (20)

#### HOSTELERIA

(3194) FALTA CAMARERA pisos. Informes: Calle Teniente Torres, 40. (10)

(3214) SE NECESITA camarero en el Hotel Alcina, calle Marqués de la Ceniza, 141. (10)

(3202) VIGILANTE nocturno necesita Hostal Villa Margá. Teléfono 260723. (10)

(3096) NECESITAMOS: Camarera pisos. Mujeres Impieza, Hotel Lotus Playa C'an Pastilla. (10)

(3196) HOTEL Costa Alegre (Cala Mayor) necesita fregaplatos. Trabajo todo el año. (10)

(3066) AYUDANTES y aprendices comedor y faja precisa Hotel Kursaal, Plaza Puente. (11)

(3069) HOTEL tres estrellas, abierto todo el año precisa Ayudante de cocina y pinche. Camareras de comedor. Camareras de pisos. Llamar al Teléfono 261316. (23)

(2871) SE NECESITA mujer para limpieza salones Hotel LAS ARENAS; Tito Livio, 20; Ca'n Pastilla. (14)

(2793) SE NECESITA cocinero o segundo adelantado. Trabajo restaurante todo el año. Informes: Apuntadores 33. Palma. (15)

(2793) SE NECESITA camarero profesional. Informes: Restaurante 7 Mares. Apuntadores, 33. Palma. (11)

(3100) SE NECESITA ayudante camarero. Informes: Restaurante 7 Mares. Apuntadores 33. Palma. (11)

HOTEL PRECISA joven con conocimientos de inglés y oficina. Trabajo nocturno. Inútil presentarse si no es para largo plazo. Teléfono 243. Arenal. (22)

(3131) SE NECESITA ayudante de bar. Granja Mallorquina, calle Sindicato, 125. (10)

(3114) SE NECESITA ayudante de cocina en Clínica Femenia, calle Bosque, 49. (11)

(3120) HOTEL Costa Azul Paseo Marítimo, precisa Ayudante comedor. (10)

(3102) PRECISAMOS lampista electricista, trabajos conservación hotel. Calvo Sotelo 335. (10)

(3179) HOTEL de 4 estrellas en Cala Mayor necesita ayudante de cocina. Tel. 233640. (12)

(2890) SE NECESITA camarera comedor para temporada. Alojada. Interesadas dirigirse a HOSTAL AGUAMARINA; Portals Nous Teléfono 85. (16)

(3161) RESIDENCIA tres estrellas en Paseo Marítimo solicita camarera pisos. Teléfono 211493. (11)

(3177) HOTEL SARATOGA. Paseo Mallorca, 4. Necesita aprendiz comedor y mujer limpieza. (11)

(3190) HOSTAL FINAR, Bosque, 12 necesita lavandera. (10)

(2789) HOTELES cuatro y tres estrellas, precisa camareros y ayudantes comedor; mujeres pisos, ayudantes cocina. Chófer. Paseo Mallorca, 172-G. Laborables, horas oficina. (22)

(2178) HOTEL en Puguera necesita dos camareras de pisos. Teléf. 81. (10)

(3254) SE NECESITA fregaplatos y ayudante cocina. Hostal Lindamar. San Agustín. Telf. 236043-4. (13)

(2508) SE NECESITA mujer limpieza y camarera habitaciones. Hostal Escorial. Calvo Sotelo, 86. (12)

(3241) CAFETERIA GLOP necesita camarero y mujer limpieza. Tous y Maroto, 15. Frente Correos. (13)

(3168) HOTEL MARICEL precisa botones, urgente. Informes. Telf.: 231240. Cas Catalá. (10)

(3240) SE NECESITA mujer de limpieza ayudante de cocina y fregaplatos. Hotel Vikingo. Calamayor. Tel. 236245. (15)

(3253) HOTEL CORFU PLAYA (Cala d'Or). Necesita: Botones, ayudantes y 2ª de cocina, camareras comedor y pisos. Informes: 238548. Sra. Isabel. (21)

(3248) PRECISAMOS camarera de pisos. Hotel Villa Río. Calvo Sotelo, 335. (10)

(3250) SE PRECISA persona pasar vales tres horas por las mañanas o a convenir. Cabo Martorell Roca, 26. San Agustín. (19)

(3221) SE PRECISA camarero. Hostal Comercio, C/. José Tous Ferrer, 34. Palma. (11)

(2591) SE PRECISAN camareras de piso. Informes: Teléfono 231245. (10)

(3097) SE NECESITA aprendiz de comedor en hotel. Paseo Marítimo, 157. (10)

(2193) SE NECESITA oficial carrero. Informes: calle Eusebio Estada, 126. (10)

(2685) APRENDICES: Para Torneros y Aserradores de Madera. Se necesitan en Fábrica de Olivo de Camino Viejo de Bufiola, 257. Indioteria. Palma. (21)

(2926) SE NECESITA peón almacén. Aragón 385. (10)

(3078) SE NECESITA planchadora de seco y húmedo. Informes: calle Rodríguez Arias, núm. 23. (18)

(3083) SE NECESITA oficial primera o ayudante de pañero. Calle Miguel Marqués 14. Teléf. 217157. (14)

(3173) NECESITAMOS personal femenino para empaquetado de galletas bien retribuido personarse en calle de Caro, 21. Palma. (16)

(2784) SE NECESITA LAVACOCHES. Garaje PARIS; Reina Escaramunda, 20. (10)

(3.183) SE PRECISA Ayudante e comedor o camarera comedor Hotel TOMAS; Portals Nous. — Teléfono 273. (10)

(3218) FIRESTONE PRECISA MUCHACHO PARA RECADOS RAMON Y CAJAL, 26. (10)

MODISTAS SE NECESITAN EN TALLER CONFECCION TRABAJO EN CASA Calle Pasaje Ca'n Faixina, 63. Teléfono 277046. (10)

(3210) IMPORTANTE EMPRESA NECESITA MERITORIO PARA OFICINA. INTERESADOS PRESENTARSE EN: CAP. FUSTER ROSSINOL, 63 (AMANEJER). (11)

(2884) IMPORTANTE EMPRESA CONSTRUCCION PRECISA Perito Mercantil con experiencia. Promoción rápida. Sueldo a convenir. Escribir al núm. 2626 de esta Admón. (10)

(3002) SE NECESITA ASPIRANTE AUXILIAR ADMINISTRATIVO PRACTICO EN MECANOGRAFIA Talleres D. K. W. — Polígono La Victoria Gremio Toneleros s-n Palma. — Teléfono: 27 86 10 (10)

— APRENDICES CAMARERO — AYUDANTES CAMARERO — PORTERO CONTROL PRECISA: HOTEL CINCO ESTRELLAS TELEFONO: 23-37-40 DE 11 a 13 (10)

(3208) SOLICITASE matrimonio como mayores finca montaña. Alejandro Rosselló, 58-1.ª-1.ª. Tel. 21 28 27. (13)

(3.152) PLANCHADORA Solicita Fábrica Confección Piel. Jornada por las mañanas. Presentarse: Obispo Maura, 121-A.—De 7 a 15 horas. (13)

(3.261) PRECISAMOS AYUDANTE MECANICO electrodomésticos y almacén carnet 2.ª CISA — Aragón, 133. (10)

(3226) BOTONES Se precisa, para auxiliar departamento de ventas. Es necesario tenga medio de desplazamiento propio, Vespino o similar. Interesados, concertar entrevista. Teléfono: 25-63-40. (10)

(3200) NECESITAMOS Dependiente para Almacén Recambios Semana Laboral de Lunes a Viernes. Interesados dirigirse a: Talleres Renault-Cra. Aragón, s/n. Palma (10)

(3206) TALLERES PIQUER S. A. Necesita Oficiales 1ª para cerrajería, aprendices y un AYUDANTE DE DELINEANTE Jornada de lunes a viernes. Gremio Carpinteros, 26 Polígono la Victoria. (10)

(3199) SEÑORAS, SEÑORITAS, CABALLEROS SI TIENEN TIEMPO LIBRE, Y QUIEREN GANAR UN MAGNIFICO SOBRESUELDO, LE OFRECEMOS AGRADABLE TRABAJO DE RELACIONES PUBLICAS PARA LA PROMOCION DE UN CLUB. DIRIGIRSE A: DELFIN PUBLICIDAD C/. Matías Montero n.º 7 de 8 a 10 de la noche. (10)

BUSCAMOS UN BUEN FOTOMECANICO CON EXPERIENCIA EN OFFSET IMAGEN/70 ARTES GRAFICAS TELEFONOS: 277300 — 273973 — 277304 (10)

(2932) SE NECESITA MATRIMONIO SIN HIJOS sepa cocina y el servir mesa con buenos informes Plaza Rosario, 11. (10)

(3012) PRECISAMOS SEÑORITA TELEFONISTA Con conocimientos de taquí-mecanografía y práctica general de oficinas. Indiquen pretensiones. Presentarse o dirigirse: FACTORIA COLCHON FLEX C/ Aragón, s/n (El Rafal) Palma. Tel. 270700 (10)

(2801) INTERESA SENORITA DEPENDIENTA con conocimientos idiomas para trabajar en Arenal. Teléfono: 227871 (10)

(2991) MERITORIO OFICINA SE PRECISA Informes calle Homero, 23. (Can Blau) (10)

(3001) SE NECESITAN OFICIALES MECANICOS y APRENDICES CHAPA Talleres D. K. W. — Polígono La Victoria Gremio Toneleros s-n Palma. — Teléfono: 278609 (10)

(3187) CAMARERAS COMEDOR DE 9'00 MAÑANA A 15 TARDE PASEO MARITIMO, 152 (10)

(3034) OFICIALES MECANICOS y APRENDICES TALLER Precisa: OSCA. — Avda. H. de Manacor, 184 (10)

(3038) SE NECESITAN PEONES ALBANIILES (buena retribución) calle General Ricardo Ortega, núm. 1-2º-1ª Teléfono 22 70 84 (10)

(3044) JOVEN Auxiliar para taller de reparaciones de máquinas de afeitar y pequeños aparatos. se precisa en Plaza Rosario, 1. (10)

(3010) EMPRESA CARPINTERIA - EBANISTERIA DECORACION PRECISA: — OFICIALES 1.ª CARPINTEROS — FIADORES — MAQUINISTAS. Desplazamientos en autocar de la empresa. Interesados pasar por: Calle Gremio Toneleros, 4. (Esquina Zapateros). Polígono La Victoria. (10)

(3104) «LA DELECTA» SE NECESITAN CHOFERES PRIMERA Y AYUDANTES PARA REPARTO Calle Alférez Ribas Santandreu n.º 77. (10)

(3108) CAMELSA MALLORCA NECESITA PINTORES Y CHAPISTAS Presentarse en Polígono La Victoria, calle 16 de Julio (esquina Toneleros) (10)

(3094) EMPRESA CONSTRUCTORA DE AMBITO NACIONAL PRECISA PARA SUS OBRAS EN MALLORCA: MAQUINISTAS, para maquinaria de Obras Públicas, con experiencia en dragados. Interesados presentarse en ANDREVILL, S.A. C/ José Anselmo Clavé 14-4-4. CIUDAD (10)

## « KING FEATURES SYNDICATE » El DR. KILDARE ® Por KEN BALD



# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: Agencias de Publicidad  
y Paseo Mallorca, 29.  
CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177

## BOLSA DE TRABAJO



PARA AGENCIA Inmobiliaria (3235) SEÑORITA para co-precisamos joven activo, don de gentes y con referencias. Presentarse en C/ Sindicato, 178-2º de 6 a 8 tardes. (23) Urbis. Vñaza, 3. 1º. (11)

### (3010) CARPINTERIA AZCONA

Precisa: MAQUINISTA Y PEONES  
Presentarse: Calle Gremio Toneleros, 4.  
Esquina Zapateros. Teléfono: 27 87 00.

### (3105) SE PRECISA

AYUDANTE ALMACEN  
Razón: LABORATORIOS UNITEX, S. A.  
CALLE OBISPO SASTRE, 36

### (3098)

## AUTOMOCION BALEAR, S.A.

CONCESIONARIOS PEGASO - SAVA

#### PRECISA:

- AUXILIAR ADMINISTRATIVO
- TELEFONISTA

#### Presentarse en:

Gremio Carpinteros, 35.  
Polígono LA VICTORIA.  
Departamento personal.

# CADIE BALEARES, S.A.

#### PRECISA:

## CHOFER 1.ª

para reparto detergentes, vinos y licores.

Concedores de Palma y Provincia.

Asegurado trabajo todo el año.

Buenas condiciones económicas, más Seguridad Social. Sábados tarde festivo.

## MOZO ALMACEN

libre servicio militar.

Interesados presentarse:

C/. Gremio Carpinteros. Manzana XIV. Polígono La Victoria. PALMA DE MALLORCA.

### (1989) NECESITO

CHOFERES DE PRIMERA Y SEGUNDA  
PRESENTARSE EN RIVADAVIA, 11-1º-2º  
(VIVERO) SR. VIDAL

### (3192) FOTO CINE CASA PLANAS

Interesa: APRENDIZAS Y AYUDANTAS, para departamento de postales. Interesadas pasar. Avenida San Fernando, 59.

### (3055) JACINTO PARERA

Almacenes género punto, mercería, novedades. Extensa clientela, precisa viajante, preferible conozca artículo. Sueldo, dietas, comisión. HERRERIA, 3.

### (3178)

## APRENDICES ELECTRICISTAS

DE MONTAJES E INSTALACIONES ELECTRICAS.  
LLAMAR AL TELEFONO: 22-47-97

### (3137) HERTZ

PRECISA MECANICO 2º; S. M. C. Y CARNET CONducIR 2º PARA TRABAJO FIJO.  
Razón Sr. Espasa. Pintor Bernareggi 2 y 4.

### (794) HOTEL NIAGARA

NECESITA:  
- 2º COCINA  
- MUJERES LIMPIEZA  
TELEFONO: 260900 (PLAYAS DE PALMA)

### (3265) BABELIN NECESITA

DEPENDIENTA ACTIVA Y RESPONSABLE. SUELDO SEGUN APTITUDES.  
RESERVA A EMPLEADAS. OLMOS, 22.

### (3266)

## SE NECESITA

LIMPIADORA Y CAMARERA PISOS  
HOTEL NACIONAL - PASEO MARITIMO

### (3266) SE NECESITA SECRETARIA

Inglés, francés, mecanografía, estenotipia y nociones contabilidad. Hotel Nacional, Lunes, martes y miércoles, de 18 a 20 horas.

### (3256)

## DRAGADOS Y CONSTRUCCIONES, S.A.

NECESITA CUADRILLAS DE ALBAÑILES, OFICIALES Y PEONES.  
OBRA 604 VIVIENDAS SINDICALES.  
POLIGONO LA VICTORIA. TELF. 25-11-58.

### (3263) SE PRECISA

Técnico para la reparación de radio y televisión. Imprescindible carnet conducir 2º. Informes: San Felipe Neri n.º 30. Entresuelo.

## SECRETARIA

PARA EMPRESA DINAMICA SE NECESITA Imprescindible Inglés-Español; Dotes Organización; Experiencia; Taquimecanografía; Nociones de Contabilidad; Concertar entrevista Sr. Lozano. Teléfono: 23-91-44 - 45.

### (3260) HOTEL 4 ESTRELLAS

PRECISA:  
- JEFE DE SECTOR  
- CAMAREROS, y  
- AYUDANTES CAMAREROS.  
TELEFONO: 223164.

### (3249)

## SEÑORITA

SE NECESITA EN EMPRESA MODERNA COMETIDO:

- Secretaría.
- Recepción.
- Administración en general.

#### IMPRESINDIBLE:

- Buena presencia.
- Mecanografía.
- Sea organizada.

#### OFRECEMOS:

- Trabajo agradable.
- Horario normal.
- Sábados libres.
- Sueldo progresivo.
- Incorporación URGENTE.

LLAMAR POR TELEFONO 21-40-19 HOY DE 10 a 14 h. y MIÉRCOLES TODO EL DIA.

### (3257) IMPORTANTE

## ALMACEN DISTRIBUIDOR

DE MUEBLES, POR AMPLIACION DE PLANTILLA PRECISA: VENEDORES.

#### SE REQUIERE:

- Don de gentes.
- Dedicación absoluta.

#### SE OFRECE:

- Sueldo más comisiones.
- Visitas programadas.
- Formación a cargo de la empresa.
- Excelente ambiente de trabajo.

Interesados dirigirse al Polígono La Victoria. C/. Gremio Carpinteros, 4. Teléfono: 25 11 97.

### (3062) HOTEL JAIME I

Paseo Mallorca, 15  
SE NECESITA TELEFONISTA  
INGLES - FRANCÉS (NOCIONES)

### (3268) SE NECESITA

Aprendiz dibujante, imprescindible conocimientos de dibujo lineal y artístico. Presentarse en C/. Mora 9-2º. - S. Forteza.

### (3162) HOTEL HAWAII PALMA NOVA

ABIERTO TODO EL AÑO  
NECESITA PLAYERO CON NOCIONES DE JARDIN. INTERESADOS PRESENTARSE EN EL MISMO HOTEL EN PALMA NOVA.

## OTRAS SECCIONES

### Pérdidas

500. PTAS. Se gratificarán a quien pueda dar informes del Seat 600 PM. 49.227 Color blanco. Informes teléfono 276928, desde 8 tarde. (22)

# DESAPARECIDO

**SEAT 600**  
**MATRICULA A 6715 A**

INFORMES: TELEFONO 23-07-85  
SE GRATIFICARA

## Hospedajes

ALQUILO habitaciones económicas, agua caliente. Monserrat, 40. (10)

ALQUILO HABITACION para dos chicos, Rover Mota, 33-1º-1ª. (10)

BUSCO SENORITA sobre 35 años para compartir piso. Teléfono: 238009. (10)

NECESITO CHICA para compartir apartamento. C/ Padre Molina 112-6º-C. (sólo mañanas). (13)

ALQUILO habitación para dos chicos. Informes: Teléfono 224633. Tomás Forteza, 54-2º-A. (13)

SE ALQUILA habitación para señorita. Tel. 213454. (10)

SE ALQUILA habitación doble para señoritas. Teléfono 213454. (10)

# Lea

# «BALEARES»



# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
y **Paseo Mallorca, 29**  
**Teléfs. 235710 y 231177**  
**CONSULTENOS:**

## OTRAS SECCIONES

### Hospedajes

**HABITACION** para dos señoritas, maravillosa vista cerca playa Ciudad Jardín. Teléfono 236430. (12)

**ALQUILO** habitaciones con baño, señoritas serias. Llamar de 8 a 3 teléfono 225142. (13)

**CEDO** habitación céntrica. Teléf. 223869 - 214838. (10)

**ALQUILO HABITACION** centro Palma, para dormir, para chicos y un matrimonio. Teléfono 211806. (13)

**JOVEN EDUCADO** desea habitación en casa seria. Informes: Telf. 239144 Sr. G. yol.

**HABITACION** caballero, 35 diarias. Duchas. Pons y Gallarza, 106 bajos. (10)

### Música

**ALQUILAMOS** órgano Hammond con equipo amplificador y unidad de ritmos. MUSICAL VIA ROMA; Via Roma, 7. (16)

**PIANOS** Yamaha, Zimmerman, Geyer de cola y verticales 5 años garantía. MUSICAL VIA ROMA, Via Roma, 7. Tel. 222816. (19)

**COMPRO PIANO.** Para informes: Teléf. 227225. (10)

**SE OFRECE** organista y saxo clarinete, profesionales jóvenes, para conjunto con trabajo. Informes «Musical Via Roma». (16)

**SE OFRECE BATERIA** joven muy fácil acoplamiento. Llamar al 294852. (10)

### Maquinaria

**VENDO** retroexcavadora furgón Commer. Buen precio. Tel. 237197. 9 a 12. (12)

### Enseñanzas

**INGLES** clases particulares, colectivas, traducciones, por diplomado en Oxford. 217762. (10)

**ACADEMIA MAURA:** Dibujo lineal, artístico, publicitario. Archiducado Luis Salvador, 101. (10)

**ACADEMIA MAURA:** Contabilidad, Banca, Secretariado, Mecanografía, Taquígrafías, Estenotipia, Certificado Estudios Primarios. (11)

**ACADEMIA MAURA:** Graduados Escolares, Bevilacqua, Mecanografía, Inglés, francés, alemán. (10)

**ACADEMIA MAURA:** Matemáticas, Física, Química, español, latín, griego. Cultura general. (10)

**ESTUDIANTE** de exactas daría clases de matemáticas en Palma o alrededores. Telefonar al 25 65 62 de 12 a 2 de la mañana. (21)

**FRANCES,** nativa. Campaner, 12. 1º-2º. (Plaza Weyler). (10)

**ESTUDIANTE** Ingeniero Caminos da clase de Matemáticas y Física y Química. Teléf. 270970. (12)

**A DOMICILIO:** Matemáticas. Física; profesor colegio Especialidad Evaluaciones Teléfono 274241. (10)

**MATEMATICAS,** Química, ba chillerano, reválida, Preu evaluaciones da clases particulares profesor colegio religioso Teléfono 210633 14. (14)

**ESTUDIANTE** 5º Exactas da clases Mat. Calc. y Alg. Selectivos de Baria. Teléfono 260779. (14)

**DIBUJO** lineal o geometría descriptiva; clases individuales o grupos. Palma y alrededores. Teléf. 226958; 7.3 tarde. (17)

**MAESTRO:** Da clases a domicilio. Teléfono: 250880. (10)

**CLASES:** Inglés, francés, alemán, para auténticos necesitados, particulares y grupos. Enseñanza garantizada. Calle Font y Monteros, 64, 4.º izqda. (20)

**COLEGIO** necesita profesor Física y Química. C/ Espartero n.º 7. 3.º. Interesados presentarse de 9 a 14 y de 6 a 10. (22)

**CLASES** particulares de Inglés, profesora inglesa. Avda. Argentina, 56 - 7º - 1º. (11)

### Radio y TV

**TELEVISION Y RADIO:** Reparaciones rápidas a domicilio. Llame Teléf. 274468. (10)

**SERVICIO PHILCO,** TOWNHOUSE, MERIDIAN; Nicols de Paz, 26. Tel. 226884. (10)

**SERVICIO TECNICO** oficial IBERIA TELE-ESTADIO; calle Francisco Martí Mora, 80. Teléfono 237225. (12)

**SERVICIO Técnico** oficial T. V. ELECTUR, Barceló y Combls, 8. Teléf. 272606. (12)

**ANTENAS** T. V. individuales y colectivas, instalación y reparaciones garantizadas. LASEL G./ Juan Crespi, 85. Tel. 264304. (16)

**CONFIENOS** la reparación de su receptor de radio, transistor o tocacdiscos. Servicio, entrega y recogida a domicilio. Sur Felipe Neri, 30, entlo. Tel. 27125. (24)

**REPARACIONES T.V.** a domicilio. Servicio rápido. Teléfono 217125. (10)

**REPARACIONES T.V.** rápidas. «Megafonía BALEAR»; Barón Santa María Sepulcro, 16. Teléf. 217690. (12)

**ELECTRONICA EN GENERAL.** Servicio Técnico Oficial. ELBE, ROYAL, KRONE. Pasaje Sirio, 30, A. Tel. 277228. (15)

**REPARAMOS TELEVISORES,** antenas. Servicio rápido. GARANTIZADOS, a domicilio. Tel. 277025. (10)

### Náutica

**COMPRA - VENTA** embarcaciones recreo. Yates, veleros, lanchas, flotas. Inmobiliaria MEDITERRANEA. División Náutica. Paseo Mallorca, 66. Tel. 22 48 21. (11)

**MOTONAUTICA VERT:** Ahora les ofrecemos el mundo más resistente del mundo con 1 AÑO de garantía, amplia gama a partir de 1 HP. Visitenos y compare precios en: Francisco Píez y Juan, 77-79. (24)

**RESINA POLIESTER** para reparación embarcaciones. Tela de fibra. Venta detall BENDIX, M. Agulló, 54, (esquina Lorenzo Riber). (17)

**COANSA,** Volvo Penta, Coranet, Orocco, embarcaciones EPE, GLASTRON. Calle Capitán Salom, 13. (12)

**PINTORERA** OROZCO con motor Volvo. Entrega inmediata. COANSA. Calle Capitán Salom, 13. (11)

**PENTA.** Fuera borda de 35, 5, 9, 14, 25, 36, 45 y 55 HP. Sin problemas. COANSA. Capitán Salom, 13. Teléfono 253333. (21)

**VENDO** Bote Coaba, 35 palmas, tambucho, aparejo latino, motor Barreiros Diesel CM-60, muy equipado. Contado o facilidades. Teléf. 223018 de 11 a 13 y 17 a 18. (28)

**MOTORES MARINOS** Diesel, de 4 a 185 H.P.; Perkins-Casamajor; Diter-Rugerini. Fuerabordas «Carniti». Grupos electrógenos; entregas inmediatas; stock recambios. Facilidades pago. Servicio Post - Venta. SOLMOTOR, S.A. Aragón, 165. Teléfonos 27 06 06 - 27 06 49. (32)

**VENDO** lancha EPE, cuatro metros, nueva, motor Penta 50-S eléctrico, remolque 85.000 ptas, General Riera, 61. Telf. 256301. (19)

**VENDO** REMOLQUE embarcación, nuevo. Norte, 30. Palma. (10)

### VENDO

Embarcación CABIN CRUISER tipo TOD de 6'10 metros de eslora, 2'06 de manga y 0'90 de calado; casco de fibra de vidrio; motor Perkins 4/99 Diesel; dos literas; 1.500 libras esterlinas o equivalencia en otra moneda. Puede verse a cualquier hora en Chalet 26, Ca'n Singala, Puerto de Pollensa, SR. BIRD

### Mudanzas y Transportes

**TRANSPORTES BAUZA:** Alquiler de furgonetas, camionetas y camiones. Teléf. 352716. (10)

**MUDANZAS CAMPINS:** Calle Son Campos, 35. Teléfonos 224280 - 227877. (10)

**TRANSPORTES CAMPINS:** Alquiler de furgonetas, camionetas y camiones grúa. Tels. 224280 - 227877. (13)

**GUARDAMUEBLES CAMPINS:** Calle Son Campos, 36. Teléf. 224280 y 227877. (10)

### Ventas

**NINGUN ARTICULO** USADO podrá venderse, según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 30 por 100 señalado en la tasa.

**OCASION:** Vendo armario completamente nuevo; cuatro cuerpos, dos lunas. Teléfonos 212368 - 278238. (12)

**VENDO** industria fabricación galletas, con local propio, calle Fornaris, 186. Informes: Tel. 270675. (14)

**VENDO** CACHORROS caniche miniatura hijos de campeones, Edificio Pullman 3. Apart. 712, Son Matet - Cala Mayor, de 13 a 16 horas y de 20 adelante. (25)

**TALLERES DE OLIVO** venden madera escogida y a granel. Fábrica: Camino Viejo de Buñola, 257. Indioteria. Palma. (18)

**COMPRARIA** piano para estudiante, buen estado. Llamar Tel. 238476. (10)

**SU PROBLEMA** de estanterías metálicas resuelto, llámame a los teléfonos: 274060 - 214482. ISANDA; Beatriz de Pinós, 136. Montañés. (18)

**VENDO** género souvenir por quitar negocio. Informes: Tel. 230074 ex. 213. (11)

**VENDO** comedor y dormitorio. Teléfono 215634. (10)

**VENDO MAQUINA** para coser, superautomática, eléctrica, 220 V., brazo libre, portátil, con maletín. Informes teléfono: 234938. (16)

**VENDO** género souvenir por quitar negocio. Informes: Tel. 230074 ex. 213. (11)

**VENDO** comedor y dormitorio. Teléfono 215634. (10)

**VENDO** género souvenir por quitar negocio. Informes: Tel. 230074 ex. 213. (11)

**VENDO** género souvenir por quitar negocio. Informes: Tel. 230074 ex. 213. (11)

**VENDO** género souvenir por quitar negocio. Informes: Tel. 230074 ex. 213. (11)

**VENDO** género souvenir por quitar negocio. Informes: Tel. 230074 ex. 213. (11)

**VENDO** género souvenir por quitar negocio. Informes: Tel. 230074 ex. 213. (11)

**VENDO** género souvenir por quitar negocio. Informes: Tel. 230074 ex. 213. (11)

**VENDO** género souvenir por quitar negocio. Informes: Tel. 230074 ex. 213. (11)

**VENDO** género souvenir por quitar negocio. Informes: Tel. 230074 ex. 213. (11)

**VENDO** género souvenir por quitar negocio. Informes: Tel. 230074 ex. 213. (11)

**VENDO** género souvenir por quitar negocio. Informes: Tel. 230074 ex. 213. (11)

**VENDO** género souvenir por quitar negocio. Informes: Tel. 230074 ex. 213. (11)

**VENDO** género souvenir por quitar negocio. Informes: Tel. 230074 ex. 213. (11)

**VENDO** género souvenir por quitar negocio. Informes: Tel. 230074 ex. 213. (11)

**VENDO** género souvenir por quitar negocio. Informes: Tel. 230074 ex. 213. (11)

**VENDO** género souvenir por quitar negocio. Informes: Tel. 230074 ex. 213. (11)

**VENDO** género souvenir por quitar negocio. Informes: Tel. 230074 ex. 213. (11)

**VENDO** género souvenir por quitar negocio. Informes: Tel. 230074 ex. 213. (11)

**VENDO** género souvenir por quitar negocio. Informes: Tel. 230074 ex. 213. (11)

**VENDO** género souvenir por quitar negocio. Informes: Tel. 230074 ex. 213. (11)

**VENDO** género souvenir por quitar negocio. Informes: Tel. 230074 ex. 213. (11)

**VENDO** género souvenir por quitar negocio. Informes: Tel. 230074 ex. 213. (11)

**VENDO** género souvenir por quitar negocio. Informes: Tel. 230074 ex. 213. (11)

**VENDO** género souvenir por quitar negocio. Informes: Tel. 230074 ex. 213. (11)

**VENDO** género souvenir por quitar negocio. Informes: Tel. 230074 ex. 213. (11)

**ALBAÑILERIA,** Urgencias. Trabajos inmediatos a precios módicos. Teléf. 252164 de 9 a 3 tardes. (14)

**MAESTRO** de obras, reparaciones, reformas, chalets estructuras, Sr. Augusto, calle Homero, 48. Teléf. 270357. (14)

**MAESTRO OBRAS,** Reparaciones, reformas, obras en general. Teléf. 234559. (10)

**CONSTRUCCIONES** MONSERRAT, ofrece sus servicios en reformas, reparaciones chalets. Presupuestos gratis. Teléfono 216338. (12)

**TAPICERO:** Señora tapice sus muebles con rapidez y garantía Tressillos, fundas y cortinajes. Presupuestos gratis. Teléf. 230153. (17)

**BLANQUEOS y PINTURAS** ABRINES. Dámaso Calvet, 20. Teléf. 234325. (10)

**MAESTRO DE OBRAS,** Se hacen toda clase de reparaciones albañilería, pintura, se hacen presupuestos. Teléfono 216326. (16)

**URGENCIAS FONTANERIA,** Reparaciones, reformas, albañilería, carpintería, pintura, decoración. Teléfono 22 35 11. (10)

**URGENCIAS FONTANERIA,** Reparaciones, reformas, albañilería, carpintería, pintura, decoración. Teléfono 22 35 11. (10)

**URGENCIAS FONTANERIA,** Reparaciones, reformas, albañilería, carpintería, pintura, decoración. Teléfono 22 35 11. (10)

**URGENCIAS FONTANERIA,** Reparaciones, reformas, albañilería, carpintería, pintura, decoración. Teléfono 22 35 11. (10)

**URGENCIAS** especialidad en tratamiento de humedades. Garantizamos trabajo pida presupuesto. Tel. 27 51 89. (12)

**LIMPIEZA** MOQUETAS sin destapizar, a domicilio. PINGUINO. Teléf. 25 51 16. (10)

**LIMPIEZA** TRESILLOS y tapicerías a domicilio. PINGUINO. Tel. 25 51 16. (10)

**LIMPIEZA** ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO. Teléfono 25 51 16. (10)

**LIMPIEZA** ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO. Teléfono 25 51 16. (10)

**LIMPIEZA** ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO. Teléfono 25 51 16. (10)

**LIMPIEZA** ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO. Teléfono 25 51 16. (10)

**LIMPIEZA** ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO. Teléfono 25 51 16. (10)

**LIMPIEZA** ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO. Teléfono 25 51 16. (10)

**LIMPIEZA** ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO. Teléfono 25 51 16. (10)

**LIMPIEZA** ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO. Teléfono 25 51 16. (10)

**LIMPIEZA** ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO. Teléfono 25 51 16. (10)

**LIMPIEZA** ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO. Teléfono 25 51 16. (10)

**LIMPIEZA** ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO. Teléfono 25 51 16. (10)

**LIMPIEZA** ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO. Teléfono 25 51 16. (10)

**LIMPIEZA** ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO. Teléfono 25 51 16. (10)

**LIMPIEZA** ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO. Teléfono 25 51 16. (10)

**LIMPIEZA** ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO. Teléfono 25 51 16. (10)

**LIMPIEZA** ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO. Teléfono 25 51 16. (10)



# McGOVERN PROMETE ACABAR CON LA GUERRA DEL VIETNAM EN 90 DIAS

## GEORGE McGOVERN NOMBRA A THOMAS FRANCIS EAGLETON COMO CANDIDATO DEMOCRATA A LA VICEPRESIDENCIA

MIAMI BEACH (Florida) EE. UU., 13. (Efe). — El candidato presidencial George McGovern prometió anoche acabar con la guerra del Vietnam noventa días después de haber tomado posesión de la presidencia de Estados Unidos, si es elegido.

En una dramática confrontación en el Hall del Hotel donde se hospeda en Miami con más de un centenar de «hippies» y vociferantes manifestantes pacifistas, McGovern insistió en que de ser elegido Presidente retiraría a todos los soldados norteamericanos del Sureste de Asia y lograría la libertad de todos los presos norteamericanos en manos del Vietcong y de Hanoi.

El senador McGovern decidió abrir un diálogo con los enfadados manifestantes que gritaban «Paz en Vietnam ahora» para aclarar su posición sobre la guerra.

Ayer, en una entrevista con las mujeres de varios prisioneros de guerra, McGovern dijo que esperaba el regreso

a Estados Unidos de todos los hombres retenidos por Hanoi si ganaba la presidencia, pero que si los comunistas se negaban a hacerlo retendría una fuerza residual en Tailandia.

Al lograr hacer callar a los manifestantes, McGovern dijo que de ganar a Nixon en noviembre suspendería todos los bombardeos sobre Vietnam y retiraría toda la ayuda militar y económica al régimen survietnamita del Presidente Van Thieu.

**THOMAS EAGLETON, A**

### LA VICEPRESIDENCIA

MIAMI BEACH (Florida), 13. (Efe). El senador Thomas Francis Eagleton, demócrata por Missouri, fue escogido hoy jueves, por el senador McGovern para el puesto de candidato demócrata a la Vicepresidencia.

El anuncio fue hecho en esta ciudad por el director de la campaña electoral de George McGovern, Frank Maniewicz.

# AL PROGRAMA APOLO LE SUCEDERÁ EL SKYLAB

CON VUELOS CONJUNTOS DE ESTADOS UNIDOS Y LA UNION SOVIETICA

Nueva York, 13. (Pyresa. — La continuación del programa Apolo y la puesta en marcha de los proyectos «Skylab», de los vuelos conjuntos de los Estados Unidos y la Unión Soviética, del transbordador espacial y de algunos viajes a varios planetas de nuestro sistema, son los hitos principales del programa espacial norteamericano para la década de los setenta, según ha hecho público el Administrador de la N. A. S. A., Doctor James C. Fletcher.

El gasto medio anual que supondrán las actividades espaciales norteamericanas en la ciudad década será de poco más de 3.000 millones de dólares, la mitad del total de gastos en los años de mayor presupuesto espacial, a mediados del pasado decenio. El nuevo programa comporta, por otra parte, la exigencia de beneficios claros para la humanidad científica y tecnológica.

El programa «Apolo», que terminará con el sexto descenso del hombre sobre la Luna, misión prevista para el próximo mes de Diciembre, proporcionará no obstante a los científicos trabajo para el próximo quinquenio, y del estudio de sus conclusiones surgirán nuevas orientaciones acerca del origen y naturaleza del universo, especialmente en zonas cercanas a la Tierra.

Para el 30 de Abril de 1973 está previsto el lanzamiento de «Skylab», primera estación espacial norteamericana experimental. El «Skylab» funcionará en órbita terrestre durante los ocho meses siguientes a su lanzamiento, y en cinco de ellos, tres tripulaciones, de tres astronautas cada una, se turnarán en la estación y realizarán las investigaciones espaciales más completas que se han hecho hasta la fecha. Los estudios proyectados incluirán observaciones del sol para aumentar los conocimientos que se tienen acerca de

su influencia sobre la Tierra, y experimentos químicos, físicos y biológicos en condiciones de ingravidez.

A resultados del tratado firmado por Nixon y Kosyguin el pasado mes de Mayo, en Moscú, un Apolo norteamericano y un Soyuz soviético se encontrarán en el espacio y se unirán estando en órbita alrededor de la Tierra y los tripulantes se visitarán en sus respectivas astronaves, contribuyendo así, entre otras cosas, al perfeccionamiento de las posibilidades de salvamento en el curso de futuros vuelos.

En 1976 tendrá lugar el primer vuelo del transbordador espacial, nuevo método de transporte que permitirá llevar a pasajeros no cualificados como astronautas a una órbita terrestre. Este transbordador, del que se espera que sea el mayor logro en la exploración espacial en la década de los setenta, ayudará a reducir nota-

blemente los costes de lanzamiento y manutención de los satélites no tripulados.

Por último, dentro del citado programa, dos astronaves sin tripulación de la serie Pioneer, volarán hasta las proximidades del planeta Júpiter en este decenio, una de las cuales ya emprendió, pasado mes de marzo, un viaje de veintidos meses, y otra astronave similar pasará por las proximidades de Venus y Mercurio, en 1974. En 1976, una astronave Viking, que se situará en órbita en torno a Marte, dará suelta a una más pequeña que se posará sobre la superficie del planeta y buscará en él cualquier vestigio de vida.

Es evidente que cuando termine el presente decenio la imagen que tenemos del espacio habrá cambiado. Habrá disminuido su misterio y, al menos las zonas cercanas a la Tierra, habrán pasado a formar parte integrante del mundo del hombre.

## BRUTAL ASESINATO DE UN JOVEN SUBNORMAL EN EL ULSTER

### CUATRO MUERTOS, BALANCE DE LAS MARCHAS PROTESTANTES

Belfast. — Cuatro muertos, dos soldados británicos y dos civiles es el trágico balance de la celebración de las marchas protestantes de la orden de Orange que ayer recorrieron las calles de Irlanda del Norte.

La policía investiga la muerte de una nueva víctima cuyo cadáver fue encontrado al amanecer, en Belfast, así como el brutal asesinato de un subnormal, de quince años, perpetrado anoche por un grupo de terroristas en Belfast. David, joven católico, de 15 años pero con una edad mental de cuatro, se encontraba en la cama cuando fue asesinado.

Hasta el mediodía de hoy 41 explosiones hicieron temblar el suelo desde el pasado domingo.

# ENCARNIZADOS COMBATES EN QUANG TRI

## Elevadas pérdidas por ambos bandos

Saigón, 13. (Efe). — Fuerzas nordvietnamitas, apoyadas por carros, atacaron hoy a los Infantes de Marina surd Vietnamitas en los alrededores de Quang Tri y la última fase de los combates se ha caracterizado por las elevadas pérdidas por ambos lados.

### CHU EN LAI-LE DUC THO

Hong Kong, 13. (Efe). — El Primer Ministro chino, Chu En Lai, recibió ayer, en Pekín, a Le Duc Tho, uno de los más antiguos miembros del «Politburó» de Hanoi y Consejero de la Delegación de su país en las conversaciones de París entrevista a la que tam-

bién asistieron otras personalidades diplomáticas.

Por ambas partes, «la conversación fue muy amistosa y cordial», informa la agencia «Nueva China» la cual no dio detalles sobre los temas tratados en las conversaciones.

# TOTALMENTE VENDIDOS LOS EDIFICIOS SON FORTEZA 1 y 2

# AHORA

# 22

## VIVIENDAS MÁS

- \* en la misma situación
- \* con características y precios semejantes.

### EDIFICIO

# SON FORTEZA-3

...  
y con la garantía del  
...

SEGURO DE RECOMPRA COBASA

Habite Ud. SEIS MESES su vivienda en SON FORTEZA-3 antes de decidirse a adquirirla definitivamente.

Si por cualquier circunstancia no se siente Ud. plenamente satisfecho, exija la devolución de las cantidades entregadas, más un 8% de interés anual.

\* \* \* \* \*

INFORMACION Y VENTAS

**Cobasa** s. a. inmobiliaria

Plaza de Hornabeque, 11  
Tel.: 23 73 39

Lcy 57/1968.—Entidad Avalista: Banco Central.—Cuenta Especial núm. 6.552, en el citado Banco.

# EL LANCE DE LA JUSTICIA

Estamos en la época veraniega y hermosa de las ferias y fiestas de España, que siempre ha coincidido desde hace siglos en dos cosas: procesión y toros. Es decir, que éste es un buen momento para hablar de toreros, y, de hecho, de toreros y toros se habla cada día en todos los medios de comunicación social, que es una expresión que a mí me hace mucha gracia, y en tertulias y tendidos. Del mismo modo que Luis Miguel trata de volver al «piccolo mondo antico» del toro, con esos famosos y bien diseñados trajes que vienen a estilizar lo goyesco en la sociedad de consumo taurina, hay quien habla de crear poco menos que Escuelas o Universidades de tauromaquia, como en tiempos de Fernando VII —que es sujeto que no me cae bien desde chiquitito— y sus razones no son del todo desdeñables, porque apuntan a enseñar al que no sabe sin necesidad del calvario de las capeas o los lances nocturnos en las ganaderías de reses bravas, como ha sido tradición salvo para algunos toreros que por razón dinástica escapaban a esta aventura de sangre y dolor. Si la Fiesta nacional es una de nuestras «fábricas» productoras dentro de la extraordinaria industria general del turismo, no cabe duda de que hará falta alguna Escuela de Tauromaquia como la hoy de Hostelería, ponga por ejemplo.

Si Luis Miguel da un paso atrás, y a la vez adelante en cuanto a la estética del traje de luces toca, la Seguridad Social española ha dado un paso al frente en cuanto a los toreros afecta. Un decidido paso al frente al incluir esta profesión arriesgada, en la que tantos luchan y en la que tan pocos triunfan, dentro del marco de la seguridad del trabajo español. El torero a pie nace en el pueblo trabajador a la vez que los caballeros desmontan de sus jacas de lujo y eligen otros juegos para su diversión. El torero es la puerta de escape de quien se siente incómodo en la pobreza y quiere salir adelante a costa de la vida. De ahí el dicho de «más cornás da el hambre», que suele atribuirse a Juan Belmonte —yo esto no lo sé— y también aquella estúpida declaración que leí a uno de los toreros más conocidos y jóvenes del tiempo de Manolete: «¿Que por qué toro yo? Yo por quitar de lavar a mi madre». Hoy ya no es tanta la pobreza como la ambición de la gloria y de su fabulosa consecuencia financiera y social, la que mueve al torero. El riesgo, digan lo que digan los que siempre hablan del toro pequeño, del que ya se habló en las Ferias y Fiestas de Bisontes celebradas en Altamira, es el mismo: quien ha suprimido parte del riesgo no es ni el tamaño ni el trapío ni la edad del toro, sino el doctor Fleming y, claro, los abrumadores avances de la cirugía.

Licinio de la Fuente ha hecho dos cosas muy singulares e importantes en el mundo del trabajo español. Una de ellas, dar una Mutuality Laboral a los escritores —labor que inició Jesús Romeo—, y otra, incluir totalmente en el campo de la Seguridad Social a los toreros. Escritor y torero son las dos profesiones más peligrosas de España, lo que ocurre es que las cornadas que se dan al escritor no se ven tanto, a menos que haya guerra o revolución, y en ese caso nos mojamos todos: igual El Algabeño, camisa azul, que Saturio Torón, mi querido paisano y ex camarada, ídolo de mis años mozos, que murió luchando junto a los rojos. Como de escritores en este particular asunto suele haber más frecuencia de citas, no hago yo ninguna.

El torero, a salvo su Montepío, que por unas u otras razones no alcanzaba a cubrir ni todas las necesidades de la seguridad, ni a todos los que a esta profesión o arte se dedican, estaba con el trasero al aire, igual que el escritor. A partir de este primero de agosto, los protagonistas humanos del planeta de los toros, en su clase de trabajadores sobre la arena dorada, se hallarán a cubierto de muchas penas que antes se intentaban solucionar en las viejas tertulias del invierno, en los cuarteles de los cafés taurinos, con el ruego, la solicitud o el limpio sablazo. Desde el matador, sea figura o no, al banderillero, el picador, el mozo de estoque y el puntillero, el tantas veces dramático mundo de la tauromaquia encontrará en la Seguridad Social el justo amparo de cualquier otro trabajador español.

Es bonito que una profesión tan noble y valerosa, tan antigua y tradicional en nuestra vida, se acomode al ritmo social de nuestro tiempo. Personalmente, yo tengo mis dudas sobre la supervivencia de la Fiesta nacional —aunque sospecho que saldrá adelante—, pero me alegra saber que, mientras viva, los hombres que en ella encuentran pan y gloria, o pan a secas —el dolor se da por descontado—, tengan cubiertas una serie de necesidades gracias a la Seguridad Social española y a ese quite de futuras amarguras que ha hecho Licinio de la Fuente con el mismo temple que el viejo Marcial Lalanda —al que recuerdo de falangista en una bandera allá por Toledo de septiembre u octubre de 1936—, que ha llevado las negociaciones en nombre de los toreros, aplicaba, cuando uno era niño y mocito y cuando ya uno era un hombre, al lance de la mariposa, invento «del más grande». Aquello era riesgo y arte. Lo de hoy ha sido, simplemente, ese otro lance tan hermoso: justicia.

Rafael GARCIA SERRANO

## CONTRASTE DE PARECERES

### PERISCOPIO

Escribe Fabián Valle en «Arriba»:

Hace como unos veinte años que los publicitarios norteamericanos lanzaron sobre cines y televisores un arma secreta y mortífera, de cuya natalidad intentaron sacudirse atribuyéndola al arsenal futurista de aquel mago de la propaganda que se llamaba Joseph Goebbels. Era la publicidad «subliminal»: «flashes» de milésimas de segundo, intercalados en las proyecciones, incapaces de ser aprehendidos conscientemente por el ojo humano, pero que quedaban grabados en el cerebro del espectador, que luego, pedía en los comercios los productos «subliminados» sin saber el cómo y el porqué. La publicidad «subliminal», si uno no recuerda mal, murió cercenada por la espada de alguna ley senatorial, que la situó fuera de los senderos de la ética y los códigos.

No es lo mismo, por supuesto, pero desde hace semanas, el televidente español está asistiendo, quizá sin cerciorarse demasiado, a un nuevo tipo de publicidad, a la que hay que bautizar ya como «publicidad-jumbo». Ha estallado el «boom» de la publicidad en bloque. Los «spots» financiados en «pool», que prescinden de la marca para derivar en el género. Lo que se anuncia ahora son grupos. Publicidad de patatas fritas «en general»; de aceite de soja «en general»; de aceite de oliva «en general»; del «refresco del verano»: vino tinto y gaseosa «en general». Sería curioso que nuestras potentes agencias publicitarias explicaran el fenómeno. Sería curioso si las marcas que tenían nombre y apellido han llegado a la conclusión que el «trust» hace la fuerza. Pero sería necesario también que se garantizara el que este «boom» de los anónimos no va a derivar en esa peligrosísima «marea negra» de la carencia del control de calidad que bate muchas costas de nuestra industria. Dar la cara aunque resulte más caro, no sería un mal «slogan» para este verano...

## NUMEROS CUENTAN Y CANTAN

Bajo este título, un editorial de «Nuevo Diario» comenta:

«Durante los dos primeros planes de desarrollo, el crecimiento de la economía española ha sido 67 veces superior al alcanzado de 1906 a 1930. La participación de los salarios en la renta nacional ha pasado del 53 por 100 en 1963 al 58,8 por 100 en 1971, lo que representa una demostración objetiva de la más justa distribución de la riqueza española. Estos son datos irrefutables, que dibujan la realidad de España, y como ha dicho el almirante Carrero, poniendo punto final a todas estas consideraciones: «Puede que algunos digan que esto es un triunfalismo. Bien, pues si es triunfalismo, bendito sea el triunfalismo, que permite decir la verdad, aclarar conceptos y disipar confusionismos. Si «por sus frutos los conoceréis», ahí están, para que se compare, con la terminante elocuencia de las cifras, lo que hizo en España el sistema liberal de partidos políticos, que algunos pocos parecen añorar, y lo que ha hecho y seguirá haciendo cada vez con más impulso y mayor espíritu social, el Movimiento Nacional».

Esta es la verdad de España. La verdad objetiva y que el pueblo siente. Todo lo demás parece literatura. Pero mala. Es decir, propaganda».

## EFICACIA DE LA CONTRATACION COLECTIVA

En un editorial del diario «El Alcázar», se lee:

«Otro reproche que se hace a la contratación colectiva es el de que es ineficaz, pues acaba, por desacuerdo de las partes, en ceder el paso a las normas de obligado cumplimiento que fija el Gobierno en tales casos. El Ministro de Trabajo, Licinio de la Fuente, ha salido al paso de esta especie, demostrando, con la rotundidad de las cifras, que la acusación es falsa. En 1970, frente a 1.621 Convenios, se dictaron solamente 102 normas de obligado cumplimiento, y en 1971, frente a 1.717 Convenios, 61 normas. En lo que va de 1972, los Convenios han sido 361 y las normas 41.

Como se ve, las negociaciones en las que no se ha llegado a un acuerdo suponen, en los tres últimos años, menos del 10 por ciento de las que han concluido en Convenio Colectivo. Sólo el desconocimiento de realidad social o el propósito voluntario de ocultarla puede hacer sostener otra cosa. El desarrollo social en España es un hecho, tanto más notorio cuanto más baja ha sido la base, heredada de otros regímenes, de la que se ha partido. En este proceso, la contratación colectiva desempeña un papel decisivo como instrumento de justicia, de diálogo y de participación».

## CARTA AL RECTOR

E. C. Aguilar escribe en «Pueblo»:

«Don Juan Velarde Fuertes, catedrático de la Facultad de Económicas de la Universidad Complutense, escribió a fines del mes pasado, una carta al rector, en la que expone la situación dramática, de pura violencia coactiva, que ha rodeado a los profesores en esa Facultad durante los intentos de celebración de los exámenes. Una serie de casos penosos con catedráticos diferentes ilustran una crisis total de la relación maestro discípulo, cuya etiología es, en parte, política, y en otra parte, humana. A la distancia entre la cátedra mayestática de tiempos pasados y los alumnos se ha sumado ahora la actuación de unas minorías revolucionarias con plena conciencia de los fines que persiguen y de los medios que han de utilizar. De este sumado heterogéneo se obtiene un mosaico de diversidades, que actúan como con causas, en interacción, para potenciar el caos.

El profesor Figueroa es, probablemente, uno de los catedráticos más respetados en su Facultad; sin embargo, es insultado violentamente, y cuando alguien le ofrece protección responde: «Mire, si no me respetan como catedrático, la Universidad está tan muerta que prefiero que me arrastren». Probablemente los que lo insultaron no eran ni habían sido alumnos suyos, quizá eran de otros catedráticos, que no se habían preocupado tanto de ser respetados por sus alumnos y no los habían tratado tan abierta y exquisitamente como él, ni sentían un cariño tan profundo a la Universidad como para preferir ser arrastrado a verla muerta. Lo cierto es que la Universidad para estar viva necesita de los alumnos; tan cierto como que hay muchos catedráticos que se resisten a «comunicar» su propiedad, y pocos se ocupan de hacer sentir a sus alumnos que son miembros de una comunidad espiritual, intelectual y humana. ¿Por qué, a la hora de las donaciones, de las fundaciones, tan pocos universitarios se acuerdan de «su» Universidad?».

# SENTIDO ORGANICO DE LA DEMOCRACIA

«A la democracia verbalista y formal del Estado liberal, en todas partes fracasada, con sus ficciones de partidos, leyes electorales y votaciones plenas de fórmulas y convencionalismos, que confundiendo los medios con el fin, olvida la verdadera sustancia democrática, nosotros, abandonando aquella preocupación doctrinaria, oponemos una democracia efectiva, llevando al pueblo a lo que le interesa de verdad: verse y sentirse gobernado, en una aspiración de justicia integral, tanto en el orden de los factores morales, cuanto a los económico - sociales; libertad moral al servicio de un credo patriótico y de un ideal eterno y libertad económica sin la cual la libertad política resulta una burla».

Palabras, las que anteceden, de Francisco Franco, indicadoras del sentido de la democracia del Movimiento Nacional, de la democracia orgánica surgida el 18 de Julio de 1936, a la cual servimos lealmente los españoles fieles al sistema y que en sus leyes constitucionales, aprobadas mayoritariamente por el pueblo, institucionalizan constructivamente al Régimen. Democracia, auténticamente popular, donde el hombre no es enfrentado al hombre en disgregadoras luchas ideológicas; en donde la participación y la concurrencia política se realizan a través de las entidades naturales de convivencia —Familia, Municipio, Sindicato— y no por el nefasto y artificial sistema de los partidos políticos, cuya única misión parece ser, realmente, la de desunir a la sociedad al encuadrarla en entes falsos de disolu-

ción nacional y caos colectivo.

Democracia, la nuestra, básicamente constructiva, en la cual el clamor popular tiene su más completa receptabilidad en las estructuras del Estado y el ciudadano puede participar plenamente, sin discriminación alguna, en las más altas tareas políticas y administrativas del país,

a través de los adecuados órganos del Movimiento Nacional, abierto a todos los españoles sin excepción y en constante dinámica de progreso y perfeccionamiento.

Por eso, no entendemos bien las voces que, por ahí, nos hablan de la necesidad de «democratizar» al sistema, de cara al futuro sucesorio. ¿Qué otra democracia

pretenden entronizar que sea más cabal, más honesta y que responda más idealmente a los auténticos intereses del hombre y de la colectividad nacional? El realismo nos aconseja avanzar por el camino orgánico de la original democracia española, sin desnaturalizarla con corrupciones liberales que esterilizarían su probada virtud constructiva.



Oro puro en su vaso de whisky

J&B El escocés de 22 quilates.

...Es lógico que un whisky tan valioso cueste un poco más.

Representante exclusivo para España  
GECEPSA  
Av. José Antonio, 14 - Madrid-14

Concesionario para Baleares  
ANTONIO MOREY PONS  
DESTILERIAS MOREY  
Ctra. Palma-Alcudia, Km. 22,400 - Telfs. 232, 233, 234  
Telf. en Palma: 25 32 21 BENISALEM (Mallorca)



# Atalaya Deportiva

Por RAT

## EL VELODROMO DE TIRADOR ESTA YA A PUNTO

Decíamos hace unos días, que el Velódromo de Tirador se encontraba en un estado realmente de abandono y que nos daba la impresión de que no reunía en aquellos momentos las condiciones mínimas exigibles para que sobre su viejo cemento se disputaran los Campeonatos de España. Pero ha ocurrido lo de siempre y en el Velódromo, en la pista se entiende, han sido realizadas las operaciones de bacheo necesarias y ahora sí, pueden correr las motos y las bicicletas con la seguridad de siempre.

Claro que el Velódromo necesita algo más. Necesita que se haga todo lo proyectado y que vuelva por sus fueros. Que si una vez fue la primera construcción deportiva de la isla, puede volver a recuperar aquella categoría por poco que se lo propongan sus propietarios.

Nosotros creemos en el dinamismo del actual presidente del Veloz Sport Balear, nuestro buen amigo el abogado Sr. Company. Pero calculamos que ha llegado el momento de las decisiones heroicas y que deben aceptarse en un todo las proposiciones de la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes.

Ciertamente el Presidente de la Federación Balear Sr. Canals ha hecho todo lo que podía. Ha promocionado visitas al Velódromo de Tirador que han cristalizado con ofrecimientos muy serios, pero que naturalmente exigen sus garantías. Sabemos por ejemplo que la Delegación Nacional procedería al arreglo del Velódromo de Tirador si dispusiera de un contrato por 25 años —ponemos por caso— pero al parecer se tropieza con un poco de resistencia del Veloz Sport Balear que quisiera llevar adelante un proyecto más ambicioso, pero creemos que de momento es mejor aceptar lo que se le da a uno, que no exigir según que cosas extraordinarias que puedan resultar de imposible realización.

Hemos sabido también por boca del Presidente Sr. Canals, que la Federación Nacional ha venido concediendo unas subvenciones a la regional de Baleares que les han permitido en primer lugar la adquisición de un local social que precisamente ahora será bendecido e inaugurado. Les ha permitido subvencionar con 100.000 pesetas a los de Sineu para la construcción de su velódromo que será inaugurado también en las mismas fechas. Hemos concedido 50.000 pesetas al Veloz Sport Balear, etc. etc. Creemos que Luis Puig ha hecho por Mallorca todo lo que podía hacer.

En el capítulo de distinciones entra en el programa federativo premiar al Presidente de la Federación Nacional de Ciclismo, premiar a Andrés Oliver, premiar al amigo Miguel Blando que tanto ha hecho por el ciclismo. En fin que dentro de nuestras posibilidades pensamos movernos y hacer lo que sea.

Naturalmente el Presidente de la Federación Balear de Ciclismo está interesado en la organización del Campeonato de España tras moto y como es natural ha sido el artífice de este rápido arreglo de la pista a fin de encontrar las facilidades precisas para que esto pueda llevarse a efecto.

Bien. Esperemos que una vez más la Federación Balear pueda resolver su papeleta y que este Campeonato de España que estaba y está todavía —por qué no decirlo— a la vida del ciclismo mallorquín, pueda celebrarse. Y esperemos también que después de esta nueva concesión, de esta nueva tregua, se empiece a trabajar de veras para arreglar de una vez y ponerlo en órbita actual, a las viejas instalaciones del Tirador.

### CAMPEONATO DEL MUNDO DE PETANCA

## LOS MALLORQUINES FAJARDO Y JULIA, PARTICIPANTES

Hoy, en Ginebra (Suiza), y hasta el día 16, se celebrará el Campeonato del Mundo de Petanca con la participación de tripletas de Francia, Italia, Mónaco, Bélgica, España y Suiza.

Por vez primera, dos mallorquines, José María

Fajardo y Bartolomé Juliá, acuden a esta competición, y junto con el madrileño Gregorio Iglesias, representan a nuestro país, formando una de las tres tripletas españolas.

Feliz viaje y los mayores éxitos les deseamos.

### AJEDREZ

## FISCHER PIERDE LA SEGUNDA PARTIDA

REYKJAVIK (Islandia), 13. (Alfil). — Bobby Fischer ha perdido, por incomparecencia, la segunda partida de su match a 24 por el título mundial contra el ruso Boris Spassky.

Spassky cuenta ahora una ventaja de dos puntos a cero en la serie.

Bajo el reglamento del match, los jugadores tienen un plazo de una hora para presentarse después de la hora señalada para comenzar cada partida. En caso contrario, pierden por incomparecencia.

Lothard Schmid, gran maestro alemán occidental que actúa de árbitro del match, leyó la siguiente comunicación al concluirse la hora de espera: "Señoras y caballeros: De acuerdo con la norma cinco de las reglamentaciones de Amsterdam, Robert Fischer ha perdido la partida. No se presentó dentro del tiempo estipulado para ello".

Al concluir la lectura, se registró una gran ovación por parte de los aficionados que se hallaban en la sala.

Bajo las reglamentaciones internacionales, los jugadores disponen de dos horas y media cada uno para realizar cuarenta movimientos. El primer movimiento debe completarse en la primera hora.

El aspirante al título, Fischer, de 29 años de edad, se negó a jugar por objetar las posiciones que ocupaban las cámaras de televisión que cubrían el acontecimiento.

Los directivos norteamericanos e islandeses hicieron esfuerzos desesperados para persuadir al norteamericano a abandonar la "suit real" del Hotel Loftleidi, donde permanece, y presentarse en la sala donde se le esperaba. Un coche de la policía, con escolta de motocicletas, esperaba a

la puerta del hotel, para trasladar a Fischer rápidamente al lugar donde se celebra el match, pero el norteamericano no abandonó el hotel.

## EL FUTBOL REGIONAL SE SUMA A LA CONMEMORACION DEL 18 DE JULIO

EN EL ESTADIO BALEAR SE DISPUTARA UN GRAN TORNEO DISPUTANDOSE EL TROFEO HORNO CA'N MAGRANA

**EQUIPOS PARTICIPANTES: «CA'N CAPAS» II REGIONAL, «CA'N CANTO» III REGIONAL, LA CORONA Y BAR SITO, ADHERIDOS**

LO QUE NOS CUENTA D. FACUNDO QUESADA GARCIA, DELEGADO DE III REGIONAL

Los próximos días 15 y 17 de los corrientes se disputará en el Estadio Balear un torneo en el que participarán los equipos de Ca'n Cantó, Ca'n Capas, Bar Sito, y La Corona disputándose un trofeo donado por el Horno de Ca'n Magrana. Sobre este torneo nos habla el delegado de III Regional don Facundo Quesada García quien juntamente con el vocal señor Sáez Giménez han apenado con el peso de toda la organización.

regional está trabajando para el máximo éxito de este torneo realmente popular. Piensan en entrada gratis para todo el mundo y hasta han solicitado permisos especiales para que puedan asistir a estas exhibiciones los soldados francos de servicio.

Una conmemoración en toda regla y un éxito que esperamos consigamos, porque se lo merecen los organizadores.

FRONTON BALEAR			
Dividendos de las quinielas de ayer - Boletos a 10 ptas.			
Ptas		Ptas	
A 2-1 a 880	E 4-3 a 266		
B 4-2 a 334	F 2-3 a 1.148		
C 5-1 a 147	G 8-4 a 796		
D 3-1 a 224	H 4-2 a 527		
TRIOS			
Blanco	4-1-6 a	689	
Verde	6-2-4 a	482	
Naranja	8-1-3 a	1.093	
Amarillo	3-1-4 a	637	

Asegure sus fines de semana con un rápido

## MERCURY

FUERA BORDA

Hay diez modelos Mercury esperando en su distribuidor. Desde 4 hasta 140 H.P. Vaya a verlos o pídale mayor información.





MODELOS: 4, 7,5, 9,8, 20, 40, 50, 65, 80, 115 y 140 H.P.

Distribuidor:

**COMERCIAL MALLORCA, S. A.**  
Pascual Ribot, 62-64 - Tels. 23 71 44/45/46  
PALMA DE MALLORCA

Distribuidor General para España:  
**TOURON**  
Castelló, 23 - Tel. 225 85 80 - MADRID

## HUMORADAS



**BUZON DEL SOCIO DEL REAL MALLORCA**

—Desde que abrieron el buzón del socio hay que ver la de sugerencias, ideas, críticas y peticiones que se me han ocurrido.



## SKI-CLUB Mipep

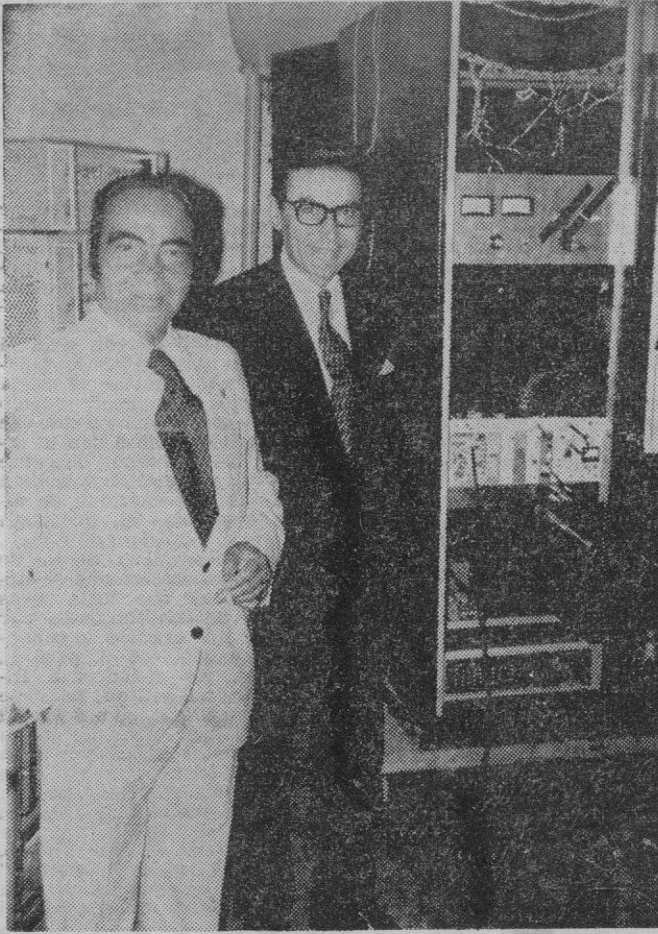
(FRENTE HOTEL TOBAGO EN PALMA NOVA)

 COCINA INTERNACIONAL	 ESCUELA DE SKI
 SOLARIUM	 BAR
 PUERTO DEPORTIVO	<b>CELEBRE SUS CENAS EN UN AMBIENTE ACOGEDOR Y SELECTO</b>

**PALMA NOVA**  
TELS. 90 Y 91

# UN PROCURADOR EN CORTES NOS HABLA DE FUTBOL

## ...Y DE LA NECESIDAD DE ASCENDER A I DIVISION



Este periodista, en Madrid, ha tenido oportunidad de convivir una jornada completa con don Gabriel Tous Amorós, teniente de alcalde-presidente de la Comisión de Cultura y Deportes del Ayuntamiento de Palma y procurador en Cortes. Y en la fotografía, aparece con el presidente del Real Mallorca, don Juan de Vidal, junto a la emisora que se está montando para Alfabiá. Hubo muchas horas por delante para hablar un poco de política, bastante de

kilowatios y lo suficiente de fútbol. Porque se da la circunstancia de que el amigo Tous Amorós es directivo del Club decano. Resumimos, del extenso diálogo, una entrevista informal.

—¿No está reñido el fútbol con la política?

—Yo creo que en el fútbol hay bastante política. ¿No lo piensas así?

—¿Por qué está en la Directiva de un club de fútbol?

—Me lo pidió D. Juan de Vidal. Yo pensé que puedo desarrollar alguna

función y dí el «sí». Si fuera para estar «de comparsa», no hubiera acudido a la llamada.

—¿Es amante del fútbol?

—Sí. Pero sin exageración.

—¿Cómo ve el futuro del Mallorca?

—Es indudable que se trabaja para reconquistar la Primera División. Por otra parte, la categoría de la isla y sus habitantes, bien lo merece. No obstante, espero no se me hagan preguntas de orden técnico.

—¿Es cierto que han mantenido una entrevista con el presidente del Atlético Madrid?

—Sí. Fue una grata casualidad. Ha acudido a almorzar al restaurante donde nos encontrábamos el presidente, un servidor y otros señores. Don Vicente Calderón nos dijo que, desde que asume la presidencia, nada le había pedido el Mallorca y que, si lo hace ahora y está en sus manos complacerle, lo hará con la mayor simpatía. Es decir, que se ha abierto una puerta más.

—¿Fue interesante el pleno de la Federación Española de Fútbol?

—Se trataron puntos de importancia. No obstante, nada tenía que pedir el Mallorca.

—¿Se trataba individualmente o por equipo?

—Aparte trabajos individuales, que siempre son inevitables, la Directiva trabaja en equipo.

—¿Que el éxito les sonría!... y al otro equipo.

Texto y fotos:

Lorenzo RIPOLL



# CONFIDENCIAL

## ECOS DE UN VIAJE

El Confidente deportivo, ha viajado bastante estos días. A su regreso, tiene cosas que contar.

—¿Dónde estuviste?

—En Madrid y en Barcelona.

—¿Algo podrías contar?

—Muchas cosas. Ha habido contactos entre dirigentes del Mallorca y el gerente del Real Madrid, señor Calderón. Todo muy cordial.

—¿Y en cuanto a ofrecimiento de jugadores?

—Ninguno, por ahora. No obstante, es importante que se hayan «firmado asperezas», pues desde hace años, las relaciones Real Mallorca-Real Madrid no son cordiales.

—¿Por qué?

—Esto se remonta al fichaje de Pepillo. ¡Ha llovido desde entonces! El Realismo puso como cláusula que el jugador no fuera alineado, aquella temporada, cuando se enfrentaran los dos equipos. Y precisamente Pepillo debutó en el «Luis Sitjar» frente a los entonces campeones europeos, teniendo una actuación sensacional, marcando goles y siendo el artífice de aquel 5-2. «Don Santiago no perdona», dijeron entonces. Y, en efecto, el «perdón» se ha retrasado mucho.

—Nada tiene que ver la actual Junta, ni la anterior, con aquel «suceso».

—Esto ya se lo explicarás al señor Bernabeu.

—¿Fue importante el pleno?

—La verdad es que ha resultado, para mí, casi intrascendente, a pesar del «bombo y plantillo» que se ha pretendido dar al cambio de algunas cláusulas en el reglamento de Partidos y

Competiciones. En cuanto al capítulo extranjeros, como todo sigue igual que antes, no hubo noticia.

—¿Qué hiciste en Barcelona?

—Hablar con el presidente don Enrique Montal.

—¿Para?

—Sondearle respecto a los jugadores que el Mallorca pretende le sean cedidos.

—¿Cuál es el criterio del señor Montal?

—Que se entiendan directamente con el gerente, señor Caraben, que es el hombre que conoce la situación exacta de los jugadores. «Lo que acuerden, de antemano, ya está aceptado por mí —aclaró Montal.

—¿Y qué opinan los jugadores?

—En principio, nadie piensa aceptar. Pero hoy estarán en el club azulgrana don Juan de Vidal y otros dirigentes para hacerles cambiar de opinión.

—¿Lo conseguirán?

—No soy pesimista.

—¿Algo más?

—El presidente mallorquinista estuvo a punto de lograr una «bomba» en Madrid. No ha explotado aún, pero podría resultar sensacional. Se llevó el talonario de cheques para arreglar inmediatamente el compromiso, si se presentaba la ocasión.

—¿Se trata de Amancio?

—Casi casi...



Los jugadores de fútbol están disfrutando de unas bien ganadas vacaciones (otros las merecen menos por haberlas «disfrutado» todo el año).

Nuestro dibujante, Arpo, ha «visto» así a una de las figuras mallorquinistas: sentado en la sierra, junto a un pino, leyendo al Confidente...

# RUNRUN

Se habla de que Cano interesa al Elche. No se trata de rumores, sino de algo más.

Emilio Villantueva, colega alicantino, nos ha contado:

—La noticia no es oficial, pero según las referencias que tenemos, es muy posible que el Elche fíche a Cano, jugador que causó muy grata impresión cuando el Mallorca jugó en Altabix. Al parecer, el club ilicitano pretende que dicho jugador consiga la carta de libertad por sí mismo.

El colega, termina:

—Cano es un jugador joven y de grandes cualidades. Al menos por lo que aquí se le pudo apreciar.

El Rayo Vallecano se interesa por conseguir los servicios del que fuera jugador del Elche hasta la temporada que ha finalizado, Hernández.

¡Chango, por favor, ven!

Parece que, el grupo 3º de III División, tendrá varios equipos fuertes, a saber:

Tarrasa, Levante, Alcoyano... y un mallorquín.

¿Quién?

Más adelante lo sabremos.

El 27 de septiembre ya se abrirá la competición de Copa. Se enfrentarán 80 clubs de 3º en sorteo «geográfico», los cuales quedarán reducidos a 20, tras una segunda eliminatoria.

Entonces, en la tercera, se enfrentarán a los 20 de Segunda, agrupándolos por sorteo puro.

Aquí romperá el fuego el Mallorca... que seguramente las pasará moradas con algún colista de Tercera.

Para no romper la costumbre.

Si nos lo permiten, vamos a ocuparnos un poco del nuevo reglamento de Partidos y Competiciones. «Nuevo», en algunos capítulos.

Artículo 5º.

El terreno de juego deberá ser un rectángulo perfecto, de superficie plana, ajustada a las medidas que determinan las Reglas de Juego. Asimismo se estará a lo prevenido en las mismas

en lo referente al marcado del campo, áreas de meta, de «penalty» y de esquina, y postes y largueros de los marcos o porterías.

En todos los campos se dispondrá, para la actuación de los jueces de línea, de banderines de tela blanca, sin bordado ni inscripciones algunos, que forme un rectángulo de cincuenta por cuarenta centímetros, adherido por su lado más estrecho a un palo cilíndrico de dos centímetros de diámetro máximo y sesenta de largo.

Artículo 6º. — Para las competiciones de categoría inferior a primera regional, bastará que los clubs posean un terreno de juego de medidas no inferiores a las mínimas reglamentarias, con las condiciones generales señaladas en el artículo anterior. Si la superficie no fuera de hierba deberá ser, en todo caso, lisa y regular, y no pedregosa o exageradamente arenisca, sin obstáculos ni otros defectos que perjudiquen el normal desarrollo del juego o constituyan peligro para quienes en él intervengan.

Las Federaciones Regionales fijarán libremente las condiciones que deban reunir los campos destinados a sus otras clases de competiciones, respetando las mínimas establecidas en este Reglamento.

Artículo 7º. — Los terrenos de juego en que se celebren partidos de competición oficial para clubs de primera categoría regional, deberán tener las máximas medidas posibles, fijándose para cada caso las respectivas Federaciones dentro de los límites que señalan las Reglas de Juego; y asimismo, además de las condiciones generales a que se refiere el artículo 5º, poseerán vallado interior y exterior, caseta de vestuario y duchas para los jugadores, dependencia especial para el árbitro y servicio médico con botiquín de urgencia. Si la superficie no fuera de hierba, se estará a lo que para tal supuesto establece el artículo anterior.

La valla exterior deberá cercar sólidamente el recinto, con una altura mínima de dos metros y medio; la interior, que aisle al público del rectángulo de juego, estará colocada a una distancia no inferior a dos metros y medio de las bandas laterales y a cuatro de las de meta.

Destinado exclusivamente para la entrada y salida de jugadores, árbitros, jueces de línea, entrenadores y auxiliares, existirá un paso dispuesto de modo que aquellos transiten separadamente del público.

El recinto del campo comprendido dentro de la valla inte-

rior no podrá ser utilizado como medio de acceso a las localidades.

Los marcos o porterías deberán estar provistos de redes.

Artículo 8º. — Los campos de los Clubs que intervengan en competiciones nacionales deberán reunir, además de los requisitos expresados en los artículos anteriores, los siguientes:

1º) El terreno de juego deberá ser de hierba.

Podrán ser dispensados de esta condiciones, si bien por una sola temporada, los Clubs de nuevo ingreso en categoría nacional, por ascenso a Tercera División, previa solicitud cursada a través de su Regional e informada por ésta, que resolverá la Real Federación.

2º) Sus medidas no serán inferiores a sesenta y cinco metros de ancho y cien de largo.

3º) Los postes y el larguero de los marcos serán de sección elíptica y su diámetro mayor, que no excederá de doce centímetros, será perpendicular al trazado de la línea de puerta.

4º) El paso destinado a los árbitros, jueces de línea, jugadores y auxiliares, será en lo posible subterráneo; y, en otro caso, estará protegido en toda su extensión, desde los vestuarios hasta su acceso al campo.

5º) Deberán poseer vestuarios independientes para cada equipo y para los árbitros, con dos duchas, lavabos y sanitarios, al menos, en cada uno de ellos, y servicio de agua corriente caliente y fría.

6º) Dispondrán de una dependencia destinada a clínica de urgencia, asistida por facultativo.

No tiene desperdicio el artículo 9º, que dice:

«Queda prohibida la entrada de cualquier clase de ganado en los terrenos de juego...»

Ahora muchos lectores ya saben qué campos de fútbol están en condiciones para la práctica del mismo, en nuestra isla.

Seguiremos con el tema... si nos lo permiten.

ANTE LA FESTIVIDAD DEL 18 DE JULIO

**GRAN TORNEO DE PETANCA ORGANIZADO POR LA OBRA SINDICAL EDUCACION Y DESCANSO, CON LA COLABORACION DEL C. P. CASA BUADES**

**REGLAMENTO**

Esta competición se regirá por el Reglamento de la Federación Nacional de Bolos y Petanca y en particular por los siguientes artículos.

Quedan invitados todos los clubs de la isla sin limitación de tripletas ni condición de categorías e igualmente los afiliados a la Obra, quedando inexcusablemente cerrado el plazo de inscripción a las 18 horas del día 17 del corriente. Las inscripciones serán remitidas por escrito al local social del Club Petanca Casa Buades, sito en la C./ Doctor Ferrán, 132 (Bar Montecarlo).

**COMPETICION-DESARROLLO Y TERRENO DE JUEGO**

Las partidas darán comienzo a las 8,30 horas y se jugarán en las pistas del Club Petanca Casa Buades.

Esta competición se desarrollará por eliminatoria directa hasta el final de la competición, con lo cual se dilucidará campeón y subcampeón, debiendo enfrentarse los perdedores de las semifinales para conseguir un orden cronológico.

Todas las fases se disputarán por riguroso sorteo sin tener en cuenta la posible coincidencia de que tengan que enfrentarse los tripletes de un mismo club.

**FACULTADES DEL**

**COMITE ORGANIZADOR**

La presentación de casos no previstos en el reglamento de la Federación Nacional ni en la presente articulado, serán decididos en forma inapelable por el Comité Organizador.

**ARBITRO**

Será designado por la Federación Balear de Bolos y Petanca.

**PREMIOS**

Placa alusiva a la petanca por el Club y medalla individual para cada una de los cuatro tripletes clasificadas.

**RESPONSABILIDADES**

La Federación de Bolos y Petanca y la Obra Sindical y cuantos intervengan en la competición, quedan exentos de toda responsabilidad por los daños o accidentes cualquiera que éstos sean, que por razón de la misma pudiera derivarse a las personas o cosas que intervengan en dicha competición o ajena a ella.

**COMITE ORGANIZADOR**

**RELIEVES REGIONAL DE GENOVAR**



■ Ocorre muchas veces, que cuando los éxitos de un equipo acaparan por entero la atención de "hinchas" y elementos directivos, algunos de éstos dejan por completo abandonadas las relaciones públicas, que todo club está obligado a poner en práctica, de manera muy especial, si el equipo es de los llamados "potentes" en cuanto a medios y solera. Viene esto a colación por un detalle harto significativo, cuyo protagonista es un club de los llamados "poderosos" de la antigua I Regional. Por lo visto, los rectores del equipo a que nos referimos, se creen que todo "quisque" está obligado a rendirles pleitesía, como si el mero hecho de ensalzar los méritos del equipo diera categoría a quienes desinteresadamente se vienen preocupando de ensalzar los triunfos propios y las escasas derrotas que acostumbran cosechar. Craso error, si siguen manteniéndose en esta tesitura, y si no que se lo pregunten a cierto locutor de radio y a un corresponsal de nuestro periódico, olvidados olímpicamente, en los actos celebrados tras la consecución del título de campeones de Mallorca de I Regional de uno de los 2 grupos. No creemos que el jeroglífico sea difícil de descifrar.

■ La festividad de Santiago, es aprovechada en muchos pueblos de la isla, para conmemorar la Fiesta Mayor de la localidad, y con ello, motivo obligado para hacer la presentación del equipo que la próxima temporada defenderá los "colores" locales. Talmente volverá a ocurrir dentro de breves fechas en Algaida, equipo que recibirá al C. D. Soledad para entre los dos, disputar el logro de artístico trofeo que gentilmente ofrece el Ayuntamiento.

■ Cosa parecida ocurrirá en Calviá, ya que uno de los actos "estelares" del programa de festejos, será sin lugar a dudas, de marcado signo futbolístico. Para hacernos partícipes del acontecimiento, anteañoche nos trasladamos a la floreciente villa turística, para mantener un cambio de impresiones con los dinámicos directivos que rigen los destinos del ya potente equipo de I Regional.

■ Los hermanos Llompert (magníficos muchachos los dos), han hecho caso omiso a los muchos



por su cuenta una especie de "guerra fría" con las miras puestas a ocupar el sillón presidencial. Pues bien, la ocasión llegó cuando menos se lo figuraba, habida cuenta de la dimisión del presidente con carácter voluntario. Entonces... creyó llegada para él la magnífica ocasión tanto tiempo deseada. Al anuncio de cierta reunión de "urgencia" acudió completamente convencido de que a la salida, saldría con la investidura del máximo dirigente del club, ya que así, se lo habían prometido, buena cantidad de directivos, que como él, formaban en la junta dimisionaria. Pero, cuál sería su asombro, al oír de boca de casi todos los que se habían reunido, de que hacía pocas horas que habían acordado por mayoría de que el cargo lo ocuparía otra persona, eso sí, para él, habría una vice-presidencia. Indignado por tal actitud, no se le ocurrió otra cosa que dirigirse al que hasta aquel momento había sido presidente, quien con toda tranquilidad le contestó: "En cierta ocasión (según cuenta la historia), los romanos, reclutaron a unos cuantos mercenarios para que asesinaran al rey Viriato. Una vez realizado el "genocidio" acudieron a quienes les habían ordenado cometer el crimen, con el fin de recoger el premio que habían acordado, y en vez de percibirlo, recibieron el desprecio por medio de estas palabras: "Roma, no paga a los traidores"... etc., etc. Y como tú, fuiste un traidor mientras yo fui presidente, ahora recoges el premio que te mereces". Como moraleja... está que ni pintado.

■ Parece ser, que tanto Ramis como Munar, ambos jugadores del Algaida, emigrarán la próxima temporada hacia el norte mallorquín, para enrolarse en sendos equipos, cuyas localidades están distanciadas por pocos kilómetros, y cuyos clubs, son de los llamados "económicamente fuertes".

cantos de sirena, y han renovado nuevamente con el Constancia, demostrando con ello, su ferviente amor a los colores "inquenses". Nos alegramos.

■ Tal como nos lo contaron, escrito queda: En cierto equipo palmesano de I Regional, y que últimamente ha dado mucho que hablar, la concordia entre el equipo directivo, brillaba por su ausencia. Hubo alguien, que en el transcurso de la temporada, hizo

■ La nostalgia futbolística, ha sentado sus reales en la villa de Artá, y por tal motivo, una pujante e ilusionada directiva, presidida por el veterano D. Pedro Matamalas, andan metidos en una especie de "carrera contra reloj", con el objetivo, de culminar las gestiones para que allá por el mes de septiembre, el equipito local, juegue en plan oficial y federado en el rectángulo de juego del terreno de "Les Pesqueres", noticia que de verdad nos ha producido enorme alegría.

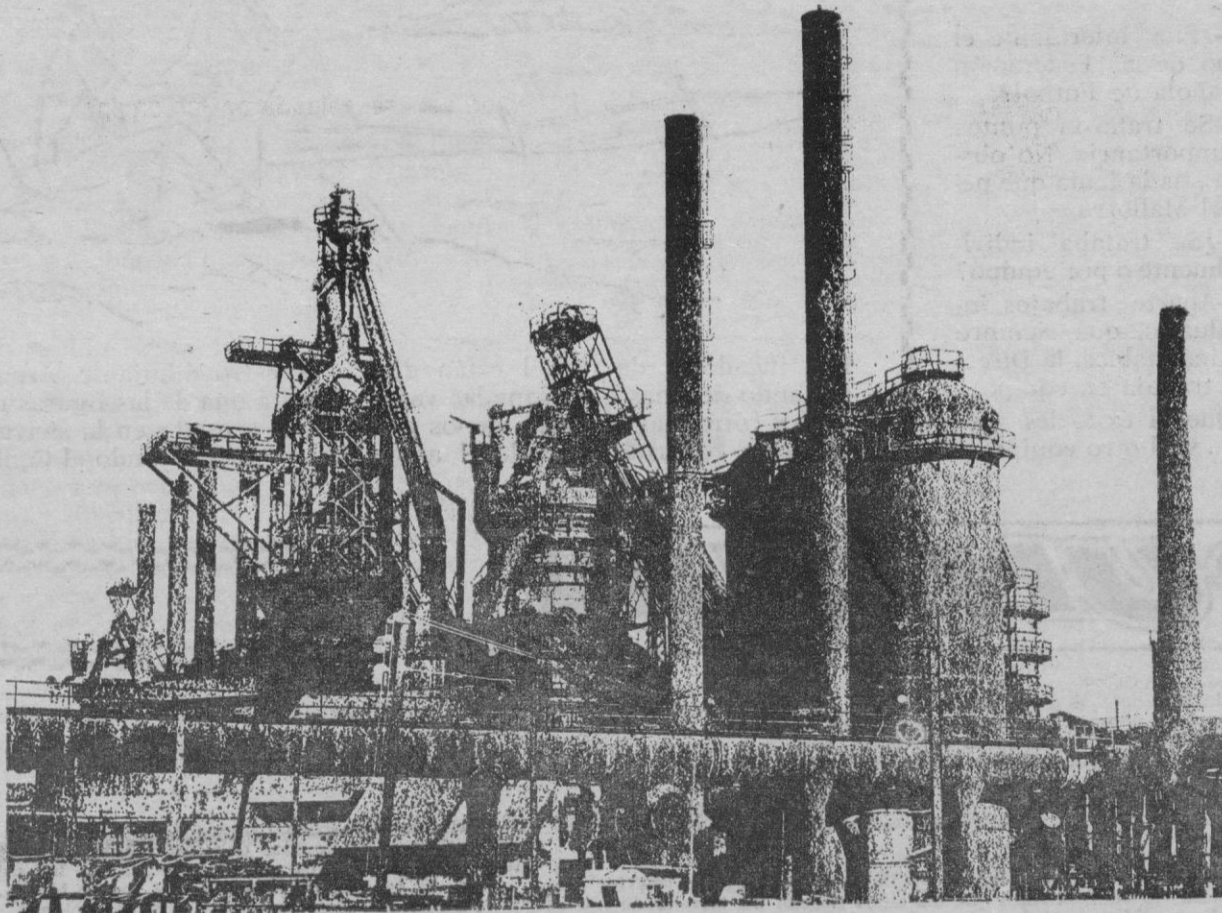
**CARPINTEROS**

PUERTAS, PERSIANAS, MADERAS TROPICALES Y DEL PAIS.

JUAN VIDAL BESANTES

C/. Marqués Fuensanta, 18 - 2ª planta - Letra C. - Teléfono: 21 59 14

**Banesto desea un arranque valiente de nuestra industrialización.**



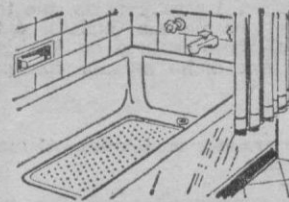
Para elevar el nivel de vida de un país, es fundamental promover su industria y tratar de alcanzar, con la máxima rapidez, las más ambiciosas metas.

La gran capacidad financiera de Banesto ha constituido la base de muchas de nuestras mejores realidades industriales. Y nos preparamos a que lo siga siendo, de modo aún más intenso, durante los próximos años, en el que hemos de tender a un acelerado crecimiento de la riqueza nacional.

**BANESTO**

Ayuda para el futuro

**CORTINA PLASTICO** Tel. 22 25 29



**GOMEX**

Velazquez, 27 y Cazador, 1

ARTICULOS DE PLASTICO Y GOMA

DESCUENTO A HOTELES

**CLUB TIRO PICHON**

MANANA SABADO, día 15 A LAS 16 horas

TIRADA CIERRE DE TEMPORADA  
**Trofeo BAR TIRO PICHON**  
y 30.000 PTAS. EN PREMIOS FIJOS.

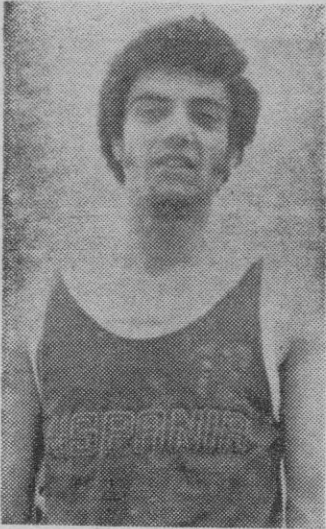
6 PICHONES 2 CEROS EXCLUYEN HANDICAP  
INSCRIPCION: 1.000 PESETAS

**PREMIOS:**  
1.º 7.000 Ptas. 5.º 3.000 Ptas.  
2.º 5.000 " 6.º 3.000 "  
3.º 4.000 " 7.º 2.000 "  
4.º 4.000 " 8.º 2.000 "

Segundo clasificado: Trofeo C.T.P.M.  
Desempate Trofeo

**A. FUSTER**

Venta de pichones muertos en el campo de tiro.  
SERVICIO DE ARMERIA, BAR y RESTAURANTE



FERMIN BOSCH

# BALONCESTO

POR ANTONIO PUJOL

## FERMIN Y GAMONAL, PRIMEROS FICHAJES REALIZADOS POR EL CLUB MOLINAR



FRANCISCO ALBERTI

### DON FRANCISCO ALBERTI, CONTINUA SIENDO PRESIDENTE DEL HISPANIA

Hoy es el Molinar el que nos ofrece la noticia de dos fichajes realizados para su equipo de III División Nacional, al haber estampado su firma los jugadores Fermin y Gamonal.

El primero, Fermin Bosch, procede del Hispania, equipo en el que militó la pasada temporada y Gamonal, se inició en el Español, para pasar después al Cide y de éste al Luis Vives en la pasada temporada. Gamonal es hijo de Hilario, que hace algunos años se inició en el Molinar, club en el que estuvo durante bastantes años, para pasar después al Español, estando apartado en la actualidad del baloncesto activo.

Estos son los dos primeros fichajes realizados por el Molinar en su nueva etapa, estando a punto de lograr la firma de otros cuatro elementos, con lo que ya empieza a vislumbrarse el cuadro de jugadores con los que contará. **ALBERTI SIGUE SIENDO**

#### PRESIDENTE DEL HISPANIA

El pasado martes hubo Junta

General en el Hispania, motivada por el nombramiento de nuevo presidente, ya que había sido nombrada una Comisión Gestora. En la citada reunión, ésta informó no haber podido encontrar ninguna persona para ostentar el cargo, por lo que se requirió al Sr. Alberti continuara en la presidencia, a lo que finalmente aceptó poniendo por condición debería nombrar él a su Junta Directiva. Hubo votación y posterior reunión y finalmente se acordó a lo solicitado, por lo que Francisco Alberti continuará siendo presidente de la veterana entidad.

Se hizo alusión después a los proyectos para esta nueva temporada para los distintos equipos del Hispania y especialmente por lo que se refiere al de III División, aunque no se facilitó ningún nombre de los que habrán de ser jugadores del equipo.

#### TRES PARTIDOS EN LAS

#### VIVIENDAS V. DE LLUC

El próximo domingo se disputarán tres encuentros en la pista del Grupo de Viviendas Virgen de Lluc, incluidos en el programa de festejos. A las cinco de la tarde, jugarán las infantiles femeninas del Hispania y Agustinas Vivero. A continuación, se enfrentarán los equipos femeninos del Hispania y Binisalem y finalmente, serán los equipos seniors de los dos clubs citados, los que cerrarán este festival baloncestístico, procediéndose a las diez de la noche al reparto de los trofeos y clausura de estos torneos.

#### VII ANIVERSARIO DEL

#### CLUB BINISALEM

La próxima semana se inician las fiestas patronales de Binisalem y en el programa de las mismas han sido incluidos varios partidos de baloncesto para conmemorar el séptimo aniversario del Club Binisalem.

En la categoría junior se disputará un torneo con la participación del Ajic, Buñola-Roxa, La Salle Pont d'Inca y Binisalem, abiendo cedido un trofeo la firma Elbe-Terry.

También habrá torneo femenino, con la disputa del Trofeo Morey-Bols y participarán además del equipo local (Peña Morey), La Salle Pont d'Inca, Buñola-Roxa y Jovent.

Los días 22 y 23 se celebrarán las primeras eliminatorias, a partir de las siete de la tarde, para el lunes día 24 jugar la final de vencedores y de vencidos los juniors y el martes, festividad de San Jaime, serán los femeninos los que decidirán los cuatro puestos del torneo, jugándose otros dos partidos.

#### EL SAN JOSE,

#### A ALMERIA

Ayer, por vía aérea, salió hacia Valencia para después continuar en tren hasta Almería, el equipo de minibasket del San José, campeón de Baleares, que asistirá al Campamento Nacional instalado en Aguadulce y que durará hasta el próximo día 28.

Forman la expedición los siguientes jugadores: Bartolomé Petro, José Antonio Suau, Miguel Rodríguez, Miguel Capó, José Gamundi, Pedro Creus, Pedro Tortella, Pedro Roca, Sebastián Parets y Vicente Sarañana. Les acompañan el preparador Bartolomé Ferragut y el delegado Guillermo Suau.

#### ESTA NOCHE, LA ASAMBLEA DE CLUBS

Conforme hemos venido anunciando, esta noche a las nueve, tendrá lugar la Asamblea Provin-

cial de Clubs, que se celebrará en San Fernando y en la que aparte los asuntos propios a tratar, se añadirán otros cuyos textos se recibieron precisamente ayer en la Balear, relativos a las elecciones de jugadores, preparadores y federaciones, que deben estar representadas en la Federación Española, dictándose al efecto las consiguientes normas para conocimiento de todos los interesados.

#### ESTA NOCHE, LA

#### ASAMBLEA DE CLUBS

Conforme hemos venido anunciando, esta noche a las nueve, tendrá lugar la Asamblea Provin-

**Auto-Escuela**  
**Dazder**  
AV. A. ROSSELLO  
(EDIFICIO MINACO)

## Electrónica TUR

Barceló y Combis, 8 - Tel. 278795

### SENSACIONAL OFERTA

POR SOLO 6 DIAS, DEL 12 AL 17 DE JULIO

**En vísperas de la festividad del 18 de julio, Electrónica TUR desea que todos los hogares disfruten de los programas de T.V. ofreciéndoles un televisor nuevo de 24" VHF con 2.º programa, modernísimo, a cambio del suyo, abonando sólo 8.976 pesetas.**

**Caso de no poseer Vd. televisor, visítenos, con la seguridad de que disfrutará de todos los programas por un precio nunca visto.**

EXPOSICION Y VENTA, CON SERVICIO TECNICO EN TODA LA ISLA

TALLERES: PASAJE C'AN CURT - TELEFONO 272606

# ¡Nosotros no nos estancamos!

Garantizamos la completa estanqueidad de nuestras piscinas porque técnicamente no nos hemos estancado. Somos especialistas y seguimos investigando.

Nuestra afirmación está respaldada por un equipo especializado y una amplia experiencia en la construcción de todo tipo de piscinas.

REINDESA utiliza los más avanzados diseños y experimentados procesos de construcción, a base de hormigón gunitado, homologados internacionalmente.

Las principales ventajas de la técnica del hormigón gunitado son:

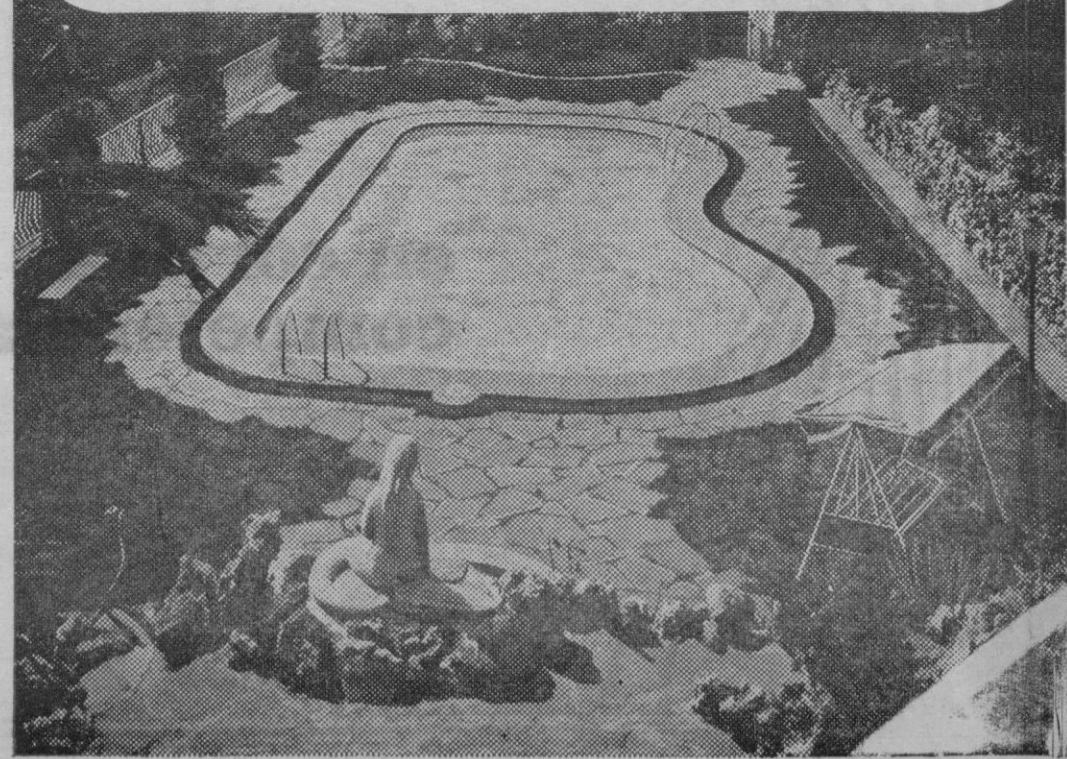
- Impermeabilidad total.
- Rapidez en la construcción.
- Gran resistencia.
- Adaptación a toda clase de superficies.
- Completa estanqueidad.

VEA EXPOSICION O SOLICITE FOLLETO A

## REINDESA

piscinas ■ tenis ■

AVDA. GRAL. PRIMO DE RIVERA, 39-41 • TEL. 22 47 13/14 • PALMA



**ADIOS A VICTORIERO**

«HE SIDO UN JUGADOR QUE SE ENTREGO EN FAVOR DE SU EQUIPO»

«MALLOCCA ES SENSACIONAL Y SIEMPRE ESTARA EN MI CORAZON»

José Antonio Pérez Bacallado, Victoriero en el mundillo futbolístico, ha dado por finalizada su vida como jugador profesional y el lunes regresa a su tierra natal, Canarias, de donde salió en el año 1961 para enrolarse en el Cádiz.

Ayer, a pesar de sus múltiples ocupaciones, propias de quien trasladada su residencia y de forma definitiva, concedió a «BALEARES» unos minutos.

Le vemos algo nervioso, no por nuestra presencia, sino debido a que las despedidas alteran la humanidad más templada. Y para calmar, un poco de historia.

do patadas a cualquier cosa y en los lugares más inverosímiles. Más en serio, pasé al juvenil de la Unión Deportiva Las Palmas y en su equipo de aficionados otras dos temporadas. De allí al Cádiz durante otras dos, en II División; fui traspasado al Levante, estando los azulgrana en la División de Honor, tres años y en 1966, junto con Domínguez y Pepín, al Mallorca. Estando en Cádiz contrae matrimonio con Soledad Melián, también de las Islas Afortunadas y tenemos dos hijos, Soledad y José Antonio. Como anécdota, éste nació en Palma mientras el Mallorca se enfrentaba al Castellón al que ganamos por 2-0.

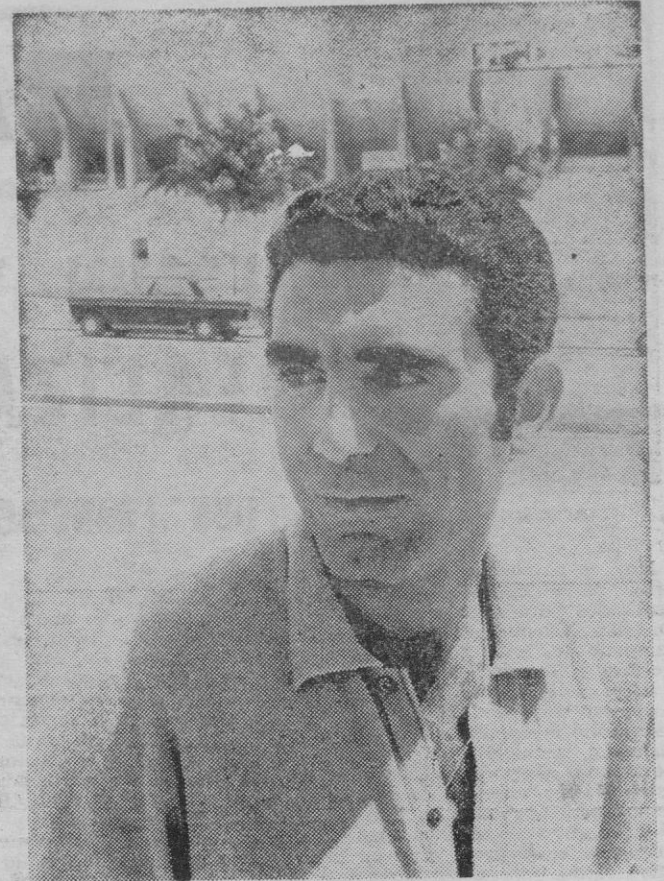
—¿A qué se debe el que se te conozca por Victoriero?  
—Mis padres son naturales de la población isleña La Victoria. Se les conoce por «victoriosos» y de ahí mi sobrenombre.  
—¿Jugador técnico o de fuerza?  
—La opinión la dejo a los críticos y al público. Tengo la conciencia tranquila de haber cumplido y entregarme totalmente en la defensa de los colores a que he pertenecido. Lo di todo en cada partido.

—¿Te han expulsado muchas veces del terreno de juego?  
—En categoría nacional, dos veces. La primera, injustamente, cuando militaba en el Cádiz, la otra en Logroño, alineándome con el Mallorca y aquí si la merecí por comportarme incorrectamente. Otra fue la temporada pasada en un amistoso contra el Standard de Lieja. Era capitán, iba a reclamar a ese gran árbitro y amigo que es Rigo, lo interpretó de otra forma y me envió a los vestuarios. Si quiero aprovechar la ocasión, para disculparme de árbitros, jugadores y público por algunas veces no haberme comportado debidamente, pero se debía a mi temperamento fogoso, nunca a menospreciar al rival ni a falta de respeto. Son lances del juego.

—¿Con que compañeros te has penetrado mejor?  
—He sabido acoplarme al juego de todos mis compañeros y ellos me ayudaron. En el Levante, formamos una línea que dió muchos comentarios elogiosos, estando yo en la derecha, con Pedreño en el centro y Calpe a la izquierda. Ahora bien, las tardes incomparables con Doro y Sans en el Mallorca no podré olvidarlas. Nuestra penetración era total, no sólo en el campo, sino fuera de él. Y no olvido a Bolao, otro gran central.

—¿Qué extremos te han hecho «penar» más?  
—En el fútbol moderno, en donde no hay puestos fijos, no son los extremos a los que tienen que vigilar exclusivamente. Ahora bien, en ese puesto, Gento y Collar han sido una preocupación constante. Había que hilar muy fino y estar durante los 90 minutos totalmente pendiente de ellos.  
—¿Ha sido tu último partido en el «Luis Sitjar» el jugado frente a los Veteranos de Madrid?  
—Como jugador profesional, ya me despedí. Como perteneciente al Rea Mallorca, sí. Aún podría mantenerme algún año más, pero es mejor irse a que le echen. Otras perspectivas reclaman mi atención.

—¿A qué te vas a dedicar?  
—En Las Palmas voy a estar enrolado en asuntos publicitarios. Si las horas libres me lo permiten, y en plan amateur, es posible entrenar a algún equipo juvenil.  
—¿Nostalgias?  
—Enormes. Voy a mi tierra, pero aquí dejo una parte de mi vida y de mi corazón. Mallorca y sus gentes, son maravillosas. Conmigo, con la familia, todo han sido atenciones y gentilezas. Allí, en Canarias, Victoriero tiene una casa para los que de aquí lleguen, un amigo entrañable que seguirá paso a paso todos los acontecimientos de aquí, no sólo del fútbol, al que deseo los mayores éxitos, sino de todos sus



problemas y satisfacciones. No digo adiós sino, hasta siempre. expresado. Al gran deportista y caballero, le deseamos suerte y felicidad.  
DEL SOL  
(Foto L. Ripoll)

**AVISO**  
**MOREY SERRA**  
MATERIALES CONSTRUCCION  
Recinto F.F.C.C.  
Comunica a sus clientes y amigos que por causas de reparación de las Avenidas, no será posible servir con la rapidez acostumbrada. No obstante los pedidos pueden seguir cursándolos a los mismos Teléfs.: 214279 y 223776  
GRACIAS

**MALETAS VIAJE**  
DESDE **312** PTAS  
*Dardo*  
LORENZO VICENS 7 y BARTOLOME FERRÁ 6  
T. 22 33 57 - PALMA -  
Calle junto Edificio Minaco

**TAPICERIAS QUINTANA**

APROVECHE LAS **GRANDES REBAJAS**

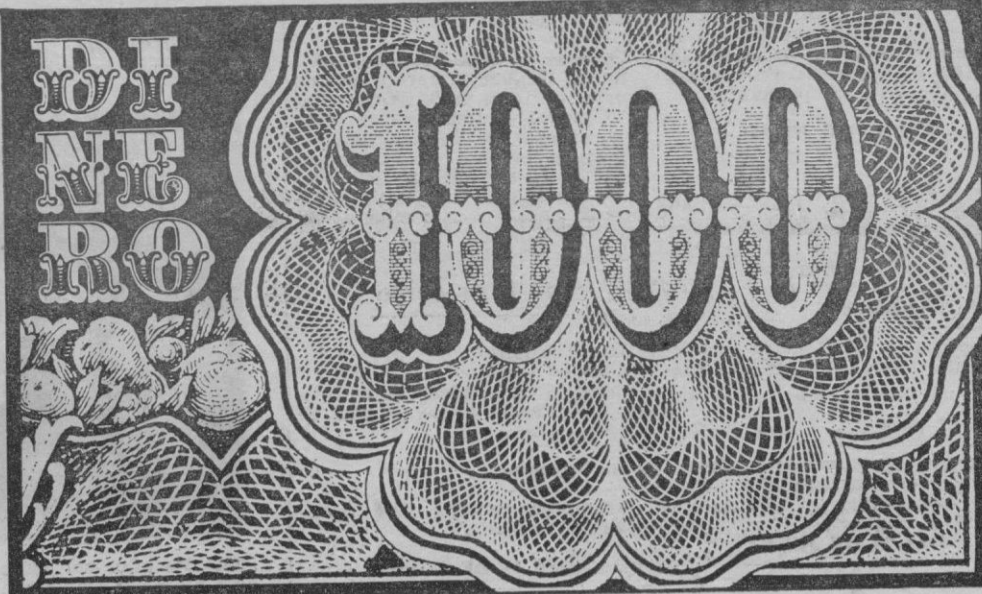
en cortinas de calidad a precios sin competencia.

C/ OLMOS, 23 TEL. 22 65 00 22 55 77 PALMA

# AHORRE



TIEMPO Y



DI  
NE  
RO

## TODO LO QUE UD. PRECISE PARA SU HOGAR



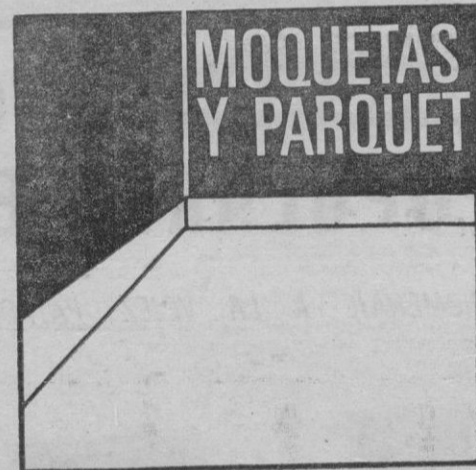
LAMPARAS



MUE  
BLES



ELECTRODOMESTICOS



MOQUETAS  
Y PARQUET



SONIDO



ALFOMBRAS  
Y CORTINAS



PERFUMERIA



VAJILLAS  
Y MENAJE



DROGUERIA  
FERRETERIA



AIRE  
ACONDICIONADO

- \* MONTAJE COMPLETO DE PISOS
- \* INSTALACION COMPLETA DE APARTAMENTOS
- \* INSTALACION COMPLETA DE HOTELES
- \* SERVICIO DE DECORACION GRATUITO

INAUGURACION 17 DE JULIO



# radio borne aparthogar

SAN MIGUEL, 135  
Tel. 22 75 44/41  
Palma de Mallorca

6/19/72

# FIESTAS POPULARES DEL COLL D'EN REBASSA

La Comisión organizadora de los festejos y fiestas, presidida por don Pedro Homar Vallespir, alcalde pedáneo de la localidad, tiene el honor de invitarles a los actos programados con motivo de las fiestas populares de la barriada. Anticipándoles las gracias por su colaboración y presencia.

## DIA 15 DE JULIO

A las 6 de la tarde:

Gran partido de fútbol: C. D. San Francisco—C. F. Ca Na Paulina (campeón Adheridos).

A las 20,30 horas:

Cucañas en la Plaza de la Iglesia, para jolgorio de niños y mayores.

A las 22 horas:

Extraordinaria verbena, amenizada por el conjunto más admirado: Los Javaloyas, alternando con "Los Condes".

## DIA 16 DE JULIO

A las 10 horas:

Quinto gran circuito pedestre del Coll d'en Rebassa, disputándose el gran Trofeo del Excmo. Ayuntamiento de Palma.

A las 12 horas:

Suelta de patos en el Balneario El Peñón.

A las 16 horas:

Carreras pedestres por las calles de la localidad con las clásicas "Joyas", conejos y pollos. Estarán amenizadas por la gaita y el tamboril.

A las 18 horas:

Emocionante partido de fútbol.

Gran Trofeo Balneario El Peñón: U. D. Colerense—Atco. Molinar (campeón II Regional).

A las 22 horas:

Festival de folklore, variedades y tablao flamenco. Agrupación de Danzas del Vall de Mallorca (Casa Oliver); Antonio Baeza, cantautor, sucesor de Antonio Molina, con su guitarrista José Gómez; trío Los Campanilleros; El Triunero, con su pareja de baile y guitarrista. Actuación completa del Tablao Flamenco "Los Rombos", con su "Real Flamenco Show".

## DIA 17 DE JULIO

A las 20,30 horas:

Cucañas en la Plaza de la Iglesia. Carreras de sacos. La olla de las sorpresas.

A las 22 horas:

Grandiosa verbena. Los "Javaloyas" y "Los Ros".

## DIA 18 DE JULIO

A las 11 horas:

Travesía a nado Cala Gamba, primer Trofeo Prebetong. Suelta de patos y búsqueda del tesoro.

A las 18 horas:

Interesante partido de fútbol, trofeo Calzados Charlye: U.D. Colerense—C.D. Rotlet.

A las 21 horas:

Gran partido de baloncesto, entre los equipos femeninos: C. D. Colerense—Soledad. Trofeo Cervizas Damm.

## LA PUEBLA

### LAS PROXIMAS FIESTAS DE SAN JAIME

#### INAUGURACION DE LA PANADERIA CA'N PACO



Todos los años por estas fechas y algo antes, se empieza a rumorear sobre los actos programados para las fiestas tradicionales de San Jaime, que junto con las de San Antonio Abad, constituyen las fiestas de carácter eminentemente popular y de divertimento público.

Este año, los actos programados abarcan desde la festividad de Santa Margarita—día 20—patrona de nuestra villa, hasta el día 26, festividad de Santa Ana; luego la totalidad—o casi totalidad—de los actos entretenidos estrictamente entre los días 24, 25 y 26, con la becerrada y actuación de una banda cónica-taurina, fútbol, verbenas, dos, que estarán

amenizadas por los conjuntos "Black Fire", "Los Belak", "Los Albas", Cristina y su conjunto y "Grupo 68", conjunto local en las dos noches. Después actos culturales como es el Premio Sa Pobla de narración corta, concurso de pintura para infantiles, conciertos, castillos de fuego y tracas; en definitiva un programa repetición de años anteriores, con pequeñas modificaciones, pero que sigue manteniendo el interés de viejos y jóvenes al haber programados actos para todos los gustos.

Esperamos que sigan revistiendo el interés de todos para un mejor lucimiento de ellas.

#### INAUGURACION DE

#### CA'N PACO

El pasado sábado tuvo lugar la bendición e inauguración de una panadería denominada Ca'n Paco, con asistencia de D. Rafael Serra Company—alcalde de nuestra villa—, así como de varios concejales, cuidó de bendecir las instalaciones—modernas instalaciones— el cura-económico Rvdo. D. Jaime Vallés; además de los nombrados asistieron al acto numerosos invitados que participaron de una suculenta merienda.

Nuestra enhorabuena a D. Francisco Jaume, su propietario, a la par que le deseamos que haya prosperidad en estas nuevas instalaciones.

S. ALORDA

(Foto Cervera)



General Mola. 22  
Galerías Avenida. 14  
Plaza Pedro Garau. 9

HOY

36

PAGINAS

## PORRERAS

### EL COCHE PARA LAS RELIGIOSAS

El número de "Semilla" correspondiente al actual mes de julio publica la segunda relación de donativos recibidos para la Campaña Pro-coche para las Religiosas enfermeras.

El total recaudado hasta el día 28 de junio ascendía a 88.472 pesetas; a las que podemos añadir las 6.200, recaudadas con motivo del partido de fútbol que se celebró el pasado día 2 de julio y que tan magníficamente organizó la Granja Mónaco.

La comisión organizadora nos encarga que recordemos a los que todavía no han depositado su donativo y su intención es hacerlo, que el día 31 de julio quedará cerrada definitivamente la suscripción. Si la cantidad recaudada superase el coste del coche, el sobrante será destinado a los gastos del carnet de conducir y para mantenimiento del coche.

#### MATRIMONIOS

Durante el pasado mes de junio se unieron en santo matrimonio: D. Jesús García Vicens con doña Coloma Garí Roig, don Lorenzo Cerdá Ripoll con doña Angela M.ª Toledo Ferrer, don Jaime Ballester Barceló con doña Ana M.ª Ruiz Ruiz, don Guillermo Bover Mestre con doña M.ª Monserrat Vaquer y don Miguel Tomás Soler con doña Catalina Lliteras Ximelis.

A todos ellos les deseamos eterna felicidad.

#### DEFUNCIONES

Fallecieron en Porreras durante el mes de junio: don Juan Martorell Llull, casado, de 59

años; don Bernardo Cabrer Banafe, casado, de 60 años; doña Margarita Mesquida Lliteras, viuda, de 87 años; don Andrés Monserrat Mestre, viudo, de 80 años y don Gabriel Gornals Sagreras casado, de 60 años. Recibían sus apenados familiares el testimonio de nuestra condolencia más sentida.

#### BAUTISMOS

El pasado domingo, día 2, a las 4 de la tarde en la Iglesia Parroquial, tuvo lugar la solemne celebración del Bautismo Comunitario.

Recibieron las aguas bautismales de manos del Rvdo. D. Pedro Torres: la niña Sebastiana Marihuja de don Juan Vidal Mellá y de doña Margarita Mesquida de Vidal y Margarita, hija de don Bartolomé Oliver Tomás y de doña Coloma Morlá de Oliver.

#### REGRESARON

Regresaron de la isla de Menorca donde han pasado unos días de vacaciones en compañía de unas entrañables amistades los hermanos Gerónima y Sebastián Mas Veny.

#### NATALICIO

El hogar de los esposos doña Margarita Roig y don Francisco Bennassar, Maestro Nacional del Colegio de San Felipe Neri de Porreras, se ha visto alegrado con el nacimiento de un precioso niño, el cuarto de sus hijos, al que se le impondrá el nombre de Francisco.

Padres, hermanos y abuelos desearon nacido reciban nuestra más cordial enhorabuena.

## SINEU

### PROHOMONIA DE LA SANGRE

(De nuestro corresponsal). — La Prohomonia de la Sangre es noticia por la fiesta que celebró el pasado domingo día 2. La invitación que hicimos valió, y acudió muchísima gente a la esplendorosa Misa Mayor.

Hay que resaltar que han hecho su entrada como miembros de honor de la Prohomonia, el Muy Ilustre D. Nicolás Dameto y D. Juan María Fiol Tur.

Con motivo de la onomástica de Su Hermano Mayor Don Juan Carlos de Borbón, la Prohomonia le felicitó y en atención han recibido un telegrama con el siguiente texto: "S.A.R. el Príncipe de España me encarga transmitir su agradecimiento por la felicitación en el día de su santo. Afectuosamente". Firmado: Marqués Mondéjar".

#### NOMBRAMIENTO

El Rdo. Sr. D. Dionisio Sastre Alonso, natural de Sineu y Rector de la Parroquia de San Armadams, Santa Teresita, ha sido nombrado canónigo de la Catedral de Mallorca.

Reciba nuestra más cordial enhorabuena.

#### EL EQUIPO DE FUTBOL

El equipo de fútbol local, la próxima temporada estará integrado en la Sección Deportiva del Teclclub. Participando en la categoría de Regional. Su delegado será D. Antonio Ramis Comas y su secretario D. Miguel Fontcuberta.

#### FUNCION TEATRAL

El pasado sábado se estrenó la obra en tres actos de Miguel Puigserver i Llabrés: "L'Amo'n Sió'n", cuya dirección corre a cargo de D. Guillermo Rosselló.

La calidad de los representantes es buena. Ya la conocemos por sus anteriores éxitos. En ésta, vale la pena resaltar la actuación de Juan Gelabert Capellá, en el papel de "secretari".

Hubo además un animado fin de fiesta, con la innovación, muy aplaudida, de varias piezas al acordeón por D.ª Mary-Carmen Arrieta de Lladó. Bailes artísticos dirigidos por la Srta. Tania Quetglas, profesora de Educación Física y Danzas. Fragmentos de zarzuela de "Gigantes y cabezudos" y de "La rosa del azafrán", bajo la dirección musical de D. Baltasar Biliboni.

La recaudación de esta agradable velada, se destina íntegra al homenaje a la vejez que prepara nuestro pueblo. Recordemos que tenemos 107 octogenarios.

Nosotros los deseamos tantos éxitos como los años anteriores. Nuestro cuadro artístico recorrió gran parte de la isla. Y casi podríamos adelantarnos que así será hogaño. Hay pueblos que ya se aproximan para que les llegue "L'Amo'n Sió'n".

#### NATALICIO

El hogar de D. Pedro Ramis Real y D.ª Magdalena Oliver Ferrer se ha visto alegrado con el nacimiento de un precioso niño, su primogénito, al que se le impondrá el nombre de Miguel.

#### ENLACE SANCHIZ - FLORIT

El nuestro Templo parroquial, bellamente adornado, contraerán matrimonio el pasado día 8 la bella señorita Inés Florit Jaume y el joven José Luis Sanchiz Escandell.

Reciban los contrayentes nuestra enhorabuena.

Esteva y Pastor

## ARENAL EXITO DE LOS FESTEJOS POPULARES EN S'ARANJASSA

HOMENAJE A LA VEJEZ, PATROCINADO POR LA CAJA DE AHORROS



Los homenajeados de S'Aranjassa. — (Foto San Antonio)

(De nuestro corresponsal informativo, TOMEU SBERT). — La localidad de S'Aranjassa vivió con intensidad el desarrollo de los anuales festejos populares. El sábado y domingo tuvieron lugar los diferentes actos programados. Los festejos estuvieron patrocinados por el Excelentísimo Ayuntamiento de Palma.

Los festejos empezaron el sábado por la tarde con una tirada de tiro pichón a iaula, organizada por el Club Tiro Pichón de Palma. En dicha tirada tuvo destacada actuación y resultó vencedor el buen tirador Tomeu Reinés. Por la noche tuvo lugar una sensacional verbena con intervención de "Los Javaloyas" y la estupenda artista que es Margaluz. A continuación actuaron los conjuntos "Los Suter's" y los "Péndulos". La asistencia de público fue masiva y el desarrollo un éxito completo.

En la mañana del domingo se ofreció el anual Homenaje a la Vejez y que este año estuvo patrocinado por la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares, a través de su delegado-director en nuestra localidad arenalense, don Juan Ferrer Ramis. A las 10'30 empezó la misa solemne con asistencia de los homenajeados y que ofició el Muy Rvdo. Padre Provincial de los Padres Franciscanos don Miguel Tous Gayá, quien además pronunció adecuada homilía con referencia al homenaje que se estaba celebrando. Una vez terminada la Santa Misa tuvo lugar en los locales de la Escuela Pública la continuación del homenaje asistien-

do los homenajeados, todos acompañados de sus padrinos. Hubo intervención destacada de los típicos "Xirimiers de Pina". Ocuparon lugar preferente, como lo habían ocupado en la Misa, el señor Alcalde de Barrio de San Jordi y S'Aranjassa don Antonio Orell Pons; el director-delegado de la Caja de Ahorros en El Arenal, don Juan Ferrer Ramis; el señor Económico de la Iglesia de San Isidro Labrador, Padre don Sebastián Taberner Adrover, quien asimismo había puésado el órgano en la función religiosa. La presidencia la ocupó el Muy Rvdo. P. Miguel Tous Gayá.

Los 36 homenajeados asistentes recibieron diversos obsequios de la comisión organizadora y los más ancianos, doña Antonia Biliboni y don Francisco Serra Llabrés, obsequio especial, una artística cruz de oro como recuerdo de tan señalada fecha.

A la terminación del Homenaje a la Vejez tuvieron lugar carreras pedestres, disputándose bonitos premios y obsequios.

Por la tarde y empezando a las 3'30 dio comienzo una interesante tirada al plato, organizada por la Armería Mas de Palma y que constituyó un éxito.

Finalmente por la noche, tuvo lugar la puesta en escena de la aplaudida comedia dicha en lengua vernácula, titulada "Ninette i un senyor de Mallorca" interpretada por el gran artista mallorquín Xesc Forteza y su Compañía. Al final ofrecióse un animado fin de fiesta. El éxito conseguido por Xesc Forteza y su compañía fue completo, premian-

do el numeroso público asistente a los buenos actores con fuertes aplausos.

Repetimos, los festejos populares de S'Aranjassa de este año han resultado excelentes y la Comisión Organizadora encabezada por su presidente, don Martín Rigo, se apuntó un sonado triunfo, tanto en asistencia de público como en organización en todos y cada uno de los actos programados.

**LÍNEA DIRECTA**

ITALIA (GENOVA)  
GRECIA (PATRAS)

CRUCE EL MEDITERRANEO CON SU COCHE  
SEA LIBRE  
¿QUÉ DÓNDE QUIERA  
CUANDO  
QUIERA

Todos los domingos, con los buques «DANA CORONA» y «DANA SIRENA» Europa a su alcance y, si lo prefiere, LA ETERNA GRECIA

**DEDS SEAWAYS**

CONSULTE CON SU AGENCIA DE VIAJES  
Miguel Puigserver, Agente DE DS  
Avda. Antonio Maura, n.º 64 - Palma

venga con nosotros... con

EL OCIO, ¿UNA UTOPIA? (II)

UN POCO DE HISTORIA

- EL OCIO COMENZO CUANDO LA PRIMERA MENTE HUMANA IDEO COMO TOMARSE LA VIDA CON ALEGRIA
LOS GRIEGOS POSEYERON LA MEJOR CULTURA DEL OCIO DE TODA LA HISTORIA Y DE ELLA NACIERON LAS OLIMPIADAS, LA FILOSOFIA CLASICA Y EL TEATRO OCCIDENTAL
PERO LOS ROMANOS ACABARON CON ESTA HERENCIA, A FUERZA DE REFINAMIENTO EN LOS PLACERES

Por Manuel María

El ocio no es ninguna cosa nueva. Puede que este periodo «técnico» de la era industrial que vivimos se apunte algún tanto para la historia en lo que a utilización equivocada del ocio se refiere. Pero éste existe desde que existe el hombre...

EL OCIO DE LOS CLASICOS

En la antigua Grecia había ciudadanos libres y esclavos. Los ciudadanos libres del siglo de oro practicaban intensamente el atletismo y con ello conseguían un doble objetivo: mantenerse en buena forma física y en un equilibrio moral que resultaba de la misma actitud deportiva...

En Esparta veían las cosas de otro modo. Se imponía a sus ciudadanos una vida austera, la disciplina espartana, y consagraban su ocio a entrenarse en el combate...

Los griegos celebraban también «misterios» y representaciones teatrales como ocio cultural y por ello es Grecia la cuna del teatro occidental. La tragedia y la comedia tienen allí sus mejores exponentes...

LA ROMA DE LOS CESARES

Los romanos fueron menos cultos que los griegos en todos los sentidos, aunque heredaron bastantes de sus costumbres y con ellas el gusto por las letras, la retórica y el teatro. En las clases altas estaba bien visto reunirse en algún salón elegante donde escuchaban los recitales de los poetas...

Para las masas, Roma inventó el circo. Las huelgas populares de esclavos y de clase obrera romanos han consagrado un grito de guerra: «Panem et circensem!» (¡Queremos pan y diversión!)

como las diversiones de los poderosos. El pueblo vivía así alineado y desposeído de sus mejores valores humanos, gritando enloquecido y pidiendo al César la cabeza de sus mejores gladiadores...

TAMBIEN EN LA EDAD MEDIA

Algunos medievales utilizaban la práctica de las armas como una actividad ociosa. Y la caza se ejerce entonces como un juego. Los torneos, entendidos como lucha o concurso, vienen a ser el deporte medieval, completando el ciclo de la actuación de los trovadores verdaderos precursores de los seriales de la televisión...

Y EN LA EDAD MODERNA

La Corte de Francia creó un nuevo estilo que copiaron los grandes señores, los pequeños nobles, los altos funcionarios, los ricos negociantes y los grandes burgueses en general...

En los siglos XVII y XVIII la burguesía cultivada tuvo sus salones literarios. El pueblo juega también, pero menos. Los juegos populares ocupan un lugar particular en toda Europa...

El carácter de este ocio, como el de épocas anteriores, está representado por un escaso número de personas que disponen ampliamente de tiempo para desprenderse del trabajo sin que éste merme su rendimiento...

DESDE 1920

Tras la primera época de la revolución industrial, tan trágica para todos los obreros, hacia 1920 se mudan las cosas por completo. El ocio se reconoce como un derecho aparejado a la limitación del horario de trabajo...

Sin embargo, un número elevado de obreros elevan su rango cultural. Las organizaciones sociales crean los artículos de estudio. Los movimientos juveniles facilitan la transición cultural hacia una nueva forma de ciudadanía...

El ocio comienza ya a organizarse, cada vez mejor, y a tomar un sentido profundo, ayudado por las conquistas de la psicología social. Nos acercamos mucho a la forma democrática de una burguesía aristocrática, tal como ocurrió en Grecia hace dos mil quinientos años...

¡ATENCIÓN A SU PAGA EXTRAORDINARIA! NO SE LA GASTE TODA, AMIGO NUESTRO.

Reserve 20 pesetas de nada y adquiera en el primer quiosco el extra veraniego de

«7 - FECHAS»

¡Qué calor, amigos...! El modo de refrescarse es embebiéndose en la lectura de nuestras 132 páginas.

Una ducha de diversión, entretenimiento, alegría, curiosidad y conocimiento de cosas importantes, extrañas o curiosas.

Mucha risa, mucho optimismo y grandes oportunidades de «romperse» agradablemente la cabeza resolviendo enigmas, crucigramas, damerogramas y pasatiempo.

Y luego los chistes, ¡por centenares! Fruto del lápiz de nuestros mejores dibujantes y del de los más categorizados del extranjero.

META EN SU MALETA DE VERANEANTE EL NUMERO EXTRA VERANIEGO DE

«7 - FECHAS»

Con esta baraja de reportajes:

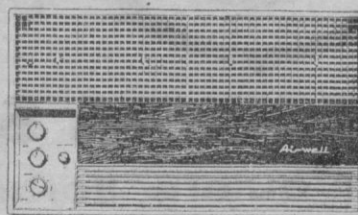
- «EL LUTE, UN QUINQUI INSTALADO EN LA LEYENDA». — Hace un año logró escapar del penal del Puerto de Santa María. Su primer delito conocido fue un robo de gallinas, el 2 de mayo de 1962, en Badajoz.
«HISTORIA DE LA AVIACION MILITAR ESPAÑOLA». Un relato lleno de interés que abarca desde la primera patrulla aérea a la fundación del Ejército del aire. Del aeroplano al avión, pasando por la guerra de Marruecos y la gloriosa hazaña del «Plus Ultra». Luego, las actuaciones heroicas en la guerra de liberación.
«OTRO AÑO, OTRO VERANO, OTRA LADY EUROPA». — Rocío Jurado, la bellísima, fue la primera «Lady España». Luego hemos tenido dos «Ladys Europa»: Teresa Gimpera y Emma Cohen. María Callas e Ira de Flústenberg fueron, en cambio, las más discutidas.
«EL OESTE SIN TRAMPA NI CARTON». Entérese de quienes fueron de verdad Juanita Calamidad y el famoso «Cheriff» de Aylene.
«EL MUSEO PERSONAL DE MARINO AMAYA». — Contemple en este reportaje la trayectoria del escultor: desde la gracia infantil a las concepciones abstractas.
TOMAR LAS AGUAS... España, país extraordinariamente rico en manantiales con propiedades curativas. La Hidrología médica, una solución ideal para los espíritus angustiados y los cuerpos enfermos. Y además, algo divertido, literario y sentimental.
DEL BLANCO AL NEGRO. — Por qué las damas han pasado de la blancura de los polvos de arroz al bronceado de las playas. La influencia maravillosa del sol del turismo y las bellezas que hace lucir.
EL BARCO EN LA MONTAÑA: Del mar de Castilla al Lago de Ibón. Espejo de agua en la sierra madrileña. Nuevas rutas para el veraneo español.
TODO ESTO, Y MUCHAS COSAS MAS, EN EL EXTRA DE VERANO DE

«7 - FECHAS»

Está a la venta en todos los quioscos de España: ¡Y solo cuesta veinte pesetas el ejemplar!

AIRWELL ACONDICIONADORES DE AIRE

SIN NECESIDAD DE AGUA



Nos dedicamos exclusivamente al aire acondicionado. Desde el más reducido aparato para dormitorios hasta el más potente equipo para oficinas o industrias. PROYECTOS Y PRESUPUESTOS GRATUITOS.

DELEGACION PARA BALEARES Balmes, 132 y 134 - Telef. 25 46 55 PALMA DE MALLORCA

DISTRIBUIDOR PARA IBIZA Instalaciones Industriales RAFAEL MARI Avda. España, 74 - Telef. 30 12 01 - Ibiza

DISTRIBUIDOR PARA MENORCA HIJOS DE JUAN SINTES Gral. Goded, 10 - Telef. 35 11 20 - Mahon

Pauline SCALI

ALTA COSTURA FRANCESA

SE COMPLACE EN COMUNICAR A SU DISTINGUIDA CLIENTELA, QUE PRESENTARA EN SUS SALONES, EL MIÉRCOLES, 19 Y JUEVES, 20 DE JULIO, DE LAS 6 A LAS 8 DE LA TARDE EN PUNTO, UNA NUEVA COLECCION DE VERANO Y DE PLAYA-COSTA AZUL, TAMBIEN MODELOS DE

COURREGES, PIERRE CARDIN, JEAN PATOU

SE RUEGA UNA RESERVA ANTICIPADA PARA SER MEJOR ATENDIDAS.

ESTE AVISO SIRVE DE INVITACION

Plaza Santa Catalina Thomás, 36 Teléfono 21 27 41.

HOY, 36 PAGINAS



«CINCUENTA MILLONES Y UNA MUJER»



Una de las ascensiones más fulgurantes en la historia del moderno cine ha sido la de Ursula Andress, que va a ofrecernos, en breve, una nueva muestra de su talento en la divertida comedia "Cincuenta millones y una mujer".

Ursula Andress, una hija de buena familia, nacida en Suiza, se dio a conocer a nuestro público con un papel de "vamp" en "Doctor No", una de las cintas de la serie Bond. El impacto ejercido por su belleza y por su fotogenia se ha repetido en cuantas interpretaciones, progresivamente importantes, hemos podido admirarla: "Las tribulaciones de un chino en China", "She" ("Ella"), "¿Qué hay de nuevo, Pussy Cat?", "Casino Royal".

Su largo idilio sentimental con otro astro popular, Jean Paul Belmondo, ha reforzado, si cabe,

su celebridad y ha subido su cotización artística.

Ursula Andress es una mujer que, espiritualmente, nada tiene que ver con su impresionante estampa, y que está bien lejos de sentirse esa mujer despiadada y decidida que aparenta en los repartos. Es, más bien, tímida y sensible, indecisa y culta.

En cuanto a sus dotes interpretativas han ido depurándose con la práctica, hasta el punto de que se ha convertido en una actriz finísima, de vivo talento y marcada personalidad. "Cincuenta millones y una mujer" lo confirmará próximamente, en su papel de una audaz y desprejuiciada aventurera, que no vacila en complicar a su marido y a su amante en un complot bancario que la permitirá, si triunfa, librarse del uno y del otro.



«LA CAPA ROJA»

**JAIME III** Nacionalidad: Sueca. — Distribución: Selecciones Fusterman - Ultrascop. — Director: Gabriel Axel. — Fotografía en East-Bjornstrand (Rey Sigmar); Lisbeth Movin (St.); Eva Dahlbeck (Reina); Gitte Haeming, Brigitte Federspiel. Duración: 85 minutos.

El rey Sigmar logra atraer a los vástagos de una familia rival y sellar con ellos la paz. Sin embargo las envidias y la intriga llevarán al exterminio a los hijos de ambos clanes.

Supongo que el guión de este film estará inspirado en una de las muchas razas escandinavas que, como todo relato popular, tiene sus puntos de contacto con otros relatos históricos convertidos en leyenda.

Se trata de un bello film que con una gran sobriedad de medios nos cuenta lo que bien pudo servir de base para una superproducción. El austero palacio de un rey rural que choca lleve corona, las luchas más reales que espectaculares, el signo fatalista del relato, las bárbaras costumbres de una época, lo positivo y negativo de unos tipos, son detalles que debemos colocar en el haber de este



UNA SAGA ESCANDINAVA Y LA GUERRA FRIA  
Comenta: CINEFILO

«EL ESPEJO DE LOS ESPIAS»

**RIVOLI** Producción: Británica. — Distribución: Suevia Films Director: Franck R. Pierson. — Fotografía en East-Bjornstrand (Rey Sigmar); Lisbeth Movin (St.); Eva Dahlbeck (Reina); Gitte Haeming, Brigitte Federspiel. Duración: 95 minutos.

Los jefes de los servicios secretos se aprovechan de los antecedentes de un muchacho para enviarle en peligrosa misión especial a la Alemania Oriental.

El complicadísimo mundo de los espías en un film de marcado tono antibelicista aunque, para llegar a él, se tenga que hablar de la firmeza de carácter de los británicos durante los bombardeos con los «V-2» y de lo que hipotéticamente se lograba al mandar a la muerte lo mejor de la juventud.

Se trata, una vez más, de demostrar como la guerra es un juego que gusta a unos cuantos y que culpa suya es mantener latente la guerra fría, aceptando las derrotas con cierta deportividad aunque contando con unas víctimas que nada tienen que ver con las intrigas políticas.

El relato es a veces claro y en otras ocasiones no tanto, quedando al aire la justificación de algunas reacciones. Se entremezcla con la acción las consabidas escenas eróticas de relleno, lo suficiente suavizadas, y se pone cierta atención en el retrato de los tipos apareciendo algunos pintorescos como el del chófer homosexual.

Christopher Jones juega a ser el sucesor de James Dean y en personajes episódicos aparecen actores importantes del cine británico y la sueca Pia Dagenmark.

SUE LYON EN «LOLITA»

Cuando Sue Lyon hizo "Lolita" debutaba en el cine. Fue un sensacional descubrimiento. Su extrema juventud, indispensable para caracterizar el papel de la protagonista, estaba acompañada de la inquietante personalidad física y psicológica requerida para interpretar la inegmática personalidad de Lolita. Para siempre, Sue Lyon será Lolita. Lo cual posiblemente no resulte agradable para la estrella, que puede muy bien apropiarse aquel lema que reza: "Demasiado, demasiado pronto". Porque el éxito de "Lolita", multitudinario y universal, pudo resultar demoledor para una estrella que empieza brillando excesivamente. Por fortuna, Sue Lyon no quedó abatida por su propio éxito y su carrera continúa. En "Lolita" aparecen también James Mason, Shelley Winters y Peter Sellers.

EL DR. S. MIR BENNASAR

ESTARA AUSENTE DEL DIA 3 DE JULIO HASTA EL 27 DEL MISMO MES.

HOY, 36 PAGINAS



PLAZA DE TOROS DE PALMA

DOMINGO 16 JULIO

5:45 TARDE

SENSACIONAL CORRIDA DE TOROS

6 TOROS DE DON JAVIER PEREZ TABERNEO, 6

Paco CAMINO

«MARISMEÑO»

Julio ROBLES

Venta de localidades:  
Plaza de Toros: Tel. 25 52 45 - Rincón Taurino: Tel. 22 61 39

¡CHE... QUE TRAGEDIA!



EXITO DIARIO

LACRIMOGENO

SEGUNDA SEMANA

Si quiere llorar a gustirrinin, no se pierda

«ROSAS BLANCAS PARA MI HERMANA NEGRA»

EL DRAMON DEL AÑO

Y de complemento en TODD-AO

«EL ORO DE MACKENNA»

con GREGORY PECK y OMAR SHARIF

Horarios de proyección:

«ROSAS» 3'20 - 7'15 y 11 - «ORO» 5 y 9'10

(AUT. MAYORES 18 AÑOS)

50 MILLONES Y... URSULA ANDRESS



¡UN BOTIN COMO PARA NO DAR PARTE A NINGUNO!

Lea «BALEARES»

\*SUPERCADENA 72\*  
POR PRIMERA VEZ EN ESPAÑA



retransmisión en DIRECTO DESDE BRANDS-HATCH INGLATERRA

CAMPEONATO DEL MUNDO FORMULA UNO

relata y dirige POLO VILLAAMIL coordina y produce Osvaldo Parrondo

VIERNES 20 horas

SABADO 15<sup>10</sup> horas 16<sup>10</sup> horas

GRAN PREMIO DE INGLATERRA

EN LAS 41 EMISORAS DE SUPERCADENA 72

ESCUCHEN LA EMISORA RADIO JUVENTUD DE BALEARES

BENIDORM, AÑO XIV (y II)

# LOS COMPOSITORES MAS CONSAGRADOS ALCALDE, SOLA, GARCIA SEGURA, «DUO DINAMICO» - ESTARAN ALLI

■ Junto a ellos debutantes populares como **Andrés Do Barro y Mochi**

■ **Alfonso Paso se presenta por primera vez a un certamen como letrista**

■ **Y el periodista Pedro Rodríguez puso letra a la música de Aniano Alcalde**

Por Juan José Porto



IVA ZANICCHI, ESTARA PRESENTE EN BENIDORM COMO FIGURA INVITADA. — (Foto Pyresa).

En Benidorm, capital musical de España, milagro alegre de la naturaleza y norte de la geografía turística, han nacido figuras de la canción y melodías que se hicieron millonarias. El Festival Español de la Canción de Benidorm, organizado por la Red de Emisoras del Movimiento y por el Ayuntamiento de la localidad alicantina, es algo más que un objetivo para compositores y cantantes, para consagrados y noveles, es un trampolín que puede disparar hacia el infinito de la popularidad, temas insólitos y rostros absolutamente desconocidos.

**LOS COMPOSITORES**

En esta décimocuarta edición del Festival de Benidorm, encontraremos veintiséis títulos, firmados por autores que podíamos calificar como "clásicos" en este tipo de manifestaciones musicales, y por verdaderos debutantes. La relación de unos y otros es elocuente. Entre los clásicos cuentan ustedes a José Solá, Hermanos García Segura —que ganaron el Primer Festival de Benidorm y que por primera vez vuelven a competir juntos—, Aniano Alcalde —vencedor de un Festival de Eurovisión con su "Vivo cantando", entrañable amigo del periodista, que lleva una canción con letra del colega Pedro Rodríguez—, Miguel Portolés, Arcusa y de la Calva (ex-"Dúo Dinámico") —vencedores también en un Festi-

val de Eurovisión, aquel difícilísimo certamen de Londres, donde se consagraron Massiel y el "La, la, la"—, Ricardo Ceratto, Nuño de la Rosa...

Y junto a esos "clásicos" de que hablábamos antes, unos debutantes en festivales, con popularidad y prestigio. Me refiero a Mochi, Andrés Do Barro, "Mingod"—autor de la sintonía del televisivo programa "Tarde para todos"—, Fernández Prida, que fue componente del desaparecido grupo "Voces Amigas", que ahora continúa su carrera como compositor... Una interesante y heterogénea gama de autores, entre los que puede considerarse la flor y la nata de la música ligera nacional. Con apariciones como letrista de gente famosa en el campo del periodismo, como el citado y querido Pedro Rodríguez, y el sorprendente Alfonso Paso, que concurre por primera vez a un certamen.

**LOS INTERPRETES**

No me gustaría, no me gusta, hacer grupos entre los intérpretes de un festival; este tipo de clasificaciones que, a veces, intenta el periodista puede herir susceptiblemente y tal. Por eso, lo mejor es hablar de todos, sin hacer distinciones por veterania, premios o popularidad. En Benidorm estará Federico Cabo (intérprete de la canción ganadora en la VI edición del Certamen, "Tu loca juventud"), Betty Misiego, el argentino

Eduardo Rodrigo, Tito Mora, Robert Jeantal, Daniel Velázquez, Yaco Lara (subcampeón del programa de TVE "La gran ocasión") Luis Aranda (que fue descalificado en el mismo concurso, porque, al parecer había grabado algún disco), Margarita, Nihara, Angela, Esther, Elena María, Beatriz Carvajal, Nino Sánchez, María Brull, Tony River, Juan José, Antonio, Juan Pablo Piqué (un chico formado musicalmente en Inglaterra), Guillermo Trujillo; los grupos "Trece de agosto", "Continuados", "Los nudos", "Oikoumenet", "Music Tour".

**ATRACCIONES**

Fuera de concurso y como "atracciones"—utilizo una palabra que la rutina festivalera ha hecho tradicional— Ely —ganador del Festival del año pasado—, Iva Zanicchi,

Alberto Cortez, Rita Pavone y un conjunto español, aún sin contratar.

También actuará el vencedor del Festival de Viña del Mar (Chile)—certamen en el que el de Benidorm mantiene un "intercambio de vencedores" desde hace tiempo— y, por primera vez el artista que resulte triunfador en el Festival Internacional de Méjico, iniciándose de esta manera con el certamen azteca, un nuevo "intercambio".

Y esto es casi todo en cuanto a cifras y nombres. La música, lo más importante se queda para Benidorm. Allí, como todos los años, desde hace casi tres lustros, la canción española se viste de largo y ofrece lo más inspirado de sus autores. Allí, entre nostalgias y sueños, nacen éxitos y figuras grandes. (PYRESA)

# programas para hoy

**TEATRO**

SALA MOZART. — A las 7'30 tarde y 10'30 noche: «EL BAÑO» de José M. Bellido, por la Compañía de ELISA RAMIREZ.

**SALAS DE ARTE Y ENSAYO**

RIALTO. — (Climatizado). — Desde las 4: «ET DIEU... CREA LA FEMME» (Y Dios... creó la mujer) en scope-color, con Brigitte Bardot y Curd Jurgens. Dir. Roger Vadim. — (Mayores 18 años)

**SALAS DE CINE**

ASTORIA. — (Refrigerado). — Desde las 3'00: «EL CABALLERO ENMASCARADO». Pierre Brice, Helene Chanel, Massimo Serato. Director: Umberto Lenzi. (Color - Scope). «MUCHACHO». (Color). Aut. todos públicos.

AVENIDA. — (Refrigerado). — Desde las 3'15: «HISTORIA DE UNA CHICA SOLA», con Serena Vergano, Michael Graig. Director: Jorge Grau, en color; y «GRANDES VACACIONES» con Louis de Funes, en 70 mm.-color. — (Mayores 18 años).

AUDITORIUM. — (Climatizado). — Desde las 3'00: «ALFREDO EL GRANDE» en Todd-Ao, color, con David Hemming y Michael York; y «PERSECUCION DE UNA VIDA». — (Mayores 18 años)

SALA AUGUSTA. — Cerrado por reforma.

«A B C» CINEMA. — Desde las 3'00. Sesión continua: «ALEGRE AMANECEER» (copia nueva). Richard Charberlain, Yvette Mimieux. Metrocolor. Complemento: «CABALGANDO AL INFIERNO». Jaime Garner. Technicolor. Theiscope. Aut. Mayores 18 años.

TEATRO BALEAR. — (Climatizado). — Desde las 3: «ROSAS BLANCAS PARA MI HERMANA NEGRA»; y «EL ORO DE MACKENNA», en Todd-Ao, con Gregory Peck. — (May 18 años)

SALA BORN. — (Climatizada). — Desde las 3'15: «LOS QUE SABEN MORIR», en color, con Helmut Griem; y «ANONIMO VENECIANO» en Todd-Ao y color.

CAPITOL. — Desde las 3'00: «TIC... TIC... TIC...», en scope-color, con Jim Brown, George Kennedy; y «BATALLA MAS ALLA DE LAS ESTRELLAS», en color, con Robert Horton. — (Mayores 14 años)

DORADO. — Desde las 3'30: «EL HOMBRE QUE VALIA MILLONES», en scope-color; y «QUE ESPEREN LOS CUERVOS», en color.

FANTASIO. — Desde las 3'00: «VENDE TU PISTOLA Y COMPRATE UNA TUMBA», con George Hilton; y «FIGURAS DE ARENA», en color.

JAIME III (Refrigerado). — Desde las 3'00: «LA CAPA ROJA», con Oleg Vidov, Gitta Haenning. Director: Gabriel Axel (Color); y «EL VALLE DE LAS MUNECA», Sharon Tate, en 70 mm. y color. — (May, 18 años)

METROPOLITAN. (Refrigerado). — Desde las 3'15: «DEUDA DE MUERTE», en color; y «ROMANCE DE CHARLOT». — (Autorizado mayores 18 años)

MODERNO. — (De miércoles a domingo): «TIC... TIC... TIC...», en scope-color, con Jim Brown, George Kennedy; y «BATALLA MAS ALLA DE LAS ESTRELLAS», en color, con Robert Horton. — (Mayores 14 años)

PALACIO DE LA PRENSA. — Desde las 3'00: «LOS TRES SUPERMEN EN LA SELVA», color, con George Martin, Brad Harris; y «LA FAMILIA Y UNO MAS», con Alberto Closas. — (Tolerado menores)

RIVOLI. — (Refrigerado). — Desde las 3'15: «EL ESPEJO DE LOS ESPIAS» con Christopher ones. Director: Frank R. Pierson, en color-scope; y «SI HOY ES MARTES ESTO ES BELGICA», con Ian Mc. Shane, color. — (Mayores 18 años).

**SALAS DE FIESTA**

- \* CABALA. — Todas las noches baile con Walter Klein y Nuevo Grupo, hasta las 4 madrugada
- \* CASA VALLES. — Todos los días baile y atracciones.
- \* CHES NOUS. — Cada día orquesta Los Massot
- \* EL BARCO (Night Club. — Tarde y noche baile
- \* PATIO ANDALUZ FELIPE. — Todas las noches canciones y bailes flamencos
- \* TAGOMAGO. — Abierto todas las noches Baile y atracciones.
- \* TITO'S. — Todas las noches: Baile y atracciones
- \* TROCADERO. — Tarde y noche: Baile y atracciones.
- \* CLUB LATINO (Las Maravillas). — Baile todas las noches hasta las 4'30
- \* LORD WILSON (Ca'n Pastilla). — Todos los días baile con «Los Grecos».
- \* S'ESCAR. — Todas las noches: Baile y atracciones.
- \* SCORPIO (Discotheque El Arenal). — Cada noche «Los Ros» y discotheque
- \* 2000 DISCOTHEQUE (Arenal). — Todas las noches baile con Trinidad Grup.
- \* BACOMO (Arenal). — Baile todas las noches con «Los Massot».
- \* BABALU PARK. — Todas las noches baile y atracciones con los conjuntos Unión 70 y Black Fire (conjunto de color). — Barra Libre.

**PELOTA NACIONAL**

FRONTON BALEAR. — Desde las 3'30: Partidos, Trios, Quinielas — Entrada GRATIS

# REBAJAS en prenatal

los más sorprendentes  
precios en artículos  
de calidad Prenatal

en PALMA DE MALLORCA:  
Avda. Jaime III, 66

# MANANA SERA OTRO DIA



## EXAGERAR, PERSEGUIDO POR LA LEY

EN Inglaterra los tribunales han condenado a una agencia británica de viajes. Había prometido una serie de maravillas a los turistas y éstos, sobre el terreno, pudieron comprobar que todo era pura imaginación de los promotores. (¿Verdad que la figura nos suena?).

Ni había paz en el hotel que les esperaba, sino atronadoras máquinas excavadoras. El servicio era menos que regular y la comida había que tirarla por la borda. Lo de la piscina, era un charco inmundos.

En los folletos de lanzamiento —se trataba de un hotel situado en Benidorm— todo era una promesa de pura delicia. Después del Paraíso, venía lo que la Agencia prometía. La realidad era un aquelarre, por supuesto inolvidable.

El juez, ante las pruebas, dijo que los excesos de la publicidad eran punibles y que no se puede engañar a la gente de esa manera, que la



exageración, cuando va contra el prójimo, debe ser castigada.

Valdría la pena que, en un mundo de propaganda masiva, la sentencia sentara jurisprudencia. (¿Se dice así? Creo que sí).

El hombre actual está viviendo y comprando, en pleno trance de sublimación. A la hora de comprar, todo es pura maravilla, todo es fabuloso. Luego vienen los trancos desesperados. Has comprado una aparato para el que no hay recambios en el mercado. Compraste paz y te han dado guerra. Te has llevado a casa un producto deficiente, en malas condiciones o sin futuro. Si protestas, por toda explicación, te salen por la tangente:

«—Mire, es la primera queja que recibimos...».

Palabras. También la exageración del lanzamiento estaba compuesta de palabras. En ciertos lanzamientos, te promocionan, por ejemplo, un desodorante y te prometen, con su uso, la felicidad. Hombre, no es honesto.

La promoción actual, en la llamada sociedad de consumo —vender, a costa de prometer lo que sea— está en un grado evidente y engañoso de exageración.

Así lo ha reconocido el tribunal inglés. Es una llamada a la cordura. Todo el mundo está en buena disposición para comprar: sol, refrescos, aparatos, vacaciones... Comprar para bastantes, es la gran revancha. El gesto de comprar, a quienes no tienen imaginación, les da una sensación de poderío y algo así como un pedazo de tarta grata al paladar. Pero, ¿quién nos defiende como tales compradores que somos?

Ese es el problema. El tribunal inglés ha defendido al débil, al avasallado por una publicidad desatada. La de nuestros días.

JUAN BONET

## Tipos e imágenes

### REMIGIO

Conozco a cuatro o cinco como Remigio, tipo al que envío muy de veras. A Remigio le llamo el hombre-puente y con motivo, ya verán.

Remigio me dirá mañana que no lo espere el lunes, que no le busque.

—El lunes hago puente. Como el martes es fiesta, ya sabes, aprovecho para irme hoy hasta el miércoles...

Remigio utiliza para sus puentes todas las fiestas que caen en martes y viernes, con una técnica que domina a la maravilla. Cuando se da una semana con fiesta en jueves

entonces Remigio se supera y se pasa en pleno buceo de domingo a domingo.

—Total, ¿que quieres? —dice— ¿Qué empieza a trabajar en viernes?

Remigio fue el primer en adjudicarse el doble descanso semanal de sábado y domingo, que ahora ya prolonga al lunes por la mañana por aquello de que sale de la ciudad todos los fines de semana.

Remigio, el hombre-puente, es un tipo muy de admirar, envidiable.

PABLO LLULL



## díganos Vd. algo

### RAMON ARROM MORRO

«Jamás un perro y una perdiz fueron tan amigos»

El curioso caso de la perdiz domesticada, superior en habilidades a la exhibida por Televisión Española, se da en el airoso y esbelto Santuario de Santa Lucía, de Mancor del Valle. Su dueño, protector y domesticador, el joven Ramón Arrom Morro, de quince años, nos lo explica:

—Esta perdiz hace más cosas que la de la Televisión, porque, además de sus trabajos de ella sola, tiene por pareja un perro en otros juegos de fantasía.

—Explíquenos alguno de esos juegos.

—Por ejemplo, por la mañana, cuando la suelta de su casa, que es la jaula, instalada en la parte superior de la entrada del santuario, el perro la espera en el patio, e inmediatamente ambos se saludan muy cariñosamente. El perro le lame varias veces la cabeza y el pico, y la perdiz, a continuación, se sube en la cabeza del perro y con besos, o sea con no muy fuertes picotazos, le devuelve las caricias... Después se ponen a jugar, corriendo y saltando, y nunca se han hecho ni el más ligero daño.

—¿Cómo se llama la perdiz?

—Le puse por nombre "Retjoleta", porque la finca donde la encontré se llama así, "Sa Retjoleta"... La encontré durante unos trabajos de siega, y era casi recién nacida... Me la traje al santuario y aquí, con la ayuda de mis tíos, que son los donados, empecé a alimentarla con trigo picado, pan mojado, semilla mil, migas, etc... El perro, que se llama "Guitarra", también era muy

joven, y se acostumbró a la perdiz, y fueron creciendo, a la vez que crecía el amor fraternal entre ambos... Otra de las habilidades de "Retjoleta" es que cuando tiene sed y no hay agua en el plato suyo y del perro, que utilizan para este menester, se sitúa al pie de la fuente y aletea sin parar hasta que nos damos cuenta de su apatencia.

—¿Vive usted siempre con sus tíos, aquí, en el santuario?

—No, por mis estudios; estoy estudiando el Bachillerato superior... Pero, siempre que dispongo de días libres, vacaciones y fines de semana, vengo a estar con mis tíos, a los que ayudo en sus trabajos, y a estar también con mis dos grandes amigos el perro y la perdiz... Cuando mi ausencia ha sido un poco prolongada el recibimiento que me hacen "Retjoleta" y "Guitarra" resulta apoteósico.

—¿Se encuentra más feliz aquí, con sus amigos, que en la ciudad, donde hay cine, paseo, deportes, y otros divertimientos?

—Me encuentro mucho más feliz aquí, y puedo asegurarle que en la ciudad me acuerdo de "Guitarra" y "Retjoleta", y a veces paso pena por si algún visitante joven, para jugar también, involuntariamente comete algún abuso con mis dos animales... El otro día tuve que reñir a una niña, de las gitanillas que estuvieron aquí, porque sin mala intención le retorció el cuello a "Retjoleta".

Reminiscencias.

CALDENTY



Lea «BALEARES»

**Ahora... en verano ¡más barato!**

**VAJILLAS**  
JUEGOS CAFE TE Y DESAYUNO en una gran variedad de modelos, decorados y precios.  
Ahora más barato

**CRISTALERIAS**  
para mesa y bar VASOS, COPAS... en juegos y servicios, en cristal liso, color, tallado y decorado.  
Ahora más barato

**LAMPARAS**  
de techo, de pie de mesa, portátiles. Muchos modelos en diferentes estilos, calidades y precios.  
Tenemos "su" lámpara.  
Ahora más barato

**PLATOS, TAZAS VASOS, CUBIERTOS**  
etc... todo lo necesario para su casa de campo o playa.  
Ahora más barato

también

OBJETOS REGALO Y DECORACION MENAJE COCINA Y MUCHAS "COSAS" MAS QUE VD. NECESITA

Ahora más barato EN ESTABLECIMIENTOS **Alvarez**